



SEGOVIA / 8

El Día contra el Cáncer de Mama concluye con una llamada a favor de la detección precoz



CASTILLA Y LEÓN / 19

El presidente de las Cortes defiende su inocencia ante los datos que le implican en el caso Gürtel



NACIONAL / 23

Una sentencia dicta 26 años de cárcel para el asesino del antifascista Carlos Palomino

SOCIEDAD

Hoy cesan las emisiones de televisión digital para 133 municipios de la provincia

► El Ministerio de Industria asegura que la cobertura de la Televisión Digital Terrestre (TDT) será igual o superior a la existente hasta hoy ► La asociación de instaladores ASEITEL prevé “una avalancha de llamadas” desde esta semana

SEGOVIA6Y7



Roland Joffe rueda en **Sepúlveda**

El director de la película 'There be Dragons', Roland Joffe, inició ayer en la villa de Sepúlveda el rodaje de varias escenas de su último trabajo, que trata sobre la figura de José María Escrivá de Balaguer. Más de 150 personas conforman el equipo de la película, y entre los actores principales se puede ver a Geraldine Chaplin, Jordi Mollá y Ana Torrent. /FOTO: ALBERTO BENAVENTE

SEGOVIA16 Y 17

ECONOMÍA

Herrera y Aguirre apoyan a los empresarios como creadores de empleo

► Las organizaciones patronales de Castilla y León y la Comunidad de Madrid firman un acuerdo de colaboración mediante el que trabajarán para compartir servicios

CASTILLA Y LEÓN20



Y ADEMÁS...

185 días sin desdoblarse y sin cerrar la variante de la capital



MEDIO AMBIENTE

Al menos siete lobos han sido atropellados en Segovia el último año

Los mayoría de los lobos fueron atropellados en las estribaciones de la Sierra de Guadarrama, entre finales del pasado otoño e inicios de la primavera. El último cayó la noche del domingo en Sotosalbos.

SEGOVIA13

MUNICIPAL

Los empresarios de ocio nocturno piden consenso en los horarios de cierre

El colectivo reclama una reunión con la Subdelegación del Gobierno a tal fin.

SEGOVIA11

CUÉLLAR

El Ayuntamiento inicia los trámites para construir una guardería en Canteras

SEGOVIA18

TERRORISMO

Detienen en Francia al máximo dirigente del aparato político de ETA

ESPAÑA22

AFGANISTÁN

La comisión de quejas afgana anula los votos de 210 colegios electorales

INTERNACIONAL25

FÚTBOL SALA

El segoviano Lin vuelve a la selección española para jugar dos amistosos en Rumanía

DEPORTES27

Negocio

& Estilo de Vida
Castilla y León

Frente común de Castilla y León, Rioja y Cantabria contra el blindaje vasco



UN DÍA COMO HOY...

EFEMÉRIDES

1900.- Nombramiento del general Valeriano Weyler como capitán general de Madrid.
1924.- La Conferencia de Embajadores aprueba un texto de la Sociedad de Naciones por el que se fijan las fronteras entre Polonia y Rusia.
1937.- Guerra chino-japonesa. Los nipones entran en Cantón.
1944.- Segunda Guerra mundial. Conquista de Aquisgrán (Alemania) por los estadounidenses.
1950.- Guerra de Corea. Los comunistas evacúan Pyongyang, capital del Norte.
1968.- Boda de Jacqueline Kennedy con Aristóteles Onassis.
1975.- Empieza la "Marcha verde" de miles de marroquíes sobre las posiciones españolas en el Sáhara, para forzar su abandono.

NACIMIENTOS

1854.- Jean-Arthur Rimbaud, poeta francés.
1925.- Art Buchwald, periodista y escritor estadounidense.
.- Antonio Bonet Correa, catedrático y académico español.
1931.- Joan Salvat Dalmau, empresario editor español.
1932.- Julia Gutiérrez Caba, actriz española.
1934.- Michiko, emperatriz de Japón.
1938.- Antonio Giménez-Rico, director de cine español.
1942.- Christiane Nusslein-Volhard, bioquímica alemana y premio Nobel de Medicina.
1945.- María Amparo Rubiales Torrejón, política socialista española.
1946.- Elfriede Jelinek, escritora austríaca y premio Nobel de Literatura 2004.

DEFUNCIONES

1929.- José Batlle Ordóñez, político uruguayo.
1949.- Jacques Copeau, dramaturgo francés.
1978.- Gunnar Nilsson, piloto automovilista sueco.
1983.- Valentín González, "El Campesino", general del Ejército de la República durante la Guerra Civil española.
1993.- Gidske Anderson, periodista y escritora noruega.
2000.- Fernando Muscat, jugador del primer club español de baloncesto.
2007.- Juan Antonio Cebrián, periodista radiofónico español.
.- Dolores Campos-Herrero, periodista y escritora española.
2008.- Sor Emmanuelle, monja francesa que luchó contra la pobreza.

SEGOVIA, DESDE FUERA

BELÉN RODRIGO

Desde Lisboa

Fin del ciclo electoral en Portugal

En Portugal ha acabado un intenso ciclo electoral que comenzó el pasado 7 de junio con los comicios europeos, continuó el 27 de septiembre con las elecciones legislativas y por último se celebraron el 11 de octubre los comicios locales. Cinco meses en continua campaña electoral y lo que queda todavía, una vez que de momento no se ha formado Gobierno. No es algo habitual que los ciudadanos estén llamados a las urnas en tres ocasiones diferentes en tan corto espacio de tiempo y difícil es saber si se trata de una situación que favorece o perjudica a los partidos, por el desgaste de las personas en materia política.

Lo que ha quedado claro es que cada elección ha sido diferente, así como los resultados. En las europeas, el centro derecha fue claro vencedor, con el partido socialista, en el poder, registrando una sorprendente caída en cuanto a número de votos. Se consi-

deró que dicho resultado fue una forma de castigar los cuatro años de Gobierno de mayoría absoluta de José Sócrates, quien a causa de las reformas emprendidas se ha ganado muchos enemigos entre diferentes grupos sociales.

De cara a las legislativas, un mes antes de celebrarse los comicios, los sondeos daban empate técnico a socialistas y conservadores. Todo apuntaba a una campaña reñida entre ambas fuerzas políticas, con grandes posibilidades para la oposición, liderada por Manuela Ferreira Leite, si conseguía aprovechar el desgaste político habitual del partido que está en el poder. Sin embargo, de forma sorprendente, la campaña se volvió en su contra y comenzó el resurgir de Sócrates, que sorprendió posiblemente a él mismo. El partido socialista repitió victoria, esta vez sin mayoría absoluta, pero con una diferencia mayor de la esperada. Ahora se encuen-

tra en ronda de contactos con los partidos políticos antes de formar el nuevo Ejecutivo, aunque tanto los partidos de derecha como los de izquierda no están dispuestos a coaliciones. Es decir, será un Gobierno con mayoría relativa.

Y dos semanas después de la derrota de los conservadores, los comicios locales no trajeron a dicho partido los resultados deseados. Tradicionalmente estas elecciones están controladas por el centro derecha, y así sigue siendo, pero ha perdido el control de muchos ayuntamientos. Todos hicieron una lectura positiva de los resultados, los socialistas por ser el partido más votado y por ganar terreno a sus rivales y los conservadores por tener mayor número de alcaldías.

Ahora es momento de poner en práctica las promesas electorales y de gobernar de forma responsable en un momento de crisis económica. Portugal lo necesita.

TRIBUNA| FÉLIX SÁNCHEZ MONTESINOS (*)

Presupuesto espectacular

ESTO DICE ÓSCAR LÓPEZ, secretario general del PSOE-CyL, acerca del Presupuesto General del Estado para el próximo año. Y tan oreadito que se ha quedado. Espectacular es algo que tiene caracteres propios de espectáculo público y espectáculo -público o privado- en su primera acepción es: Función o diversión pública celebrada en un teatro, en un circo o en cualquier otro edificio o lugar en que se congrega la gente para presenciarla. En esto sí estoy de acuerdo con el señor López. Los Presupuestos del Gobierno Zapatero son todo un espectáculo en la misma medida que lo es toda su política. Pura apariencia, tramoya y poco más.

Nuestros vecinos de Europa hace tiempo que se pusieron a trabajar en serio para salir de la recesión. Aquí el Gobierno ha seguido negando la realidad, hablándonos de conjunciones planetarias, brotes verdes y otras zarandajas por el estilo. Ha gastado el dinero público -el de todos- en artificiosas soluciones, parches y propaganda -sobre todo mucha propaganda- para hacernos ver lo negro, blanco; mientras, la tasa de desem-

pleo está ya en el 18%; no hay una clara perspectiva de salir de la recesión y el Gobierno sigue sin hacer nada excepto subir impuestos, improvisar y crear más déficit. Entre tanto el señor López trata de convencernos de que el Presupuesto "es bueno para Casti-

Estos Presupuestos nos traen un incremento del IVA del 16 al 18 por ciento, con lo cual pagamos los mismos de siempre

lla y León" (sic) porque, según su parecer, a esta comunidad le van a llover los millones. Típico argumento provinciano-nacionalista que se resume en primero lo mío y a los demás que les den. ¡Y se dicen solidarios!

Estos Presupuestos nos traen un incremento del IVA del 16 al 18 por ciento, con lo cual pagamos los mismos de siempre. El ciudadano en pa-

ro va a pagar ese IVA igual que el que gana al año un millón de euros, pongo por caso. Otro tanto se puede decir de los impuestos sobre los carburantes, las tasas, etc., que con tanta ligereza ha ido subiendo el Gobierno y se propone subir aún más. Además, estos presupuesto nos traen una notable reducción de las partidas dedicadas a investigación, desarrollo e innovación (I+D+i), con lo que el tan cacareado nuevo modelo económico se queda en agua de borrajas.

La política económica del Gobierno nos lleva a una continua destrucción de empleo (así lo advierten los organismos internacionales) y, en consecuencia, a destinar mayores recursos a prestaciones y subsidios. El Gobierno de Zapatero está definiendo claramente el futuro de nuestro país. Una sociedad subsidiada

¡Pasen y vean! Este es el espectáculo que nos invita a presenciar el señor Óscar López. Malos actores, mal teatro, mal público, telón.

--

(*) Coordinador de UPyD en Castilla y León

EL ADELANTADO.com

ENCUESTA DEL DÍA

¿Le gusta cómo ha quedado la calle José Zorrilla tras las obras?

Sí.: 31%

No.: 47%

N.s./n.c.: 23%

* Esta encuesta no es científica, los resultados se obtienen con las respuestas voluntarias de los lectores que desean expresar su opinión a través de nuestra página web.

RANKING DE NOTICIAS

Lo + valorado

DEPORTES. Acierto táctico y goleada
CUÉLLAR. El municipio acondiciona espacios y calles con el Plan de Convergencia
CUÉLLAR. Apadefim inicia mañana sus jornadas informativas en Ayllón
LOCAL. Un tonto en la Casa Blanca
LOCAL. La supervivencia de las segovianas con cáncer de mama es mayor a la media española y europea

Lo + leído

DEPORTES. Acierto táctico y goleada
LOCAL. Un autocar choca con la marquesina de la estación de autobuses
LOCAL. Un tonto en la Casa Blanca
ÚLTIMA PÁGINA. Humedales con vida
LOCAL. La supervivencia de las segovianas con cáncer de mama es mayor a la media española y europea



[SEGOVIA, DESDE SEGOVIA] PABLO MARTÍN CANTALEJO

El "Planeta" estuvo en Segovia

SEGURO QUE EL LECTOR ya habrá adivinado lo que quiero decir: que el Premio Planeta de este año, estuvo en Segovia, y hace poquito tiempo. Es decir, la escritora Ángeles Caso, que acaba de alzarse con el premio literario más prestigioso de nuestro país, y también el mejor dotado económicamente (601.000 euros para la ganadora y 150.250 para el finalista, de lo que hay que descontar un gran "pellizco" que se lleva la Agencia Tributaria, cuestión que siempre planteaba, porque le preocupaba muchísimo, el ya finado y siempre bien recordado fundador de la editorial, José Manuel Lara Hernández). Por supuesto, también el premio tiene fama fuera de nuestras fronteras, y buena muestra de ello es el gran número de novelas que cada año se presentan, venidas de países de todos los continentes.

Pues, bien. Ángeles Caso, la novelista y escritora gijonesa que este año se ha alzado con el premio, estuvo en Segovia participando en una de las actividades incluidas en el programa del Hay Festival en su tercera edición. Fue concretamente el día 22 del pasado septiembre cuando en la sala de Caja Segovia, Ángeles Caso conversó extensamente con la gran y veterana novelista Ana María Matute, en una sesión muy interesante en conversación sobre la última obra de la ilustre académica, "Paraíso inhabitable".

En esta ocasión, como el

nombre de Ángeles resultaba ya muy atractivo en el mundo de las letras, también ella tuvo destacado protagonismo personal, y en las entrevistas que la hicieron insistió de nuevo en su preocupación porque la mujer no esté considerada aún, en el mundo de las letras, por el verdadero peso que van adquiriendo las escritoras. Se lamentaba de que sólo dos mujeres ostentan, hasta ahora, el Premio Cervantes (una también afín a Segovia, María Zambrano, y Dulce María Loinaz), y sólo hay tres mujeres en la Real Academia de la Lengua. Como correspondiendo a esos lamentos, ahora ha quedado reconocido nuevamente su talante literario al concedérsele el Planeta, que viene a sumarse a otros premios destacados, pues ganó en el 2000 el Premio Fernando Lara con "Un largo silencio", mientras era finalista Ruiz Zaffón con su "superventas" "La sombra del viento", y ya con anterioridad, Ángeles fue finalista en este mismo Premio Planeta, con "El peso de las sombras", en 1994, año en el que el ganador fue Camilo José Cela con "La cruz de San Andrés". Precisamente en aquella ocasión, la novela finalista vendió más ejemplares que la ganadora, cosa que ocurre en no pocas ocasiones.

Durante su estancia en Segovia, Ángeles Caso manifestó que en fecha próxima publicaría un libro con la historia de una inmigrante de Cabo Verde. Al recordar ahora este anuncio, la ocasión habría sido muy oportuna, en la "rueda de prensa" celebrada en Barcelona inmediatamente después de la concesión y entrega del premio, para preguntar a la novelista si en su estancia en nuestra ciudad tenía ya serias aspiraciones al Planeta, porque el libro que anunció de próxima salida tenía que estar, desde tiempo atrás, en manos del equipo que selecciona las diez novelas sobre las que después tiene que decidir el jurado. Pero la pregunta la dejamos en la mente, porque no era el momento oportuno, a fin de no crear una situación que pudiera haber sido confusa.

Entre los cientos de periodistas y críticos literarios convocados al Planeta, alguno que otro estuvo también en Segovia inmerso en las actividades del Hay Festival. Una de las asistentes me elogiaba, además de este festival, las bellezas de nuestra ciudad, que la dejaron gratamente sorprendida. Como a mí me ocurrió, a la vuelta de Barcelona en un AVE, que a la llegada del tren a Madrid se proyectaron unas imágenes de ciudades españolas, encabezadas por la capital de España y seguida, en segundo lugar nada menos, por Segovia, con una atractiva panorámica de nuestro im-

EDITORIAL

El apagón analógico

Tras el fracasado intento de incorporarnos a la Televisión Digital Terrestre (TDT) el pasado 30 de junio, a lo largo del día de hoy un total de 133 municipios de la provincia, entre ellos toda la capital y el sur, centro y oeste de Segovia, experimentarán el conocido como apagón analógico en sus televisores.

El fruto del trabajo de las diferentes administraciones, el Estado, la Junta de Castilla y León, y los Ayuntamientos, será visible a lo largo de esta jornada, aunque la Asociación Segoviana de Técnicos Instaladores de Telecomunicaciones (Aseitel) ya ha advertido que al menos un diez por ciento de la población afectada no podrá ver ciertos canales bien porque no han adaptado la TDT, porque habiéndola adaptado no han probado el nuevo sistema lo suficiente o porque estando en zonas de sombra no han solicitado el sistema de satélite a la Junta de Castilla y León.

Confiemos, no obstante, en que el suspenso que se nos colocó en verano tras no haber conseguido que la cobertura de la señal digital alcanzara el 95% estimado como conveniente para poder desconectar el actual sistema no se repita en esta ocasión. No olvidemos que en juego está el que muchos de los vecinos, en su mayoría perso-

nas en edad avanzada, residentes en pequeños municipios puedan seguir viendo la televisión, un elemento imprescindible para ellos.

No en vano, a pesar del proyecto voluntariado TDT impulsado por el Ayuntamiento para ayudar a las personas mayores a la instalación del nuevo sistema y a los aparatos de TDT repartidos por el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio entre los mayores de 65 años dependientes y los mayores de 80 años, está claro que entre ese diez por ciento que Aseitel calcula que tendrá problemas en estos primeros días habrá muchas personas de la tercera edad.

Por eso las administraciones no deben bajar la guardia, como ha hecho ya el Estado al prorrogar hasta final de año esa campaña de reparto gratuito de aparatos, para ayudar sobre todo a esos mayores. Y a quienes, comunidades de vecinos o propietarios individuales, dejaron los deberes para el final y se encontraron hoy con la desagradable sorpresa de no poder ver la tele, que tengan paciencia pues el número de empresas instaladoras es el que es, y tal como advirtió Aseitel irán atendiendo las numerosas peticiones que aún recibirán los próximos días conforme les vayan llegando.

Galería
AFRICA
en
LA CASA DEL SIGLO XV
Segovia

Visite este lugar mágico, arte africano, objetos decorativos, collares.
Sea, además, solidario. Su compra ayuda a muchos.

CALLE JUAN BRAVO 32, SEGOVIA. TELÉFONO 921 461 898.
ABIERTO DE MARTES A DOMINGO

EL ADELANTADO
DE SEGOVIA

EDITA:
EL ADELANTADO DE SEGOVIA, S.L.
D.L. SG.7 1958

Presidente - Editor:
Carlos Herranz Cano
Director General:
Javier Hernando Domingo
Director de Desarrollo:
Aurelio Martín González

Director:
Jesús Martínez Calle
Jefes de Sección:
Marcelo Galindo Miranda y
Florentino Descalzo San Frutos
Director de Administración:
Carlos Rebollar Herranz
Director Comercial:
David Matarranz Casado
Responsable de Distribución:
Miguel Casado Rubio

Redacción, Administración y Publicidad
Calle Morillo, 7 (junto Jardín Botánico)
40002 Segovia
Teléfono centralita: 921 43 72 61
Teléfono publicidad: 921 46 12 12
Fax 921 44 24 32

Correo electrónico redacción:
redaccion@eladelantado.com

Correo electrónico publicidad:
publicidad@eladelantado.com

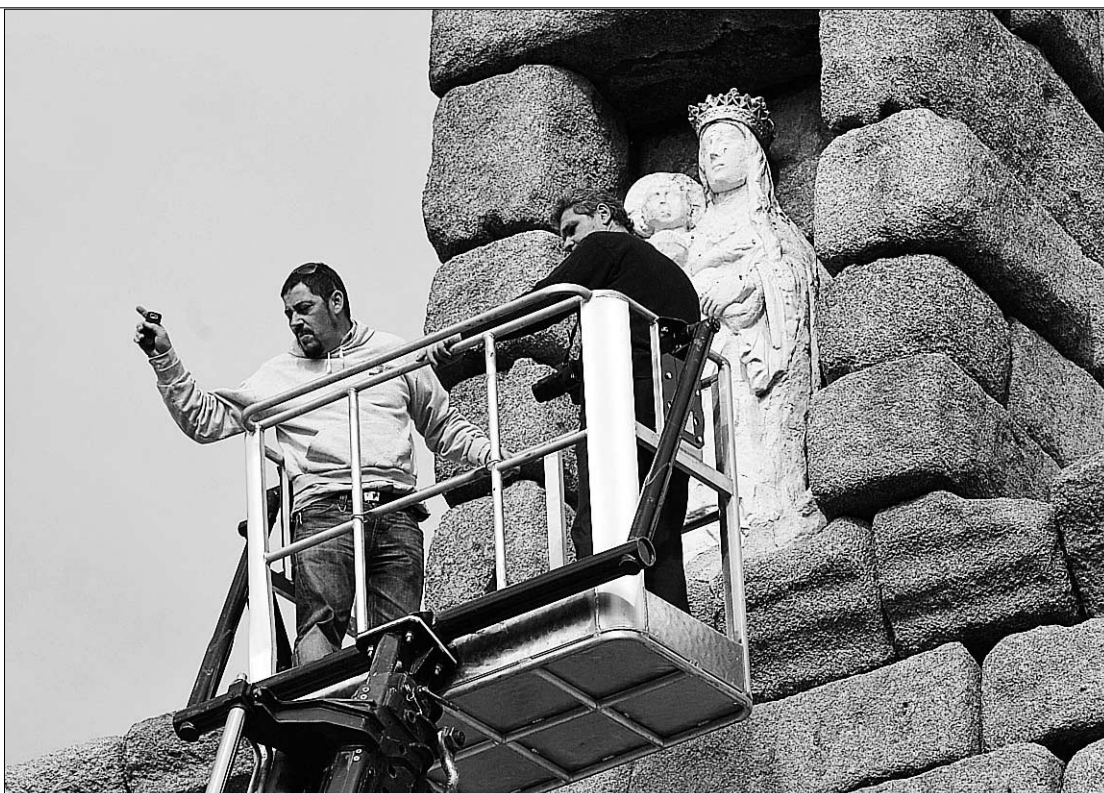
Difusión controlada por la OJD

[VISTO Y NO VISTO] FOTO: JUAN MARTÍN

Efectos colaterales

Y en esta ocasión, bienvenidos sean; pues, con motivo de la celebración del 125 aniversario del Acueducto como Monumento Nacional, se ha visto que la Virgen de la Paz necesitaba un 'retoque' que ya ha comenzado. Para ello, varios operarios han subido ya mediante una grúa hasta donde está colocada la imagen y han iniciado los trabajos previos para llevar a cabo la restauración. Y es que la majestuosidad del acueducto por excelencia no nos deja ver más allá de sus arcos; y menos a esas alturas!

Esta sección está abierta a la participación. Si usted tiene alguna fotografía curiosa o significativa referida a la vida cotidiana de la ciudad o de la provincia, puede enviarnosla por correo postal o a través del correo electrónico redaccion@eladelantado.com





DISCOTECA CABALLO BLANCO



DISCOTECA
CABALLO BLANCO.
ZARZUELA DEL MONTE

Obras de
Miguel Arribas

El diseñador segoviano Miguel Arribas expone hasta el próximo 31 de octubre una muestra de arte digital en la discoteca Caballo Blanco, de Zarzuela del Monte. *(Foto: El Adelantado)*



FIESTAS

Fiestas locales
en los pueblos

El próximo día 26 de octubre será día no laborable en los municipios de Palazuelos de Eresma, Castro Serna de Abajo, La Lastrilla y Segovia, y en las localidades de aldeonte y Olmillo por la festividad de San Frutos.

UN PASEO
POR LA
PROVINCIA

AGENDA4

HOY

20 octubre de 2009
Faltan 73 días

Santoral

Santos: Adelina, Caprasio,
Artemio, Jorge y Aurelio.



TELÉFONOS DE URGENCIA

Servicios de seguridad

POLICÍA LOCAL921431212
COMISARÍA DE POLICÍA 921414700
PROTECCIÓN CIVIL . . .921759115
GUARDIA CIVIL . .062 Y 921426363
INF DE CARRETERAS . . .921417131
BOMBEROS SEGOVIA . .921422222
BOMB. COCA921586132
BOMB. SEPÚLVEDA . . .921540000

Servicios sanitarios

EMERGENCIAS061
HOSPITAL GENERAL . .921419100
HOSP. POLÍCLINICO . .921419100
H. MISERICORDIA .921460115-16
CRUZ ROJA921440202
URGENCIAS921440702
INFOCÁNCER (GRATUITA)
(24 HORAS)900100036

Transportes

RADIO TAXI921445000
ESTACIÓN RENFE . . .902240202
ESTACIÓN DE
AUTOBUSES921427707

Otros

EMERGENCIAS112
TURISMO921460334
AYUDA A LA VIVIENDA
(JUNTA CYL)902 22 88 88
CORREOS921461949

Instituciones

SUBDELEGACIÓN DE
GOBIERNO921759000
JUNTA DE
CASTILLA Y LEÓN . . .921417384
DIPUTACIÓN921113300
AYUNTAMIENTOS
SEGOVIA921419800
AYLLÓN921553000
CANTALEJO921520001
CANTIMPALOS921496009
CARBONERO
EL MAYOR921560002
COCA921586011
EL ESPINAR921181700
FUENTEPELAYO921574000
MOZONCILLO921577392
NAVALMANZANO . . .921575002
NAVA DE LA ASUNCIÓN-
CIÓN.....921580036
NAVAS DE ORO921591000
PALAZUELOS
DE ERESMA921449354



REGISTRO CIVIL

Natalicio: Juan García Peinador, hijo de Pedro García Tejedor y Marta Peinador Escobar.



EXPOSICIONES

Fotografías aéreas

El bar Santana ofrece una muestra de fotografías aéreas del Club de Paramotor de Segovia bajo el título “Entre el cielo y la tierra”. Hasta el 31 de octubre.

BAR SANTANA

Gira del Milenio (Héroes del Silencio)

Fotografías inéditas de la última gira de Héroes del Silencio. Imágenes tomadas por el segoviano Óscar Ortega Gómez, ‘récord Guinness’ por ser el mayor coleccionista de discos del grupo. Hasta el 31 de diciembre.

CAFE BILLAR ‘LA SALA’ DEL C. C. LUZ DE CASTILLA

Amadou Hampaté

“Un soufflé nouveau”, de Amadou Hampaté Sow. Hasta el 26 de noviembre.

CASA DEL SIGLO XV

‘Vértigo’

La Casa Joven acoge hasta el día 29 de octubre la colectiva de ilustraciones y fotografías “Vértigo”, de Nuria Vacas, Lara Mazagatos, Antonio Andrés y Sandra Tardón. Organiza la Concejalía de Juventud de Segovia.

CASA JOVEN

Fernando Gómez Velasco

Muestra fotográfica “Fauna insólita”, de Fernando Gómez Velasco, en la sede de Horizonte Cultural (plz. Conde Alpuente). Hasta el 28 de noviembre.

HORIZONTE CULTURAL

Acueducto, Monumento Nacional

Muestra fotográfica por el 125 aniversario de la declaración del Acueducto como Monumento Nacional. Hasta el 31 de octubre.

LA ALHÓNDIGA

Ilustraciones de Garbancito

Muestra de ilustraciones originales de ‘Garbancito’, adaptado por Olalla González, editado por Kalandraka e ilustrado por Marc Taeger, artista internacional de origen suizo. Hasta el 31 de octubre en Librería Diagonal.

LIBRERÍA DIAGONAL

‘Escultura española actual 2000-2010’

‘El reino del silencio. Escultura española actual. Entre el objeto y su ausencia’. Hasta el 21 de febrero de 2010.

MUSEO ‘ESTEBAN VICENTE’

Sobre Jesús Unturbe

Homenaje ‘Jesús Unturbe, fotógrafo pictorialista segoviano’. Hasta el 30 de octubre.

MUSEO RODERA ROBLES

Pintores nóveles

XVIII exposición de pintores nóveles de la Fundación Dionisio Duque, con obras de los artistas Julia Riopérez Gómez, Fuencisla Mayo Tejero y Pablo Gómez de la Puente (alumnos del taller de pintura de Amadeo Olmos). Hasta el 31 de octubre. Domingo, cerrado.

PALACIO DE LA FLORESTA

Javier Ayuso

Muestra “Geometría sentimental”, cuadros de Javier Ayuso. Hasta el 30 de octubre.

RTE. BON APETIT

‘Mind your mind’

Hasta el 25 de octubre, colectiva “Mind your mind”, con obras de Polly Borland, Isabel Coixet, Lina Scheynius y Zoe Strauss. Muestra del Hay Festival 2009.

TORREÓN DE LOZOYA

Gente y Color

La fotógrafa Maider López y la pintora Valle



MAGIA



Magia joven. La Casa Joven ha acogido la actuación del mago Toño, que congregó a numerosos jóvenes que respondieron a la convocatoria. Esta actividad se enmarca dentro de las organizadas por el Ayuntamiento de Segovia bajo el título de ‘Noches de Otoño’. *(Foto: El Adelantado)*

Rivilla son las protagonistas de esta muestra que acoge la galería ‘ArteSonado’, en San Ildefonso (c/ del Rey, 9). Hasta mañana, día 21 de octubre.

LAGRANJA DE SAN ILDEFONSO. GALERÍA ARTESONADO

Colección Laguna-Lomillos

Hasta el 17 de enero de 2010 podrá verse en el Museo Tecnológico del Vidrio una exposición de una de las colecciones privadas de vidrio de La Granja más importantes, la del empresario segoviano Eleuterio Laguna.

LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO. MUSEO DEL VIDRIO

Alfredo Arredondo

Muestra “Blanco, negro y ...”, del pintor Alfredo Arredondo en el Centro Social de Caja Segovia. Hasta el 1 de noviembre.

SANTA MARÍA LA REAL DE NIEVA

Miguel Arribas

Muestra de arte digital del diseñador segoviano Miguel Arribas en la discoteca Caballo Blanco. Hasta el 31 de octubre.

ZARZUELA DEL MONTE. DISCOTECA CABALLO BLANCO



CINE

Programación en salas Artesiete

Agora. (129 m., 13 años), de lunes a jueves, 19.00 y 21.30 h.; viernes, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; sábado, 16.30, 19.00, 21.30 y 00.00 h.; y domingo, 16.30, 19.00 y 21.30 h. **La cruda realidad** (97 min. 13 años), de lunes a jueves, 18.20, 20.20 y 22.20; viernes, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20; sábado, 16.20, 18.20, 20.20, 22.20 y 00.20 h.; y domingo, 16.20, 18.20, 20.20 y 22.20 h. **REC 2** (85 min. 18 años), de lunes a jueves, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; viernes, 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; sábado, 16.30, 18.30, 20.30, 22.30 y 00.30 h.; domingo, 16.30, 18.30, 20.30 y 22.30 h. **Nueva York, te quiero** (100 min. 13 años), de lunes a jueves, 18.15, 20.15 y 22.15; viernes, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; sábado, 16.15, 18.15, 20.15, 22.15 y 00.15 h.; domingo, 16.15, 18.15, 20.15 y 22.15 h. **G-Force 3D** (89 min. todos los públicos), de lunes a jueves, 18.10 h., 20.10 y 22.10; viernes, 18.10, 20.10, 22.10

y 00.10; sábado, 16.10, 18.10, 20.10, 22.10 y 00.10 h.; domingo, 16.10, 18.10, 20.10 y 22.10. **Vicky el vikingo**, de lunes a jueves, 18.05 y 20.05; viernes, 18.05 y 20.05; sábado y domingo, 16.05, 18.05 y 20.05 h. **Los sustitutos** (88 min.13 años), de lunes a jueves, 22.15 h.; viernes y sábado, 22.15 y 00.15; domingo, 22.15 h. **Malditos bastardos** (155 min. 18 años), de lunes a jueves, 18.00 y 21.00 h.; viernes y sábado, 18.00, 21.00 y 00.00; y domingo, 16.00, 19.00 y 22.00 h. Miércoles, día del espectador (4.50 euros). Programación del 16 al 22 de octubre. Venta anticipada de entradas para ‘Michael Jackson this is it’ que se estrenará el próximo día 28.

SEGOVIA. CINES ARTESIETE

Programación en salas Cinebox

Vicky el vikingo (todos los públicos), todos los días, 18.00 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00 h. **Los hombres que no amaban a las mujeres** (18 años), todos los días, 21.45 h. y viernes y sábado, 00.45 h. **Si la cosa funciona** (7 años), todos los días, 18.00 y 20.00 h.; sábado y domingo, 16.00 h. **Malditos bastardos** (18 años), todos los días, 21.55; y viernes y sábado: 00.50 h. **Rec 2** (18 años), todos los días, 18.30, 20.30 y 22.30 h.; viernes y sábados: 00.30 h.; y sábado y domingo, 16.30 h. **Agora** (13 años), todos los días, 17.55, 20.10 y 22.30 h.; viernes y sábado: 01.00 h.; sábado y domingo, 15.40 h.; **La cruda realidad** (13 años), todos los días, 18.05, 20.10 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.30 h.; y sábado y domingo, 16.00 h. **G-Force** (Todos los públicos), todos los días, 18.20, 20.20 y 22.20 h.; viernes y sábado, 00.20 h.; y sábado y domingo, 16.20 h. **La huérfana** (18 años), todos los días, 18.00, 20.10 y 22.30 h.; viernes y sábado: 00.55 h.; sábado y domingo, 15.45 h.; **Los sustitutos** (13 años), sábado y domingo, 17.00 h. **El secreto de sus ojos**, todos los días, 19.00 y 22.00 h.; viernes y sábado, 00.45 h. **Malditos bastardos** (18 años), todos los días, 18.45 y 21.50 h.; viernes y sábados, 00.45 h.; y sábado y domingo, 15.50 h.

FARMACIAS DE GUARDIA

SEGOVIA

HOY: Día y noche: López Cuervo. Corpus, 1.

MAÑANA: Día y noche: Álvarez Herranz. Muerte y Vida, 2. (Frente Academia de Artillería).

EI ESPINAR: Esta semana está de guardia el despacho de San Rafael.

OTRAS LOCALIDADES: Hoy están de guardia las 24 horas los despachos de las localidades de Cantalejo, Cerezo de Abajo y Torre Val.

De 10,00 a 22,00 horas, estarán abiertas las oficinas de Hontalbilla, Navalmanzano, Nava de la Asunción y La Granja. De 10.00 a 20.00 h. abrirá la farmacia de la localidad de Villacastín.

MONUMENTOS

ALCÁZAR Tif. 921 46 07 59: De octubre a marzo, de 10,00 a 18,00 h. De abril a septiembre, de 10,00 a 19,00 horas.

CATEDRAL Tif. 921 46 22 05: De octubre a marzo de 9,30h a 17,30h. De Abril a septiembre de 9,30 a 18,30h.

CENTRO DE RECEPCIÓN DE VISITANTES Tif.: 921 466720. e-mail: infor@turismodesegovia.com. Todos los días de 10 a 19,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 10,00 a 20,00 horas. Además los puntos de información de la Rotonda del Pastor y de Autobuses, de 10,00 a 17,30 h.

CENTRO DIDÁCTICO DE LA JUDERÍA Tif 921 461426. Horarios: cerrado lunes tarde y martes; mañanas, de 10.00 a 14.00 h. y de 16.00 a 19.00 h.

CONVENTO SAN ANTONIO EL REAL Tif.

921 42 02 28: De 10,00 a 14,00 h. y de 16,00 a 19,00 h. Domingo por la tarde y lunes, cerrado.

IGLESIA DEL CORPUS CHRISTI (Antigua Sinagoga Mayor) - Tif 921466720. Horarios: cerrado lunes tarde, martes y jueves tarde; mañanas de 10.00 a 14.00 y de 16.00 a 18.30 h.

IGLESIA DE LA VERACRUZ Tif. 921 43 14 75. De martes a domingos de 10,30 a 13,30 horas. y de 15,30 a 18,00 h.

MONASTERIO DEL PARRAL Tif. 921 43 12 98. Cerrado los lunes; de martes a sábado, de 10,00 a 12,30 h. y de 16,15 a 18,30 h. Domingos, de 10,00 a 11,30 y de 16,15 a 18,30 h.

TORREÓN DE LOZOYA Tif. 921 46 24 61: Laborales de 17,00 a 21,00 horas. Sábados, domingos y festivos de 12,00 a 14,00 h. y de 17,00 a 21,00 h.



Restaurante **Edulis**

Menú diario. Los jueves **COCIDO**

921 49 31 23

c/ Los Huertos nº 3

ENCINILLAS

(Aparcamiento propio)



Venta anticipada para **'Michael Jackson this is it'** que se estrenará el 28 de octubre. Jueves, día del espectador. Programación del 16 al 22 de octubre.

SEGOVIA. CINEBOX

MÚSICA

Campaña escolar de música

Campaña musical "El gran mundo de la percusión" organizada por la Diputación de Segovia y la Junta de Castilla y León para escolares de centros educativos de la provincia. Hoy martes, a las 10.45 h., actuación, dirigida por Eugenio Uñón, en el centro cultural José Rodao de Cantalejo para los alumnos del CEIP Los Arenales.

CANTALEJO

OTRAS ACTIVIDADES

Asociación María del Salto

Nuevo curso de actividades de la asociación provincial de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios 'María del Salto'. Hoy, a las 18.00 h., conferencia sobre la "Influencia en el consumo de la minera en Segovia" en la residencia juvenil Emperador Teodosio.

SEGOVIA. RESIDENCIA EMPERADOR TEODOSIO

Cuidados bucales

Hoy martes, a las 18.00 h., charla sobre los cuidados bucales en el enfermo crónico a cargo del dr. Alejandro de Blas Carbonero en el centro social Santa Isabel, en la calle del mismo nombre.

SEGOVIA. CENTRO SOCIAL SANTAN ISABEL

Donantes de Sangre

Hoy, día 20, la Hermandad de Donantes de Sangre organiza una jornada de solidaridad en el IES María Moliner, de Segovia, donde atenderá a cuantos miembros de la comunidad educativa del centro o público en general quiera donar sangre, en horario de 10.00 a 14.00 y de 17.00 a 20.00 h. Mañana, se trasladará al consultorio médico de Ayllón, de 17.30 a 20.30 h.

SEGOVIA. IES MARÍA MOLINER

Gripe A

Hoy, a las 20.00 h., charla sobre la gripe A en el salón de actos del Ayuntamiento de Coca a cargo de Juan Manuel Garrote Díaz, presidente del Colegio de Médicos de Segovia.

COCA. AYUNTAMIENTO

Bibliobus

El servicio de bibliobús de la Diputación Provincial ha quedado suspendido debido al cambio en el sistema informático para su adaptación a la Red de Bibliotecas Públicas de Castilla y León. La reanudación de esta actividad se anunciará oportunamente.

SEGOVIA



AGENDA SOCIAL

Cumpleaños.

Felicidades por esos 22 añitos!! Esperamos que lo pases genial, que cumplas muchos más y que lo sigamos celebrando juntos. Un besazo. Te queremos!!!



Cumpleaños. Felicidades, Rafa. Que cumplas muchos más, de parte de tu hijo David, Fabiola y familia, que te queremos. Un beso.



Cumpleaños. Hoy, día 20, es el cumpleaños de **Rodrigo Bernabé López**. Le mandamos un beso muy grande y muchas felicidades; y que sepa que aunque no podamos estar con él, le queremos mucho.



Quintos. Los quintos de los años 58 y 59 de **Garcillán** se han reunido para celebrar sus cumpleaños al unísono. ¡Esperemos que no haya que esperar a que pasen otros 50 años para juntarnos otra vez todos!

Aniversario. El pasado viernes 16 de octubre nos reunimos todo el personal del **Colegio Claret**, actual y pasado, como primer acto de la conmemoración del 125 aniversario de la fundación del Colegio Claret. A lo largo del curso tendremos otros momentos de celebración.



MENÚS CON Sabor

¡¡VISÍTANOS Y TE SORPRENDERÁS!!

CON LA GARANTÍA DE LA COCINA DE SEGOVIA



lunes

Ensalada templada de Langostinos, Gulas, Jamón de Pato y Manzana Caramelizada

Carrilleras de Morucha estofadas al Cacao

Helado de Queso

bebida

D.O. Rueda 921 Verdejo Pie Franco

D.O. Bierzo Casar de Burbia 05

Precio: 29,00€

martes

COCIDO COMPLETO

"La Cocina de Segovia"

Sorbete de Mandarina

bebida

D.O. Toro Bajor Cr.

Precio: 22,00€

miércoles

Selección de Croquetas
Pasta fresca saltada
con Verduras y Gambas

Bacalao en Piperrada con aceite de espinacas

Dulce de Leche y Cacao

bebida

D.O. Somontano

Vías del Vero Gewurztraminer

Precio: 30,00€

jueves

Tartaletas Variadas
Crocani de Morcilla
Tosta de Foie

ARROZ con BOGAVANTE

Sorbetes Variados

bebida

D.O. Jumilla

Tinto Juan Gil Crianza 2007

Precio: 30,00€

viernes

Menú Especial Segoviano
Pequeñas Cazuelas de:
Sopa Castellana Estilo Siglo XV
Judiones de la Granja con apañao
Setas del bosque del Guadarrama

Cochinillo asado en horno de leña con ensalada

Tarta Ponche Segoviano

bodega

V.C. Valttiendas

Vagal Cuvée Joana 940

Precio: 35,00€



LOS ARCOS

Pº Ezequiel González, 26

40002 Segovia

Tel.: 921 43 74 62

www.hotellosarcos.com

www.lacocinadesegovia.es

Todos los menús incluyen agua mineral y café e I.V.A.

► SOCIEDAD

Hoy cesan las emisiones de televisión analógica en 133 municipios

Casi preparados para la TDT. La cobertura de la TDT será igual al menos a la analógica preexistente. El Ministerio de Industria informa de que sólo el 13% de las consultas se refieren a problemas de recepción y en general se deben a deficiencias de instalación

GONZALO AYUSO / SEGOVIA

La fecha del 20 de octubre será recordada en la provincia como la efeméride en la que se produjo el denominado 'apagón' analógico. La Televisión Digital Terrestre (TDT), después de casi dos décadas de historia, se instala definitivamente en los hogares segovianos, al menos en los de los 133 municipios afectados por el cese de la emisión analógica fijada por el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio y la Junta para hoy.

Este 'apagón' analógico se producirá progresivamente durante la jornada de hoy martes en 133 municipios del sur, centro y noroeste de la provincia, entre ellos la capital segoviana y su entorno, El Espinar, Real Sitio de San Ildefonso, Carbonero el Mayor, Santa María la Real de Nieva, Coca y Nava de la Asunción.

En el resto, 76 municipios de norte y noreste de la provincia, entre ellos Cuéllar, Riaza, Sepúlveda y Ayllón, la fecha prevista para el 'apagón' es el 3 de abril, aunque el consejero de Fomento de Castilla y León, Antonio Silván, se ha mostrado confiado en que antes de esa fecha la cobertura de TDT sea prácticamente completa en toda la Comunidad Autónoma.

El Ministerio de Industria, que coordina con las Comunidades Autónomas el proceso de cambio a la TDT, ha informado de que el cese de la emisión analógica se produce "al asegurarse el cumplimiento de las condiciones establecidas en el Plan Nacional de Transición: Que la cobertura digital es al menos igual a la analógica preexistente y que el grado de conexión de los ciudadanos a la nueva tecnología es "suficiente".

Hay que advertir, sin embargo,

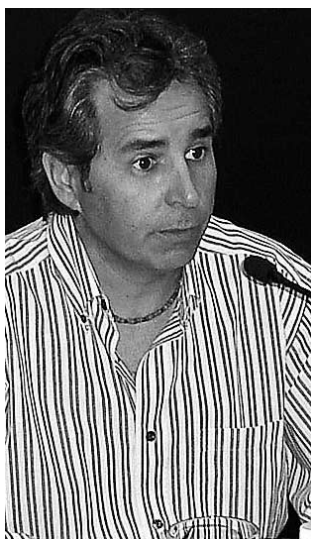
que no se trata de un 'apagón' completo, ya que, debido al radio de cobertura geográfica del emisor analógico de Navacerrada, superior a la superficie de Segovia, se continuará recibiendo en toda la provincia la señal analógica de las cadenas que emiten en este sistema desde ese repetidor: las dos de Televisión Española, Telemadrid y Castilla-La Mancha Televisión, aunque sólo la Primera y la Segunda de TVE emitirán en los dos sistemas, ya que la señal digital de las otras dos únicamente se recibe en sus respectivas comunidades autónomas.

PROBLEMAS Basándose en la experiencia de otras zonas que ya han vivido este 'apagón', Industria sostiene que sólo un 13% de las consultas del total recibidas en el teléfono de información de la TDT del ministerio se refieren a problemas de recepción,

"mayoritariamente relacionados con deficiencias en las instalaciones de recepción, orientación de antenas y conexión de equipos TDT (decodificadores, vídeos, DVD, etc)".

Desde el punto de información instalado por Industria en la calle de Los Coches desde su instalación el pasado 3 de septiembre, uno de los monitores, Álvaro de Blas, comentaba ayer que desde esa fecha se ha registrado una media de 50 consultas diarias, cifra que se duplica en cuanto a la divulgación de folletos en la calle. El perfil del demandante de información es una persona mayor de 60 años que se interesa por detalles de la instalación del decodificador, así como también por las cadenas que pueden verse en la TDT. También han consultado información grupos de estudiantes de fuera de Segovia que han alquilado pisos en la capital.

La asociación de instaladores prevé "una avalancha" de llamadas

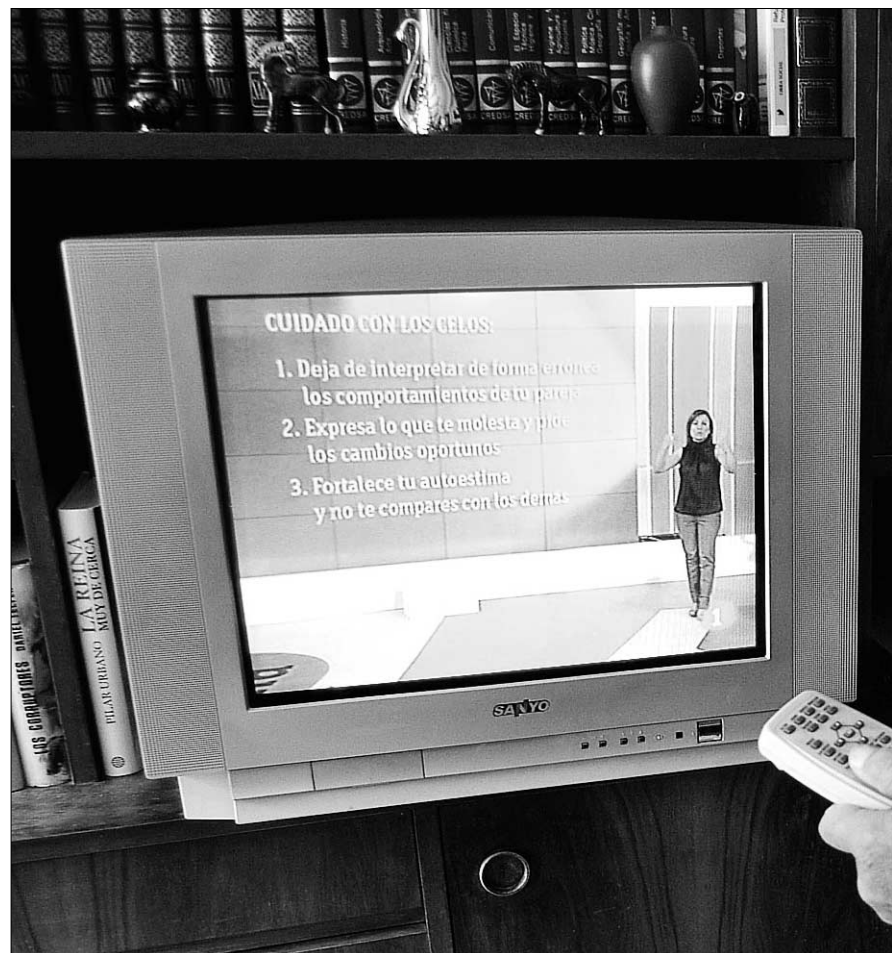


Ismael Nieva.

"Mucha gente se quedará sin ver la mayoría de los canales", aseguró hace menos de una semana el presidente de ASEITEL, la Asociación Segoviana de Técnicos Instaladores de Telecomunicaciones, Ismael Nieva. Para este colectivo formado por una treintena de empresas al menos un 10% de los segovianos no verá todos los canales desde hoy, ya que algunas comunidades de propietarios no han realizado la adaptación necesaria en las antenas colectivas. Ante esta situación, Nieva prevé que desde esta semana las empresas autorizadas reciban "una avalancha de llamadas", con el consecuente "cuello de botella para atenderlas".

ASEITEL ha informado de que en la capital y en los municipios más importantes se han adaptado aproximadamente el 90% de los edificios con antenas colectivas y los responsables de la asociación han mostrado su preocupación porque, a su juicio, "falta información" en algunos grupos de población, especialmente entre los segovianos de edad avanzada.

La adaptación a la Televisión Digital Terrestre en la provincia ha supuesto un importante reto para las empresas adaptadoras, por lo que han destacado que por su parte "hemos cumplido, tanto en lo que se refiere en ofrecer información a los usuarios, como en adaptación de las instalaciones en edificios y en la colaboración con instituciones a través de acuerdos, convenios, etc".



Los mayores de 60 años forman el colectivo que más consultas está realizando y que, en opinión



Con la TDT en Segovia se pueden ver 22 canales en abierto. / JUAN MARTÍN

LA CIFRA

216 minutos es el tiempo que cada segoviano dedica de media a ver televisión al día, según un estudio de la Confederación de Amas de Casa, Consumidores y Usuarios. Con la TDT interactiva se prevé que jóvenes y adolescentes aumenten la exposición a este medio.

Ciudadano @delantado



Opina sobre el proceso de implantación de la TDT en Segovia:
www.eladelantado.com

SUMINISTROS TRANSCOSE S.L.

TODO PARA EL AUTOMÓVIL

SEGOVIA ☎ 921 42 87 17
www.transcose.com

CUÉLLAR ☎ 921 14 26 06
LÍDERES EN DISTRIBUCIÓN

CANTALEJO ☎ 921 52 18 26

SORIA ☎ 975 22 09 98

ÁVILA ☎ 920 22 53 00
suministros@transcose.com



e ASEITEL, está teniendo más dificultades de adaptación a la TDT. / JUAN MARTÍN

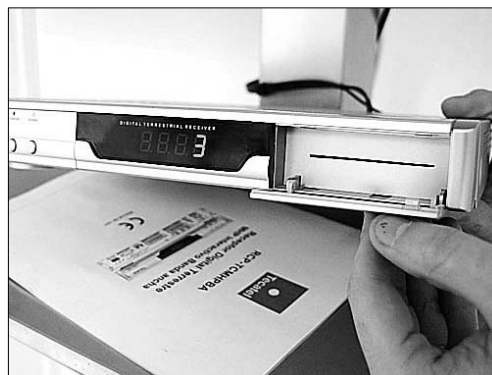


Punto de información instalado en la calle Los Coches de Segovia. / J. MARTÍN

Proyecto piloto en Segovia

El Ayuntamiento de Segovia y la Consejería de Fomento de Castilla y León han puesto en marcha un proyecto piloto para el desarrollo de servicios interactivos de Televisión Digital Terrestre Local que, entre otros objetivos, pretende conseguir en el municipio la extensión de la sociedad digital del conocimiento y potenciar el uso del DNI electrónico, para el acceso seguro y personalizado a servicios avanzados a través del televisor y las redes de telecomunicaciones. Las acciones que se están llevando a cabo son el desarrollo y puesta en marcha de servicios para el ciudadano, los que potencien el sector privado (asociaciones de comercio, entidades financieras...), de formación y educación, transversales que puedan apoyarse en las aplicaciones de la TDT, demostraciones y pruebas de aplicaciones y servicios existentes y novedosas, etc.

5 PREGUNTAS Y RESPUESTAS SOBRE LA TDT



DECODIFICADOR PARA TDT

1 ¿Qué es la TDT?

La Televisión Digital Terrestre (TDT) es la difusión de las señales de televisión que utiliza la más moderna tecnología digital para transmitir de forma optimizada imagen y sonido de mayor calidad, permitiendo ofrecer adicionalmente otros servicios interactivos o de acceso a la Sociedad de la Información.

2 ¿A partir de qué tecnologías puede accederse a la televisión digital?

Ondas terrestres (TDT), cable, satélite y ADSL y dispositivos móviles.

3 ¿Qué ventajas ofrece la televisión digital respecto a la analógica?

Más canales: Permite transmitir cuatro canales digitales en el mismo espacio que se necesita para uno analógico. De esta manera el usuario puede elegir entre una mayor oferta de canales.

Mejor calidad de imagen y sonido: La calidad de la imagen es similar a la del DVD, puede accederse al formato panorámico sin cortes ni bandas negras, sin ruidos, interferencias, nieve ni imagen doble, con sonido envolvente (calidad CD), versión original, elección de idioma y subtítulos.

Más servicios: Servicios interactivos y de acceso a la sociedad de la información, como la realización de trámites administrativos, participación en concursos, encuestas, un teletexto con más opciones, guía electrónica de programación, visión multicámara para acontecimientos deportivos, etc.

4 ¿Qué canales se pueden ver en Segovia con la TDT?

Pueden verse, en abierto (de forma gratuita), veinte canales generalistas de ámbito nacional: TVE 1, TVE 2, 24 h TVE, Clan TVE, Teledeporte, Veo, SET en Veo, Intereconomía, Cuatro, CNN+, 40 Latino, La Sexta, Telecinco, Telecinco 2, Telecinco FDF, Disney Channel, Antena Neox, Antena 3 y Antena Nova. Además, los dos de RTVCYL: Radio Televisión Castilla y León Televisión (CYL 7 y CYL 8).

5 ¿Qué se necesita para poder recibir TDT?

Para recibir la TDT en casa hay que seguir tres sencillos pasos:

Comprobar si ya tiene cobertura en su zona (puede hacerse a través de internet en www.televisiondigital.es), por teléfono en el 901 20 10 04 ó

a través de un instalador de telecomunicaciones autorizado en la zona.

Adaptar la antena ya sea individual o colectiva. Para recibir la señal de TDT se puede seguir utilizando la antena UHF convencional, individual o colectiva. Sin embargo, es necesario realizar una serie de adaptaciones en la instalación, que deben ser realizadas por un instalador de telecomunicaciones autorizado. Esas modificaciones dependen del estado de la misma pero, por lo general, consisten en la instalación de unos módulos amplificadores de señal para las frecuencias de la TDT.

Disponer de un equipo receptor de TDT. Este sintonizador permite recibir la señal digital en cada hogar, ya sea a través de un dispositivo externo conectado directamente al televisor, o bien a través de un televisor que disponga ya de un receptor integrado. Hay dos tipos de decodificadores. El básico, que sólo permite ver los canales de televisión y no el uso de servicios interactivos, y el interactivo, que, además de los canales de televisión, permite otros servicios interactivos. El símbolo MHP identifica a estos últimos.



LA TDT PERMITIRÁ INTERACTIVIDAD.

6 ¿Qué ayudas se han puesto a disposición de los usuarios para adaptarse a la TDT?

La Asociación Segoviana de Técnicos Instaladores de Telecomunicaciones (ASEITEL) informó que hasta el pasado día 14 de octubre se han realizado en la provincia de Segovia 453 adaptaciones en las que las comunidades de propietarios en régimen de propiedad horizontal se han acogido a la subvención de la Junta de Castilla y León, dentro del programa 'Adaptate', con un total de 210.000 euros en ayudas.

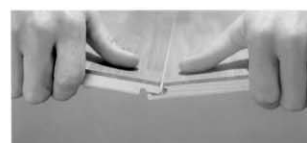
Por otro lado, el Ministerio de Industria, Turismo y Comercio ha prorrogado la campaña de entrega de receptores TDT de forma gratuita a ciudadanos con riesgo de exclusión, una campaña que inició el verano pasado y que finalizará el 31 de diciembre. Hasta el pasado día 6 de octubre casi 2.000 segovianos habían recibido el DECODIFICADOR de forma gratuita.

Entre los beneficiarios de esta campaña se encuentran las personas con discapacidad sensorial (visual o auditiva), mayores de 65 años con grados de dependencia III y II y mayores de 80 años que vivan solos o en compañía de otra persona mayor de esa edad.



AZULEJOS TABANERA

Gran Sección de:
- TARIMAS -



Flotante,
Maciza, Laminar...
(Con o sin instalación)

Exposición: Avda. Principal Polígono de Hontoria Tel.: 921 44 18 18



Cierre musical de la Semana de Pobreza Cero

La actuación del coro de la Unión de Actores de Madrid ayer en la iglesia de San Juan de los Caballeros puso el cierre a la Semana de Pobreza Cero organizada por las ONGs de desarrollo de Segovia. El concierto fue gratuito, aunque los asistentes hicieron aportaciones voluntarias que se destinarán a los damnificados de Indonesia y Filipinas. A través de las actividades que se han desarrollado en esta Semana de Pobreza Cero se ha pretendido concienciar a los ciudadanos y a las administraciones sobre la situación de la población en los países pobres del mundo, para que entre todos se pueda encontrar una solución. / FOTO: JUAN MARTÍN



► SANIDAD

Un lazo rosa para luchar contra el cáncer de mama

La jornada contra esta enfermedad concluyó en Segovia con una llamada a la participación en las campañas de detección precoz

G.HERRERO / SEGOVIA

Segovia se vistió ayer con un lazo rosa, regalo de EL ADELANTADO, como muestra de solidaridad hacia quienes luchan contra el cáncer de mama, una enfermedad que padecerán en algún momento de su vida una de cada ocho mujeres.

Aunque en Segovia el acto central fue la iluminación de la fachada del Ayuntamiento de color rosa, con posterior lectura de un manifiesto, las participantes en el programa "Mucho por Vivir" tuvieron una jornada intensa desde primera hora de la mañana, al desplazarse medio centenar desde la capital hasta Palencia, al XI Encuentro de Mujeres Masectomizadas de Castilla y León. En un ambiente festivo, cerca de 700 mujeres de la comunidad autónoma participaron en esta edición de la actividad.

Después de regresar a Segovia, el grupo se sumó al acto en la Plaza Mayor, donde la presidenta de la Junta Provincial de la Asociación Española Contra el Cáncer, Concepción Díez, resumió en una frase ("Una mamografía salva una vida") el objetivo principal que pretendía su organización en la jornada de ayer, que no era otro que el de concienciar a la población de la importancia que tiene el diagnóstico precoz de esta patología para lograr que disminuya el índice de mortalidad entre las afectadas.

En ese sentido, Díez se mostró "preocupada" por el alto número de mujeres que reconocen no haberse realizado nunca una mamografía (35%), cuestión que la AECC está estudiando para conocer los motivos.

MANIFIESTO Por su parte, el concejal de Servicios Sociales del Ayuntamiento, Andrés Torquemada, leyó un comunicado ante cerca de dos centenares de personas en el que recordó que el cáncer de mama es el tumor más frecuente entre las mujeres de todo el mundo, pero que el porcentaje de curación ronda el 100% en los casos en que ha sido diagnosticado en su etapa más inicial.

El edil aprovechó la ocasión para insistir que las mujeres con edades comprendidas entre los 45/50

años y los 65/70 deben realizarse mamografías cada dos años, defendiendo que dicha prueba es sencilla y, por lo general, no dolorosa. "Debemos subrayar que las campañas de diagnóstico precoz han permitido reducir la mortalidad por cáncer de mama", manifestó el concejal socialista. Pero Torquemada no quiso ceñir su discurso a las mujeres, sino que se dirigió también a las familias, intentando involucrar a todos sus componentes, "para que aconsejen a las mujeres a las que quieren que se hagan esta prueba".

No olvidó Torquemada citar el programa "Mucho por Vivir", dirigido a mujeres afectadas por cáncer de mama, que en Segovia desarrolla un amplio programa de actividades, entre las que destacan los talleres ocupacionales y un taller de estética que permite enseñar a las participantes cómo deben embellecerse durante el tratamiento.

En acto, al que acudió un nutrido grupo de ediles tanto del PSOE como del PP, concluyó con una suelta de globos rosas desde el balcón de la Casa Consistorial.

Ciudadano @delantado



Opina sobre los actos del Día Mundial del Cáncer de Mama en www.eladelantado.com



La fachada del Ayuntamiento de Segovia se iluminó de color rosa. / JUAN MARTÍN



EL ADELANTADO regaló lazos rosas con el periódico. / JUAN MARTÍN

Residencia 3ª Edad
Prádena Salud
Válidos y asistidos
 Concertada con la Gerencia de Servicios Sociales de la Junta de Castilla y León
 Médico, Enfermera, fisioterapeuta, terapia Ocupacional, podología, Peluquería, etc.
 tel: 921 507 385
 609 25 26 27- 607 16 09 75
 c/ Ferial 14 Prádena (Segovia)



NUEVO SEAT EXEO 2.0 TDI CR 143 CV
POR 350 €/MES EN 72 CUOTAS. ENTRADA DE 2.890 €. TAE 8,57%.

PVP en Península y Baleares Exeo 2.0 TDI CR 143 CV Style + Pack Plus: 23.276 € (IVA, transporte, impuesto de matriculación, ahorro promocional y Plan 2000E). Oferta unidades en stock. Financiación a 72 meses con Volkswagen Finance S.A. EFC, TAE: 8,57%. TIN: 7,25%. Comisión de apertura: 560,62 €. Precio total a plazos: 28.650,62 €. Exeo 1.6 102 CV Reference: 19.400 €. (IVA, transporte, impuesto de matriculación y descuento promocional). Válido hasta 31/07/09. Consumo ponderado: 5,5-7,9 l/100 Km. Emisiones CO₂: 143-184 g/Km. Imagen acabado Sport. REBE 09/30517.

HIGARSA AUTOMOCION, S.A. C. NAVACERRADA 25 - SEGOVIA - TELF. 921 420 200 - gerencia@higarsaautomocion.seat.es

SEATIE SEAT EXEO DESDE 19.400 €.
 NUEVO SEAT EXEO. CADA VIAJE, ALGO EXCEPCIONAL.





DISFRUTAR ES UNA LUZ VERDE

Una luz verde significa seguir adelante y poder descubrir algo nuevo, como el BMW X3 xDrive18d. Un nuevo coche que, gracias al innovador sistema de tecnologías BMW EfficientDynamics, te permite disfrutar de una potencia de 143 CV con un ajustado consumo de tan sólo 6,2 l/100 km. La luz verde está encendida. Ven a tu concesionario BMW y comienza a disfrutar.

NUEVO BMW X3 xDRIVE18d DESDE 32.900 EUROS

BMW EfficientDynamics
Menor consumo. Mejores prestaciones.



BMW X3 xDrive18d por 290 euros al mes.
Entrada 10.565 euros.
35 cuotas de 290 euros y cuota final de 14.692 euros.
TAE 5,85%.

Móvil Castilla
C. Navacerrada, 20
Pol. Ind. El Cerro
Tel.: 921 43 39 71
Segovia

P.V.P. para vehículos BMW X3 xDrive18d con equipamiento de serie: 32.900 euros (transporte, impuestos y descuentos promocionales incluidos). Condiciones válidas para pedidos generados antes del 30 de noviembre de 2009 hasta fin de existencias. Consulta en tu Concesionario Oficial BMW sobre las unidades acogidas a esta oferta. Ejemplo de financiación para el modelo BMW X3 xDrive18d. Comisión de formalización 614,21 euros. Importe a financiar: 22.335 euros. Coste total de la operación 36.021,13 euros. TIN 4,50%. Valor futuro garantizado 14.402 euros. A los 3 años, podrás cambiarlo, devolverlo (según condiciones de contrato) o quedártelo pagando la cuota final. REBE nº 09/53459. Financiación ofrecida por BMW Financial Services Ibérica EFC S.A. Precio ofrecido por la Red Oficial de Concesionarios BMW. El modelo presentado no corresponde al modelo ofertado. Consumo promedio: 6,2 l/100 km. Emisiones de CO₂: 165 g/km.

► AYUNTAMIENTO

La oposición pide que De Santos aclare si controla o no las obras de la Ceca

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El grupo de concejales del Partido Popular en el Ayuntamiento de Segovia ha pedido en una nota de prensa a la concejala de Patrimonio Histórico, Claudia de Santos, que aclare si tiene o no algún control el Ayuntamiento sobre las obras de rehabilitación de la Casa de la Moneda.

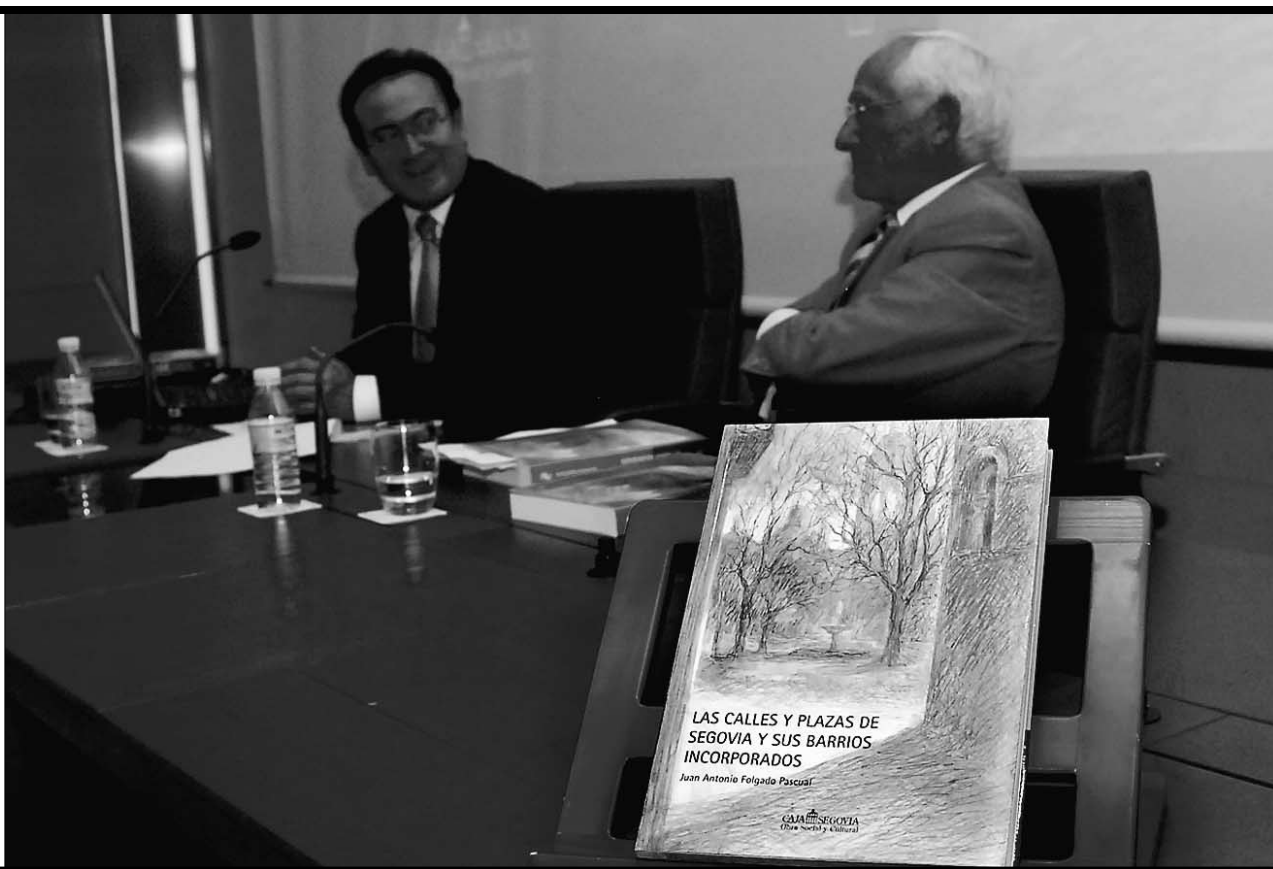
El PP sostiene que tras “negar explicaciones a los segovianos durante este año en cuatro plenos distintos, la concejala de Patrimonio ha hecho declaraciones públicas sobre el estado de la Casa de la Moneda, de las que se deduce que se considera responsable e involucrada en las obras de recuperación de la Ceca, ya que habla en primera persona del plural”.

Ante esa supuesta vinculación del Ayuntamiento con estas obras, ejecutadas desde el Ministerio de la Vivienda, el PP recuerda que su respuesta a las preguntas del PP sobre las obras, “que están siendo pagadas con dinero público, han sufrido unas inundaciones pronosticadas y acumulan retrasos, es que las preguntas habían de ser dirigidas al Ministerio de la Vivienda”.

Por eso, el PP “pide, de nuevo, a la concejala que explique a los segovianos si se han tomado o no medidas para prevenir nuevas inundaciones y cuáles son esas medidas, y si se existe o no una transferencia extraordinaria del Gobierno, fuera del presupuesto original, de 500.000 euros destinado a obras para prevenir futuras inundaciones”.

Calles y plazas segovianas.

La Sala Caja Segovia fue escenario en la tarde de ayer de la presentación de “Las calles y plazas de Segovia y sus barrios incorporados”, un libro de Juan Antonio Folgado, director de Planificación y Estudios de Caja Segovia y del Observatorio Socioeconómico. Folgado se ha basado en un viejo libro, “Las calles de Segovia” (1918), de Mariano Sáez y Romero, para hacer un repaso exhaustivo de los distintos barrios segovianos, así como de los núcleos incorporados de la capital. / FOTO: ALBERTO BENAVENTE



► AYUNTAMIENTO

El PP insiste en que la parcela de Plaza de Toros se ceda a la Junta

La oposición sostiene que los pisos protegidos que se construyan serán más caros para los segovianos si los construye un promotor privado, en vez de la Administración regional

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Partido Popular reabrió ayer la polémica que abrió la semana pasada en torno a una parcela de titularidad municipal en el sector Plaza de Toros, que la oposición quiere que se ceda a la Junta de Castilla y León para la construcción de viviendas protegidas y que el equipo de Gobierno quiere vender a la iniciativa privada, una o varias cooperativas, para el mismo fin.

La oposición cree que esta decisión le saldrá “muy cara a los se-

govianos por dos razones”, la primera de las cuales es, según subrayan, que el alcalde, Pedro Arahuetes, “ha manifestado ya que está dispuesto a adjudicar por tres o cuatro millones de euros esta parcela, que fue valorada en octubre de 2007 por el propio Ayuntamiento en 22,45 millones, valor que fue aprobado en pleno de octubre de 2007”.

El PP añade que la misma parcela fue nuevamente valorada en el año 2008, hace unos meses, y esta vez, “aunque el precio fue más bajo debido a la crisis inmobiliaria la cifra que se fijó y aprobó fue de 19,9 millones de euros”.

OFERTA La oposición reitera que el Ayuntamiento de Segovia cuenta con una oferta de la Junta por la que la Administración Autonómica se compromete a construir los 132 pisos protegidos, de los que cedería un 20 por ciento al municipio durante 80 ó 100 años para que sean destinados a fines sociales. “Se trataría de 132 viviendas protegidas de promoción pública, la primera promoción de vivienda protegida, pública o privada, en Segovia en la última década”, sostiene la nota del PP.

“Al margen de obviar la importante cesión del 20 por ciento de las viviendas construidas al Ayuntamiento de Segovia, mantiene el PP, el regidor socialista oculta a los



La parcela de la polémica se encuentra en el sector Plaza de Toros. / J. MARTÍN

ciudadanos que la vivienda protegida de promoción privada siempre es más cara para quienes optan a ella que la vivienda protegida de promoción pública. Los límites de precio máximo son más altos para los promotores privados, al igual que los impuestos, al margen de que los propios promotores

pueden acordar elevar el precio aún más en función de distintas circunstancias. Todas ellas repercuten en que el precio de las viviendas protegidas de promoción privada sea considerablemente más alto que el de las viviendas protegidas públicas para las mismas calidades e igual tamaño”.

SOCIEDAD FILARMÓNICA DE SEGOVIA

Concierto nº 818

90 años

I de la temporada
2009-2010



SOCIEDAD
FILARMÓNICA
DE SEGOVIA

ORQUESTA DE CÁMARA DEL CÁUCASO

UWE BERKEMER, piano y director
GALINA BANDURA, violín
BELA MAJARADZE, violín, cantante

TEATRO JUAN BRAVO

Miércoles 21 de octubre de 2009

20:30 horas



APARTAMENTOS TURÍSTICOS



Veladiez

*Dotados de 2 habitaciones, comedor, cocina
cuarto de baño y terraza individual*

Totalmente amueblados

En Ctra. de Soria (Junto a Hotel Puerta de Segovia)

Teléfonos: 921 43 90 78 - 921 42 16 44

info@apartamentosveladiez.com www.apartamentosveladiez.com

► MUNICIPAL

Los empresarios de ocio nocturno critican el rigor de los horarios de cierre

El colectivo reclama una reunión con la Subdelegación del Gobierno para buscar fórmulas de consenso que hagan posible la actividad empresarial y no afecten a la convivencia

• Los hosteleros consideran que la actual regulación pone en riesgo la continuidad de los negocios y abogan por “adaptar las formas de ocio a los cambios y las exigencias sociales”.

M.G./ SEGOVIA

Los empresarios de los locales de ocio nocturno de la capital reclaman ser escuchados por las autoridades con el fin de buscar una solución de consenso que permita compaginar su actividad con la convivencia social.

El aumento de las inspecciones a los locales para exigir el cumplimiento de la normativa que regula el horario de cierre de estos establecimientos ha hecho saltar las alarmas entre este colectivo, que observa con preocupación el en su opinión “excesivo rigor” con el que las autoridades gubernativas aplican la norma.

Miguel Barbudo, portavoz de



Los bares y salas de fiesta critican la falta de flexibilidad en los horarios de cierre. / JUAN MARTÍN

los empresarios de este sector asegura que las formas de ocio “han cambiado mucho en los últimos treinta años, mientras que la nor-

mativa que regula los horarios se mantiene prácticamente invariable desde 1977, lo cual genera problemas que es necesario subsa-

nar”. En este sentido, señaló que los empresarios “hemos tenido muchas reuniones con Gobernadores Civiles y ahora con subdele-

gados de Gobierno que siempre nos han dado buenas palabras que nunca se han traducido en hechos concretos”.

Barbudo asegura que la hostelería “es uno de los sectores económicos estratégicos en la provincia y los empresarios de salas de fiesta, discotecas y bares estamos en este sector, del cual dependen también muchas familias, y si se mantiene esta situación, es muy posible que muchos de estos negocios terminen entregando la llave”.

EDUCACIÓN Los hosteleros consideran que el público que acude a sus establecimientos “no son delincuentes ni gamberros, sino personas que deciden pasar su tiempo de ocio en nuestros locales sin intención de generar problemas ni molestar, y si bien es cierto que puede haber personas que pueden hacerlo, no se puede criminalizar a todo un colectivo”.

Asimismo, indicó que los empresarios “tenemos que hacer una labor que no nos corresponde como es la de controlar el consumo de alcohol a menores, o impedir que se beba fuera del establecimiento, cuando desde otras administraciones se permite o se hace la vista gorda ante situaciones similares”.

Ciudadano @delantado



► Opine sobre el consumo de alcohol en la dirección web: www.eladelantado.com

EL PORTÁTIL QUE QUERÍAS AHORA DESDE 0€*

LLÉVATELO
EN TU TIENDA
TELEFÓNICA MOVISTAR

Y además,
con tu Tarifa Plana de Internet
navegarás a
mitad de precio**
hasta 2010.



RED OFICIAL DE
DISTRIBUIDORES
DE Segovia



ACER ASPIRE ONE D150
PROCESADOR INTEL® ATOM™ N280B
TARJETA GRÁFICA INTEL® 945G SE
WEBCAM INTEGRADA CON CÁMARA DE 0.3 MPX
3 PUERTOS USB
260 MM X 185 MM X 33,4 MM

HP COMPAQ MINI C735
PROCESADOR INTEL® ATOM™ N270
CAPACIDAD DE 80GB
WEBCAM CON MICRÓFONO INTEGRADO
PANTALLA PANORÁMICA ANTIRREFLEJOS DE 10,1"
261,7 MM X 166,7 MM X 25,2 MM

CONEXIÓN
3G INTEGRADA



*PVP Acer Aspire One D150 + módem ZTE MF626 a 0€ y HP compaq mini C735 a 149€. Oferta válida hasta el 31/10/09 al realizar un alta con el contrato internet y la tarifa plana internet Maxi y un contrato de permanencia de 24 meses. **Promoción TARIFA PLANA INTERNET MAXI a 24,5€ (28,4€ IVA incl) los 3 primeros meses. Resto de meses a 49€/mes (56,8€ IVA incl). Límite consumo TARIFA INTERNET MAXI: 10 GB. Una vez superado el compromiso la velocidad máxima de descarga será de 128 kbps y 64 kbps de subida. Precios en territorio nacional. Wi-fi ilimitado en los hotspots de Telefónica. Sujeto a modificaciones de la oferta comercial del operador.

► CULTURA

Luis Javier Moreno presenta el quinto tomo de sus diarios

La Tertulia de los Martes alcanza el volumen 25 de su colección de narrativa

A.S.R. / SEGOVIA

La Sala Caja Segovia, en la Bajada del Carmen, acoge esta tarde, a partir de las siete de la tarde, la presentación del libro "Quinto Diario", de Luis Javier Moreno. La obra corresponde al quinto volumen de la serie de diarios que su autor viene escribiendo desde el año 1985, tres de los cuales (entre los que se incluye la presente publicación) han visto la luz dentro de la Colección Tertulia de los Martes, en la que este nuevo título figura con el número veinticinco.

Como género literario, el diario está aún falto de una definición convincente a la vista de que, como dice el autor "tantos diarios hay como autores y materias a las que se dediquen". A este respecto, el mismo Luis Javier Moreno

apunta que "el diario es un género nuevo, moderno en cuanto a señalar las fechas que le dan nombre y lo marcan, rasgo articulador de su escritura. Su origen discursivo quizá haya que buscarlo en las notas de comercio, políticas, religiosas y cualesquiera actividades de un colectivo o persona... Lo que tenemos hoy por Agenda. Sobre este esquema opera la actividad, más o menos literaria que llamamos diario. Más tarde, por afán taxonómico que impulsa la fijación de los géneros literarios se le fueron atribuyendo rasgos que pueden o no, convenir a este tipo de escritura y que, en cualquier caso, él acatará con la disciplina que le parezca".

El autor de este "Quinto Diario", Luis Javier Moreno (Segovia,



Luis Javier Moreno, en una imagen de archivo, en la presentación de otra de sus obras literarias. / JUAN MARTÍN

1946) es licenciado en Filología Románica por la Universidad de Salamanca, 'honorary Fellow in Writing' por la Universidad de Iowa y 'master of Arts And Sciences' por la Washington University of St. Louis. Su carrera literaria ha recibido galardones como los premios de poesía 'Rafael Alberti' y 'Gil de Biedma', ya que ha sido este género (la poesía) uno de los que más ha cultivado, con títulos como "17

poemas", "En contra y a favor", "324 poemas breves", "El final de la contemplación", "Rota", etc. A su obra en prosa, constituida por los cinco diarios referidos, hay que añadir también su labor como traductor, habiendo publicado "Odas de Horacio" y "Día a día" de Robert Lowell.

La publicación, con un precio de venta de seis euros, estará a disposición del público a partir

de mañana miércoles, pudiendo adquirirse bien a través de la red de oficinas de Caja Segovia (con un descuento de un 40 por ciento para los clientes de la entidad) y en el Torreón de Lozoya (con el mismo descuento pagando con la Tarjeta de Caja Segovia), bien a través de las librerías segovianas. La recaudación obtenida se destinará a programas solidarios y sociales.

GRAN PANTALLA

New York, I love you

Dirección: Fatih Akin, Natalie Portman, Mira Fair, Yvan Attal, Joshua Marton, Shekhar Kapur, Shunji Iwai, Wen Jiang, Brett Ratner, Allen Hughes.

Producción: Emmanuel Benbihi y Marina Grasic.

Interpretación: Ugur Yücel, Qi Shu, Carlos Acosta, Natalie Portman, Robin Wright-Penn, Ethan Hawke, Chris Cooper, Maggie O, Eli Wallach, Cloris Leachman, Shia LeBoeuf, Julie Christie, John Hurt, Orlando Bloom, Christina Ricci, Hayden Christensen, Andy García, James Caan, Antón Yelchin, Olivia Thirlby, Drea de Matteo, Bradley Cooper.

ANDRÉS P. LLORENTE / SEGOVIA

"New York, I love you" (2009) es la segunda película de un proyecto, 'Cities of love', promovido por el productor Emmanuel Benbihi, cuya primera entrega fue "Paris, je t'aime" (2007). Ya se preparan las siguientes de la serie, dedicadas a Shanghai y Río de Janeiro, quedando a la espera otras merecedoras de tal honor.

La estructura de estas películas obedece a un desarrollo en *sketchs*, por cuanto se invita a dirigir a numerosos realizadores

de diversas procedencias, para que aporten puntos de vista muy distintos sobre una misma ciudad. En el caso de París, cuyo resultado fue muy irregular, como es lógico en tales circunstancias, dependiendo de la naturaleza peculiar de cada episodio, tales *sketchs* era muy diferentes entre sí y se avanzaba como a trompicones, con saltos continuos que obligaban al espectador a adecuar su mirada constantemente a muy distintos estímulos que recibían de esas historias ambientadas en los diversos barrios parisinos, bajo la óptica de cineastas con una impronta visual muy personal.

En "New York, I love you" parece que se ha querido corregir tales desmanes estilísticos, procurando dar mayor unidad o cohe-

sión formal al conjunto. Incluso se encarga a Randall Balsmeyer que ruede breves escenas que sirvan de nexo entre los distintos episodios, de manera que cuando estamos viendo la película, apenas percibimos el paso de unos *sketchs* a otros. Cada director habrá gozado de libertad para escoger sus historias y el enfoque que darles, pero desde luego el resultado final es más uniforme, mucho menos disperso que en el caso de París.

Parecía lógico elegir New York para tratar un tema como el amor, pues en sus calles se han filmado infinidad de comedias románticas. Además los actores son aquí más conocidos y podían aportar mayor comercialidad, algo que faltaba en "Paris, je t'aime", pero ésta no es una película para pú-

blicos amplios, sino para espectadores con un mínimo de sensibilidad, capaces de apreciar la sutileza de algunos episodios, como el de Fatih Akin, en el que un pintor pide a una muchacha que pose para él. Allí se acumulan algunos de los mejores instantes cinematográficos del film.

Obviamente hay aquí episodios para todos los gustos, pero son todos de carácter más intimista que espectaculares. Algunos se inclinan más hacia los diálogos, dando protagonismo a la palabra, pero otros se apoyan sobre todo en el poder visual de sus imágenes. No faltan buenos momentos de comicidad y, en general, se busca al final de cada sketch una pequeña sorpresa que cambie el sentido de la secuencia, tratando de dinamizar el conjunto, de que

sea más divertido o distraído, porque las historias denotan su origen diverso y no tienen el mismo atractivo para todo el mundo.

En fin, "New York, I love you" no puede ser una película redonda, pues arrastra el handicap de tener que aglutinar propuestas muy diferentes de cineastas que poseen sus propios estilos y diversos intereses, aunque en su conjunto sí muestra cierta unidad, dejándose llevar hacia el lado más sentimental y, por tanto, emotivo de la ciudad, combinando sus paisajes tan propios de bonita tarjeta postal con la intimidad de esos rincones donde se desarrollan las breves historias de amor en sus múltiples variantes.

Así pues, como cabía esperar, algunos fragmentos se disfrutaban más que otros y en eso entra en juego el particular gusto de cada espectador. Personalmente, puedo decir que no me arrepiento de haber subido a ver esta película, pero tampoco me atrevo a recomendarla muy alegremente.

YELLOW ART-CLUB

FERNÁNDEZ LADREDA, 25
WWW.YELLOWARTCLUB.COM

La Vieja Estación

Infanta Isabel, 10

2x1 en batidos naturales y zumos naturales

El mejor café para llevar a 0,50 €

Presentando este cupón 2x1 en crepes para llevar

C/ INFANTA ISABEL Nº 12, 40001- SEGOVIA.
INFORMACIÓN Y RESERVAS: 921 463933
www.bon-appetit.es info@bon-appetit.es

Wi-Fi ZONA WIFI PARA CLIENTES

Bon Appetit
CRÊPERIE CAFETERIA



► MEDIO AMBIENTE

Al menos siete lobos han muerto atropellados en Segovia en un año

La mayoría de las muertes ha tenido lugar en las estribaciones de Sierra de Guadarrama, entre finales del pasado otoño e inicios de la primavera, cuando los lobeznos aprenden a cazar

GUILLERMO HERRERO / SEGOVIA

Los atropellos siguen siendo una de las principales causas de mortalidad de los lobos segovianos. De acuerdo con los datos que obran en poder del Servicio Territorial de Medio Ambiente de la Junta, al menos siete ejemplares han sido atropellados en el último año. La mayoría de ellos murió entre finales del pasado otoño y principios de la primavera, coincidiendo con la época en la que los adultos empiezan a enseñar a cazar a sus cachorros. De los siete, seis fueron atropellados en las estribaciones de la Sierra de Guadarrama.

El último caso se produjo la noche del pasado domingo, sobre las 22 horas, en la N-110, en término municipal de Sotosalbos. Se trata de un macho adulto que a lo largo del último año había atacado en reiteradas ocasiones una explotación ovina ubicada en Sotosalbos, propiedad de Ignacio Manrique. Este ganadero, que ayer reconocía sentir “una cierta liberación”, ha perdido una treintena de ovejas en 2009 como consecuencia de los ataques. El ejemplar muerto presentaba un comportamiento no habitual en la especie, ya que atacaba en solitario y de día, sin miedo a los seres humanos, habiéndose cebado en una explotación ganadera, a la que golpeaba persistentemente a pesar de que su propietario guardaba por la noche las ovejas en una nave. “La coexistencia entre el hombre y el lobo es difícil — afirmó ayer Manrique—; lo que tenemos que hacer los ganaderos es extremar las precauciones para evitar los ataques”.

Entrado ya el otoño, el número de ataques de lobos crecerá, previsiblemente, ya que, según explican los expertos, en esta época del año “matan más de lo que necesitan para comer porque los adultos están instruyendo a los más jóvenes”.

Habitualmente, los lobos entran en celo en el mes de marzo, produciéndose los partos en el mes de mayo. Cada camada consta de cinco o seis ejemplares de media. En cuanto a su patrón social, los lobos viven en manadas territoriales compuestas por la pareja reproductora y la descendencia nacida en los últimos años.



Lobo macho adulto atropellado la noche del pasado domingo en la N-110, en término de Sotosalbos. / GUILLERMO HERRERO

Inaugurada en el Ceneam la exposición ‘Amigo Lobo’

La muestra, de Carlos Sanz, busca “desmitificar la imagen negativa” del animal y rendir un homenaje a Félix Rodríguez de la Fuente

G.H. / SEGOVIA

‘Amigo Lobo. Leyenda y realidad del lobo ibérico’ es el título de una exposición ayer inaugurada en el CENEAM de Valsaín cuyo creador, el biólogo y director de documentales Carlos Sanz, busca “desmitificar su imagen negativa” y, al tiempo, rendir un homenaje al naturalista Félix Rodríguez de la Fuente, al que considera “el principal culpable” de que la especie haya pervivido en España.

En la exposición, cedida por el Aula de Medio Ambiente de Caja Burgos, figura una amplia colección de fotografías, así como elementos de la cultura ligada al lobo (cencerros, cepos, carlancas...).

Sanz aprovechó la inauguración de la muestra —abierta hasta el 31 de diciembre— para pedir que se llegue a un “equilibrio” entre todos los sectores que participan en el



Miguel Ángel Pinto (Caja Duero), María Teresa Rodrigo y Carlos Sanz, ayer, en la inauguración de la exposición ‘Amigo Lobo’ en el CENEAM. / JUAN MARTÍN

polémico debate sobre el lobo. En ese sentido, defendió que los ganaderos “no sean los que paguen el coste de la presencia de lobos”, aun-

que les demandó que intenten minimizar los daños mediante vallados eléctricos y la presencia de mastines junto al ganado.

► AGRICULTURA

Los productores segovianos recibirán ayudas por importe de 45,7 millones

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Los agricultores y ganaderos segovianos recibirán ayudas por importe de 45,7 millones de euros, según informó ayer la consejera de Agricultura y Ganadería, Silvia Clemente, a la entrada del Centro de Conferencias de KIEM, en Luxemburgo, donde acudió al Consejo de Ministros de Agricultura de la Unión Europea. Dichas ayudas son un anticipo de las ayudas de la Política Agraria Comunitaria, en concreto el 70% del pago único.

Clemente señaló que el sector lácteo está pasando por una profunda crisis en toda Europa y que la búsqueda de soluciones por parte de las instituciones comunitarias es “excesivamente larga”, por lo que no llegan las soluciones inmediatas que demandan los ganaderos. En ese sentido, la política segoviana puso como ejemplo a la Consejería que dirige, que ha concedido hace escasamente un mes 6,5 millones de euros para inyectar liquidez a dichas explotaciones, mientras se buscan soluciones de índole europeo que den estabilidad y viabilidad a un sector tan importante en las zonas rurales europeas.

Por otra parte, Clemente dijo, tras insistir ante la Comisión Europea sobre la necesidad de adelantar la financiación a los agricultores y ganaderos, que tal medida ha sido ya ejecutada en Castilla y León, donde la Consejería de Agricultura ha autorizado un pago por importe de 530.470.838 millones de euros —en los que se incluyen los 45,7 que recibirán los segovianos—.

30% EN DICIEMBRE La consejera anunció también que a mediados del mes de diciembre se pagará el 30% restante y se procederá además al pago de otros 2,2 millones de euros para los ganaderos de vacuno de leche por la prima láctea. Respecto a este sector, la consejera ha indicado que Castilla y León es la segunda región española en producción con más de 744.000 toneladas de leche anuales.



SÓLO CON TDT VERÁS LA TELE

Porque ya hay municipios en tu provincia que a partir de octubre se pasarán a la TDT.

Si quieres saber si el tuyo es uno de ellos, llama al 901 2010 04 o entra en www.televisiandigital.es

Y recuerda que para recibir la señal de televisión es necesario tener un receptor de TDT y la antena adaptada a la nueva tecnología. Si no quieres que te pille el toro, pásate a la TDT.

Infórmate de las ayudas dirigidas a personas mayores de 65 años con dependencia reconocida y personas con discapacidad visual o auditiva.

PlanE
Plan Especial para el fomento de la Economía y el Empleo

GOBIERNO DE ESPAÑA
MINISTERIO DE INDUSTRIA, TURISMO Y COMERCIO

PLAN AVANZA2

tdt televisión digital terrestre
901 2010 04
www.televisiandigital.es

► AYUNTAMIENTO

Medio Ambiente ultima las obras del Parque de la Paz en Nueva Segovia

Este espacio verde, situado junto al 'pirulí', cuenta con una superficie de 6.950 metros distribuidos en distintas campas y en su diseño destaca la plantación de vegetación autóctona

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

El personal de la Concejalía de Medio Ambiente del Ayuntamiento de Segovia está dando los últimos retoques al que en breve se convertirá en el Parque de la Paz; "un nuevo, moderno y cómodo parque para el disfrute de los segovianos en general, y de los vecinos de Nueva Segovia, en particular", según ha informado el equipo de Gobierno municipal en una nota de prensa.

Con 6.950 metros, el parque se sitúa entre las calles Rafael Alberti y Juan de Vera y de la Torre, junto al 'pirulí'. La superficie se ha dividido en distintas áreas o campas para sus diferentes fines y usos.

Tras la explanación y definición del terreno se han delimitado cada una de esas estancias mediante una valla de madera y la instalación de pavimentos blandos (jabre y arena). Seguidamente se ha seleccionado la vegetación a plantar tanto en la zona perimetral y paseos, como en la interior.



La concejala de Medio Ambiente de Segovia, Paloma Maroto, en el futuro parque de Nueva Segovia. / KAMARERO

La plantación se corresponde a un variado catálogo de especies arbustivas. 400 ejemplares de has-

ta 14 especies diferentes (durillo, espino blanco o majuelo, celindas y rosa canina o escaramujo,

entre otras) se han plantado haciendo un total de 5.600.

En la elección de estas espe-

cies Medio Ambiente ha tenido muy en cuenta el consumo de agua. De esta manera, se ha colocado una red para el riego con goteo y se han elegido plantas autóctonas y de bajo consumo. No faltará, de todas formas, una pequeña zona con césped.

No faltan tampoco los árboles. Para el perímetro exterior se han elegido 52 plátanos, y para el interior 31 chopos y 12 castaños de indias.

PISTA POLIFUNCIONAL El parque cuenta además con una pista polifuncional. Con forma octogonal el pavimento es de hormigón pulido, rodeada por un bordillo de hormigón y zonas destinadas al asiento. La pista podrá tener una gran cantidad de usos, desde la celebración de bailes al aire libre al de pista de patinaje.

Otra de las zonas está dedicada al disfrute de los más pequeños con la colocación de juegos infantiles y otra a la de los mayores con la instalación de juegos biosaludables de rehabilitación física.

Para facilitar el acceso al recinto se han construido dos rampas y escaleras. No faltarán las papeleras, los bancos y la iluminación mediante torres de luz y se ha designado una zona para su uso como defecatorio canino.

La inversión total alcanza los 290.200 euros y el plazo de ejecución concluye a finales de este mes de octubre.

► SOCIEDAD

La ceca segoviana estrena un nuevo troquel para acuñar una moneda de San Frutos

Entre otras actividades, tras el Paso de la Hoja el sábado por la noche, se lanzarán 32 ejemplares al aire entre el público

EL ADELANTADO/ SEGOVIA

Dentro de los actos organizados para el próximo fin de semana con motivo de la festividad de San Frutos, patrón de Segovia, la Asociación Amigos de la Ceca ha confeccionado un programa especial en el que se incluye la acuñación de una moneda sobre el santo eremita. Para ello estrenará un nuevo troquel fabricado en la ceca de Hall, en el Tirol (Austria) bajo el grabado diseñado por Juan José

Sánchez, miembro de dicha asociación.

La moneda lleva incorporada una 'imagen cinética' que representa el movimiento de la página del libro pasando de un lado a otro. Con el leve giro de la moneda, la luz incide en las líneas grabadas que dibujan la silueta de la página en diferentes ángulos y posiciones, a modo de fotogramas entrelazados, recreando así la sensación de movimiento.

La acuñación a martillo se realizará el sábado, de 11.00 a 14.00 h., en la sede de la asociación; y de 20.00 a 23.30 h. en la puerta de la Catedral, a los pies de San Frutos. A continuación, y después del Paso de la Hoja, el 'amigo de San Frutos 2008', Ricardo Cáceres, lanzará al aire entre el público dos puñados de 16 monedas cada uno en apoyo a la Candidatura de Segovia como capital cultural en 2016.

El domingo también se

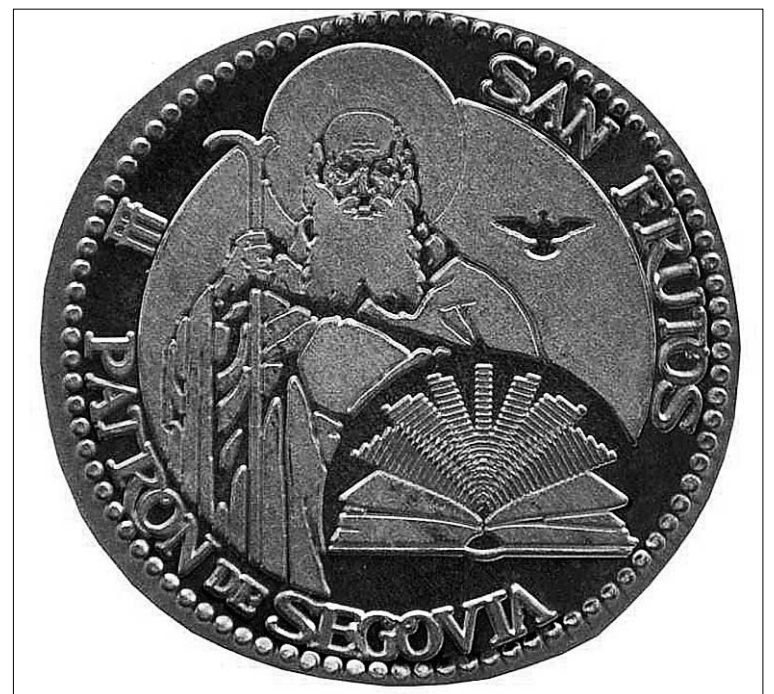


Imagen de la moneda conmemorativa de San Frutos. / EL ADELANTADO

acuñarán nuevas monedas; será de 11.00 a 14.00 h. en la sede; por la tarde, a las 17.00 h., se podrá participar de una visita al río en-

torno a la ceca con salida desde el puente de la Moneda. Los beneficios de las acuñaciones se destinarán a Cáritas.

"Haz de tu boda un sueño irrepetible"

COCHES ANTIGUOS

ROBERTO TAPIA OLMOS
ALQUILER VEHÍCULOS HISTÓRICOS
670 89 00 60

EN ESPIRDO **ALQUILA**

Pisos a estrenar
1 y 2 dormitorios, garaje y trastero
desde 300€/mes comunidad incluida

Tel: 921 43 40 46

JES EASY MOBILE

C/ José Zorrilla, 6 Telf.: 921444173

► MADERUELO

Medio Ambiente invierte 2,2 millones de euros en la presa de Linares del Arroyo

Los trabajos garantizarán el adecuado funcionamiento de la presa y su seguridad, redundando sobre todo en el regadío de la comarca

EL ADELANTADO / SEGOVIA

El Ministerio de Medio Ambiente y Medio Rural y Marino (MARM) ha adjudicado por un importe de 2.230.173 euros los trabajos de sustitución de los órganos de desagüe de la presa de Linares del Arroyo que ejecutará la Confederación Hidrográfica del Duero (CHD).

La empresa adjudicataria ha sido la UTE formada por ACSA Obras e Infraestructuras S.A. y Obras y Servicios Públicos S.A.

Los trabajos consistirán en la sustitución de los elementos de cierre de los órganos de desagüe de la presa por un sistema equivalente al actual pero adaptado a las nuevas tecnologías.

Los actuales órganos de desagüe están funcionando bien pero se hace necesaria su sustitución para prevenir posibles averías puesto que próximamente finalizará su vida útil.

En concreto, se van a cambiar las compuertas actuales por cinco compuertas 'Bureau' y una com-



Vista del embalse de Linares del Arroyo. / EL ADELANTADO

puerta anular con sistemas de accionamiento eléctricos y de telecontrol, se van a reforzar las vallas de protección actuales de la presa y se va a colocar un nuevo cerramiento en el acceso a la caseta de válvulas y a la coronación del embalse. Además, se va a colocar una barrera de flotador en el embalse

que imposibilite el acceso de personas y embarcaciones a los embarcaderos de superficie.

Los trabajos garantizarán el adecuado funcionamiento de la presa y su seguridad, redundando especialmente en una mejor gestión de futuras campañas de riego en la comarca.

► SAN PEDRO DE GÁILLOS

Suso González acerca hoy la música popular del siglo XX a los escolares de la localidad

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Hoy, 20 de octubre, los alumnos del Segundo Ciclo de ESO y Bachillerato de San Pedro de Gáillos serán testigos del taller que el compositor y guitarrista Suso González llevará a cabo en el Centro de Interpretación del Folclore. 'La música

popular del siglo XX a través del blues' propondrá a los estudiantes un recorrido por las músicas populares más importantes del siglo pasado, poniendo de manifiesto las conexiones formales entre ellas.

Esta actividad forma parte de la campaña "Enteátrate: Vive el Te-

atro, la Música y la Danza", que organiza la Consejería de Cultura y Turismo de la Junta. El objetivo de esta campaña, que llegará a 16 municipios de la comunidad autónoma, es estrechar la relación de los jóvenes castellanoleoneses con las artes escénicas.

PANORAMA

SAN ILDEFONSO

Los alumnos del Taller de Madera y Vidrio viajaron a Bruselas

EL ADELANTADO / SAN

ILDEFONSO

Los alumnos del Taller de Madera y Vidrio para personas con discapacidad, que depende del Ayuntamiento del Real Sitio de San Ildefonso, viajaron la pasada semana a Bruselas, dentro del programa de una actividad proyectada con motivo del 60 aniversario del Convenio Europeo de Derechos Fundamentales que se celebrará en 2010. Allí no solo disfrutaron de una visita turística por los monumentos más emblemáticos de la ciu-

dad, sino que fueron recibidos en el Parlamento Europeo por la eurodiputada Iratxe García, que les explicó el fin y el funcionamiento de dicha institución.

La actividad, denominada 'Ruta por las Instituciones Europeas', tiene por objetivo que estos alumnos tan especiales comprendan la importancia de la Unión Europea y se sientan ciudadanos europeos. Asimismo contempla la celebración de unas conferencias que serán impartidas por los alumnos del taller.



El colectivo del Real Sitio, en su viaje a Bruselas. / EL ADELANTADO

FUENTEPELAYO

La danza árabe de Claudia Cenci llenó la Casa de Cultura

El grupo de danza de Claudia Cenci llenó la Casa de la Cultura de Fuentepe layo

con su espectáculo "Danza árabe flamenca". Durante algo más de una hora, el público disfrutó de un amplio repertorio de bailes gracias a un espectáculo que fusionó el universo árabe y el flamenco, a través de la danza y la música, sin perder la identidad y las características de los dos estilos.

Saborea Galicia

Las casas de Turismo Rural de Galicia te ofrecen un fin de semana gastronómico muy especial

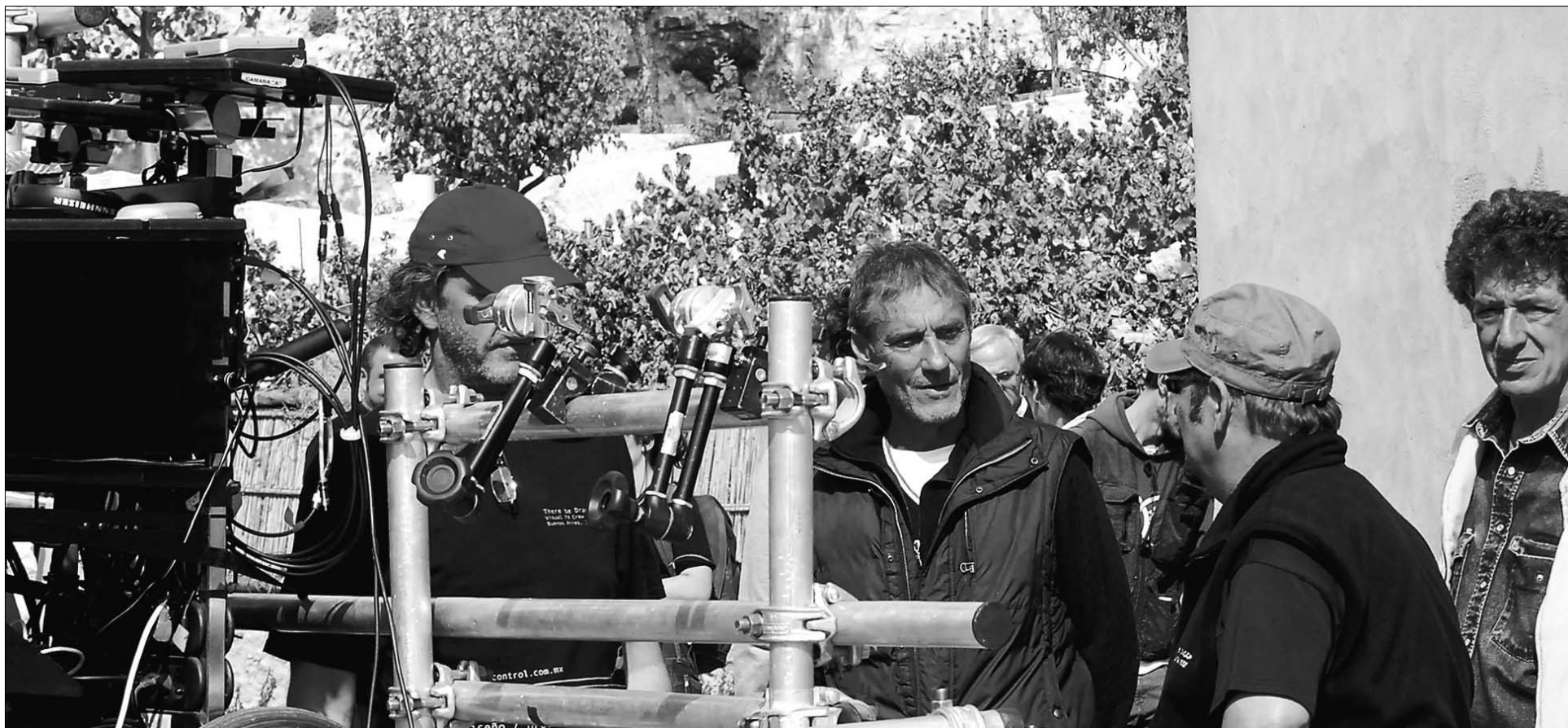
Descúbrelo en www.turgalicia.es o en el teléfono 902 200 432

Otoño

gastronómico

en turismo rural

► SOCIEDAD



El director de la película, Roland Joffe, en el centro, conversando con parte del equipo, minutos antes de rodar una escena en la calle Sancho García de la villa. /ALBERTO BENAVENTE

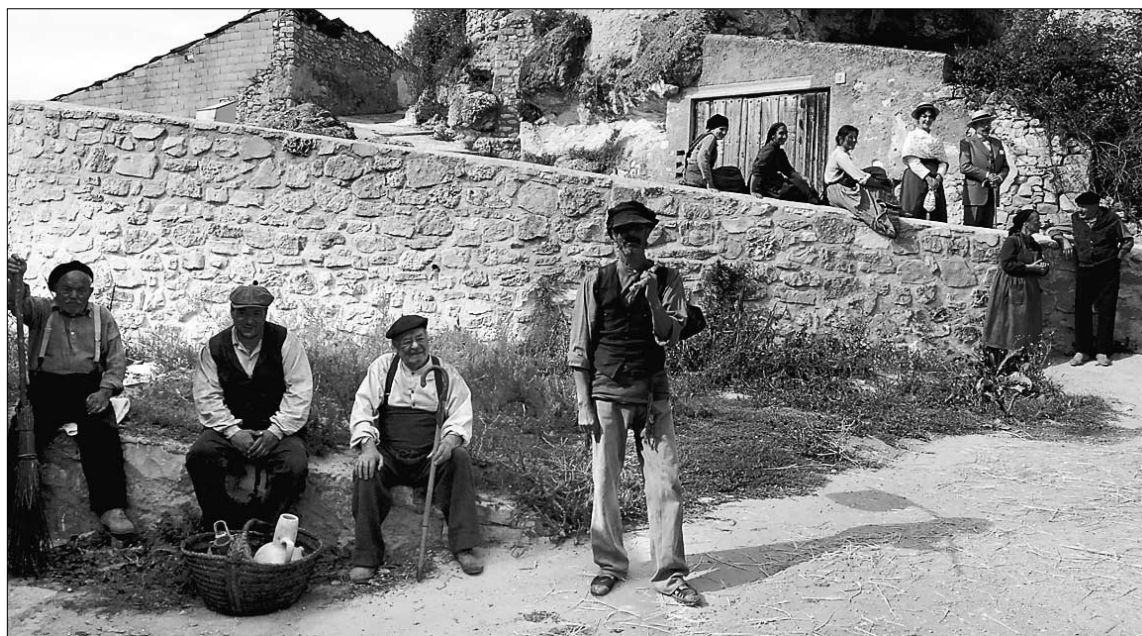
Días de cine en Sepúlveda

El director Roland Joffe inició ayer el rodaje en Sepúlveda de su última película 'There be Dragons', sobre la figura de José María Escrivá de Balaguer • La grabación continuará hasta el sábado en diferentes escenarios de la villa

J.H. / SEPÚLVEDA

Sepúlveda ha vuelto a principios del siglo XX. La villa se ha convertido en un gran plató de cine. Actores, extras, iluminadores, maquilladores, realizadores, productores,... se mezclan durante estos días con los vecinos de la localidad, en un escenario decorado para la ocasión, que ha transformado la localidad en el Barbastro natal de José María Escrivá de Balaguer, fundador del Opus Dei, sobre el que trata la última película del director Roland Joffe, 'There be Dragons'.

A las ocho de la mañana comenzaba la filmación en las calles Comandante Cristóbal y Santos Justo y Pastor, con la participación en estas primeras escenas de Geraldine Chaplin, una de las actrices de la película. Muchas vecinas del pueblo, con su cámara de fotos en la mano, intentaban captar la imagen de la hija del famoso Charles Chaplin, que estos días se pasea por Sepúlveda. Seguidamente las cerca de 160 personas que cada día componen el equipo de trabajo que acompaña al director, se trasladaron a la calle San-



Vecinos de Sepúlveda, extras de la filmación, en un momento de descanso del rodaje. /ALBERTO BENAVENTE

cho García para continuar con el rodaje, centrado en estas escenas en la infancia del protagonista.

Junto a los actores principales, se sitúan los numerosos extras que han sido seleccionados para actuar en la película. Destaca el gran

número de niños participantes en estas escenas del largometraje, lo que ha dejado prácticamente vacío el colegio de Sepúlveda. Ataviados con la ropa característica de la época, actúan a las órdenes del director, y de sus asistentes, y

esperan pacientemente a que todo esté preparado para tener su "minuto de gloria" en 'There be Dragons'.

Por la tarde, el rodaje continuó en las calles Conde Sepúlveda y Camino Nuevo, hasta la ocho de la

tarde, para volver de nuevo hoy, y grabar las primeras escenas en la Plaza de España, donde se espera la participación de Ana Torrent y Jordi Mollá, dos de los mejores actores del panorama nacional.

Las previsiones meteorológicas apuntan a que hoy va a llover, lo que no supondrá ningún problema para que siga el rodaje, ya que todo está preparado.

Sepúlveda será escenario de cine hasta el próximo sábado, cuando el equipo de Roland Joffe se traslade, después de haber rodado las primeras escenas de la película en América.

PROMOCIÓN La alcaldesa de Sepúlveda, Concepción Monte, también vivió ayer un día de cine, disfrutando de la oportunidad de ver en directo el rodaje de una gran proyección que en unos meses estará en las salas de cine.

En su opinión, este rodaje es muy positivo para Sepúlveda, "por la promoción que se hace de la villa, y por los ingresos económicos para muchas familias de la localidad, en un momento de crisis como el actual".



SANTANA HOTEL



Dispone de 4 bonitos salones de banquetes donde celebrar tu boda, además de un amplio salón de baile

BODAS, BANQUETES, COMUNIONES, REUNIONES

www.santanahotel.es

Ctra. Segovia La Granja de San Ildefonso
Tel.: +34 921 474 178/79 Fax: +34 921 474 173

LIMPIEZAS ERESMA

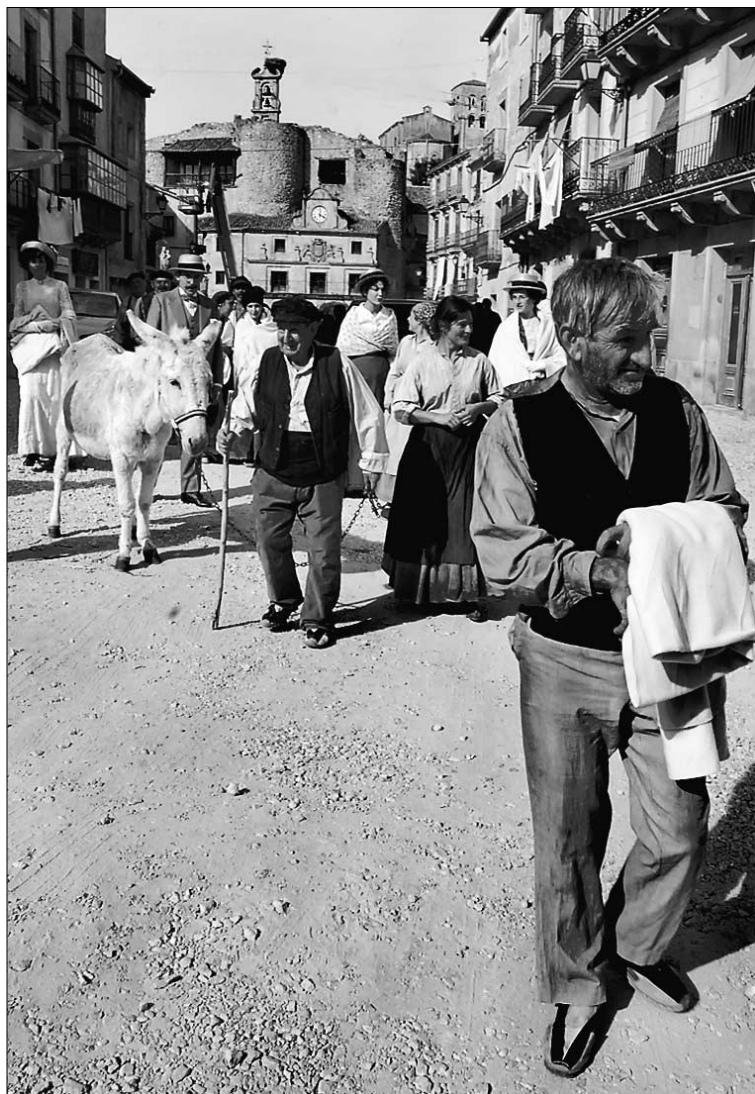
C/ Ciprés, 210. Pol. Ind. Nicomedes García
40140 Valverde del Majano



921 437 806

609 875 077

administracion@limpiezaseresma.net



De un escenario a otro, con la plaza de España al fondo. /ALBERTO BENAVENTE

La repercusión económica superará los 230.000 euros

J.H. / SEPÚLVEDA

El rodaje de una nueva película en Sepúlveda ha traído consigo la llegada a la villa de centenares de personas que trabajan en la realización del largometraje y que durante esta semana residen en Sepúlveda, de lo que ya se están beneficiando los establecimientos comerciales de la localidad.

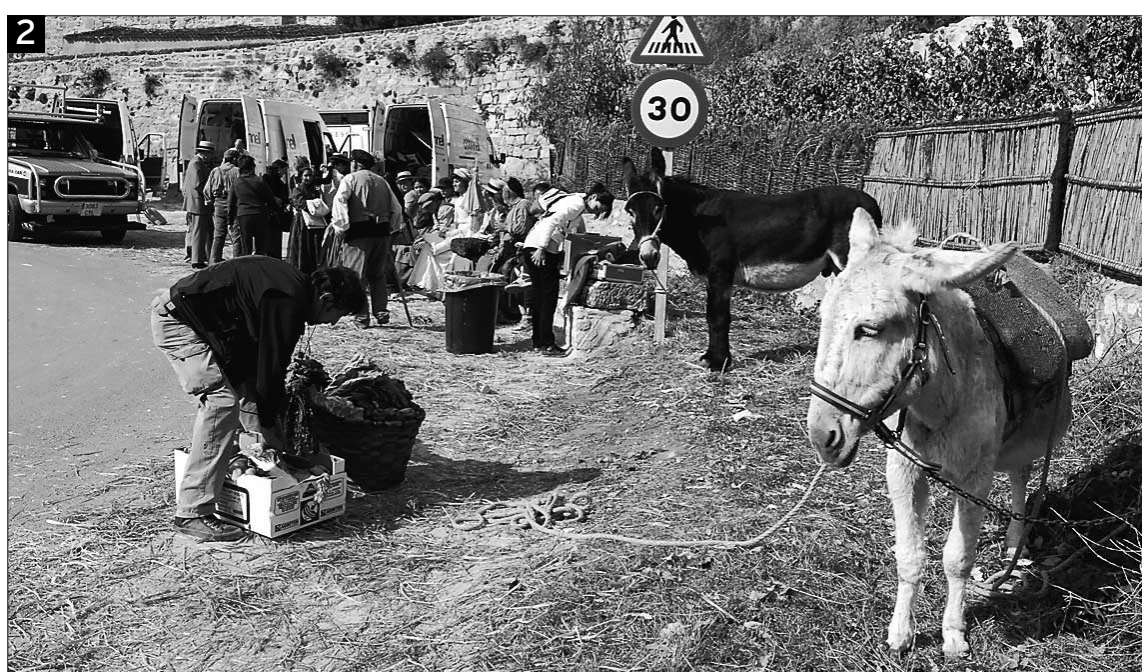
Así, está previsto que la repercusión económica del rodaje supere los 230.000 euros. Según los datos estimativos de la productora sobre los gastos del proyecto, se calcula que el personal contratado en Sepúlveda y los pueblos de la zona tenga un coste de 14.795 euros. Los gastos de alquileres de locales en la villa alcanzarán unos 1.500 euros, mientras que las negociaciones privadas con los comerciantes a los que va a afectar directamen-

te el rodaje supondrán unos 15.000 euros.

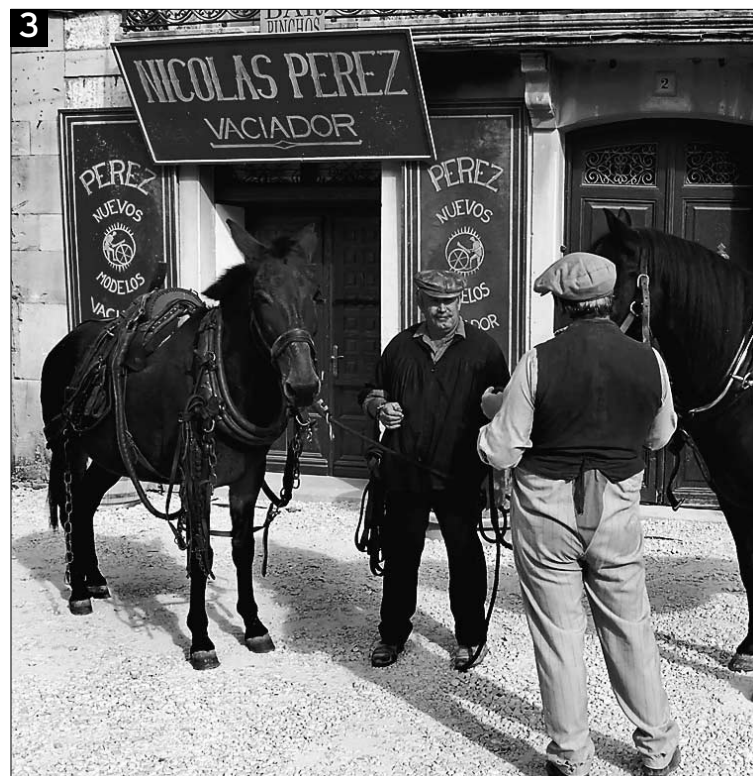
Las comidas durante los preparativos de los decorados que se han desarrollado las dos semanas anteriores y a lo largo del rodaje en los restaurantes del municipio costarán unos 14.000 euros, y los gastos de alojamiento del personal superarán los 100.000 euros.

El Ayuntamiento de Sepúlveda también saldrá beneficiado del rodaje, ya que cobrará una tasa de 18.000 euros.

Las dietas percibidas por el personal de la película para comidas y cenas tendrán un coste de unos 60.000 euros. Los gastos varios (gasolinas, fontaneros, electricistas, hielos, aguas, etc.) se elevarán a unos 2.500 euros, y los relativos a proveedores en Sepúlveda y la provincia alcanzarán unso 10.300 euros.



1. La calle de Sancho García fue escenario para el rodaje de la película que se inició ayer en Sepúlveda y continuará hasta el próximo sábado. Las casas de la calle han sido engalanadas durante la semana pasada para la ocasión. **2.** Además de los numerosos extras que han seleccionado entre los vecinos de la localidad y de la zona, también saldrán en escena animales del pueblo, como mulos, burros, que ayer esperaban pacientemente a que su entrada en escena. **3.** Los establecimientos comerciales de las calles centrales en las que se grabarán las escenas han sido decorados con carteles de la época de la película, los primeros años del siglo XX. / ALBERTO BENAVENTE



BAR-RESTAURANTE
EL CHORRILLO
TÍPICA COCINA CASTELLANA
ASADOS POR ENCARGO

Menús diarios
(Lunes a Viernes): 9€

LOS JUEVES: COCIDO

Carta:
entrantes y un segundo: 30 - 35€

C/ Real 99, Palazuelos (Segovia)
Tel.: 921 44 86 69 921 44 97 89

MALLAS CASTILLA LEON S.L.
TODO EN CERCADOS METÁLICOS

Más de 50 años de experiencia
avalan nuestro éxito

Pol. Ind. HONTORIA. Avda. Hontoria, 1
Telf. 921 44 15 80 - Fax 921 43 30 23
Visite: www.mallascastillaleon.com

►CUÉLLAR

El municipio recibe el borrador de la permuta para la guardería

El alcalde cuenta ya con el documento que permitirá la construcción del Esaum de la Junta y el Centro de Infantil en los terrenos del Plan Parcial Canteras en la zona norte de la villa

• El Ayuntamiento ha recibido ya el borrador de la permuta de terrenos con la Consejería de Hacienda para la construcción de su edificio de servicios administrativos y de la guardería en la zona norte.

NURIA PASCUAL MAYO/ CUÉLLAR

El Ayuntamiento cuenta ya con el borrador del documento para la permuta con la Consejería de Hacienda de los terrenos en los que se construirá el ESAUM de la Junta de Castilla y León y la guardería. Estos terrenos están ubicados en la zona norte de la villa, en el Plan Parcial Canteras.

El alcalde de la villa, Jesús García, señaló que desde una notaría de Segovia le ha sido remitido este borrador cuya firma la consejera de Hacienda, Pilar del Olmo, ha delegado en el delegado territorial de la Junta, Luciano Muncio.

El primer edil firmó, el pasado mes de febrero con la consejera en Valladolid el convenio de permuta que ahora se hará oficial.

ACUERDO En virtud de este acuerdo, el Ayuntamiento de la localidad cede a la Junta una parcela de 4.506 metros cuadrados del sector Camino de las Canteras valorada en 280.000 euros, que albergará el inmueble.

A cambio, el Gobierno regional entrega al municipio un solar de 1.955 metros cuadrados, con un



Terrenos en los que se construirá el ESAUM y la guardería en la zona norte de la villa. / GABRIEL GÓMEZ

coste de 258.400 euros, que está ubicado en la carretera de Segovia, s/n. El complejo centralizará los servicios de la Junta en el municipio y acogerá a 50 empleados públicos, que hasta ahora desarrollaban su labor en cuatro ubicaciones distintas. El inmueble tendrá como complemento una guardería con capacidad para unos 70 niños de 0 a 3 años, que ocupará un anexo. Con ello se pretende contribuir a la conciliación de la vida laboral y familiar del per-

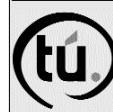
El edificio centralizará los servicios de la Junta en el municipio y se completará con una guardería

sonal de la Junta de Castilla y León

y las plazas vacantes, según indicó la Junta, se ofrecerán a los ciudadanos de Cuéllar.

La diferencia económica entre ambas parcelas será la aportación económica del Ayuntamiento.

Ciudadano @delantado



Opina sobre la permuta para la construcción de la guardería
www.eladelantado.com

La planta de biomasa, ejemplo del éxito en el uso de residuos forestales

N.P. / CUÉLLAR

La planta de biomasa de la villa se plantea como ejemplo de una experiencia de éxito en el uso de los residuos forestales en el IV Congreso Internacional de Bioenergía que tendrá lugar en el recinto ferial de Valladolid del 20 al 23 de octubre coincidiendo con la celebración de la muestra Expobioenergía 09. La planta proporciona calefacción y agua caliente a más de mil habitantes y a instalaciones como el CEIP Santa Clara, la piscina climatizada o el Polideportivo. Junto a la experiencia de la villa se exponen las del Valle de Uztama o

el Hospital de Arriónidas.

Delegaciones de Galicia, Asturias, Cantabria y Castilla y León se reunirán con técnicos de la Asociación Española de Valorización Energética de la Biomasa, AVE-BIOM, durante la feria con el objeto de ahondar en el conocimiento de la tecnología y de las claves del éxito en la puesta en marcha de medidas dirigidas al desarrollo de la bioenergía. Altos cargos de estas comunidades acudirán a Expobioenergía para conocer los casos prácticos de generación de empleo y las claves del éxito para su puesta en marcha.



Planta de biomasa de la villa. / GABRIEL GÓMEZ

agenda

FARMACIAS DE GUARDIA

Farmacia Molinero

(C/ Santa Marina, hasta el 25 de octubre)

EXPOSICIONES

Patio del Ayuntamiento

Fotografías del XXIII Concurso Fotográfico Fiestas de Cuéllar. De lunes a viernes mañana y tarde.

CONVOCATORIAS

Viernes 30 de octubre Excursión para visitar Las Edades del hombre en Soria. Inscripciones en el Ayuntamiento hasta el 21 de octubre

MONUMENTOS Y MUSEOS

Oficina de Turismo en el Castillo... 921 14 22 03.

Castillo de Cuéllar. Visitas teatralizadas sábados y domingos mañana y tarde. Recomendable reserva previa.

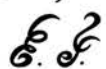
Centro de Interpretación del Arte Mudéjar. Iglesia de San Martín: Sábados, domingos y festivos. Grupos concertar visitas. Nos ofrece un paseo por la sociedad medieval mediante la imagen y el sonido.

Muestras mudéjares: Iglesias de San Martín, San Andrés, San Esteban, El Salvador, Santa M. de la Cuesta, Ábside de Santiago, Torre de Santa Marina.

TELÉFONOS DE INTERÉS

Policía Local921141685
.....921140002
Guardia Civil921143420
Bomberos921140274
Juzgado921140004
Ayuntamiento921140014
Oficina de Turismo921142203
Estación de Autobuses921141513
Centro de Salud.....921142244
Urgencias921140820
Cruz Roja921140869
Correos921140817
Polideportivo921140910
Piscinas921140520
Club de Golf921142158

La profesionalidad al servicio de los cuellaranos



AGENCIA FUNERARIA



SANTA TERESA & LA PURÍSIMA

Servicios en el Tanatorio Municipal de Cuéllar

Próxima apertura Tanatorio Privado en Cuéllar

Servicio permanente 24 horas

Tífs. 902 02 23 24

921 42 58 10

921 14 03 27

Fernández Santiago: «Soy inocente, jamás he cobrado por una adjudicación o acto ilícito»

El presidente de las Cortes denuncia su indefensión ante los datos que le implican en la trama Gürtel y se muestra dispuesto a dimitir si puede «dañar» a la institución o al partido

• Explicó que ha pedido a un experto judicial que estudie la situación y añadió que se reserva la posible presentación de acciones judiciales en defensa de su honorabilidad.

ICAL / VALLADOLID

El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, aseguró ayer que es «absolutamente inocente» y que «jamás» ha cobrado ninguna cantidad por «ningún tipo de adjudicación o expediente administrativo» en sus 25 años de trayectoria. Fernández Santiago realizó ayer una «declaración para probar» su inocencia, después de que ayer se publicase una nueva información que le vincula con la trama Gürtel. «Quiero hacer una declaración muy sencilla de mi inocencia», afirmó en la sede del PP, en la que recalcó que es «falso» que haya cobrado una cantidad por la adjudicación de la variante de Olleros de Alba, según una información de El País, en la que se informa que el Tribunal Supremo ha recibido un informe de 22 folios en el que se vincula las siglas «T.O.» con el apelativo «Toti» con el que es conocido.

En este sentido, expresó su «indefensión» dado que le citan en un informe policial al que ha tenido acceso un diario, cuando pertenece al secreto del sumario, sin que esté imputado. «Pienso que las acusaciones tienen como única finalidad trasladar la mancha de corrupción a la Comunidad». «Tengo la impresión de que el principio de presunción de inocencia no funciona».

DIMISIÓN. Sobre si presentaría su dimisión dijo que no sabe si «esa cuestión se producirá», pero reiteró que si viera que se daña a la institución o al partido pondría su



El presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago, durante la rueda de prensa. / RUBÉN CACHO (ICAL)

LAS DECLARACIONES

«Pienso que las acusaciones que se vierten sobre mi persona tienen como única finalidad trasladar la mancha de corrupción a toda la Comunidad»

«Tengo la impresión de que el principio de la presunción de inocencia no funciona en absoluto»

cargo a disposición. Fernández Santiago explicó que ha pedido a un experto judicial que estudie la situación y añadió que se reserva la posible presentación de accio-

nes judiciales. También manifestó que ha tenido una «conversación fluida» con el presidente de la Junta y del PP autonómico, Juan Vicente Herrera, del que afirmó que

ha recibido el apoyo, así como de dirigentes de la ejecutiva nacional con los que ha hablado en Madrid. También dijo que no ha visto «jamás» a Francisco Correa ni a su número dos, José Luis Izquierdo. Sobre la relación por la policía de las siglas «T.O.», a quien se pagó presuntamente una comisión de 39.000 euros, con «Toti», el apelativo con el que se le conoce, señaló que «no son suficientes para imputar a nadie». Además, manifestó que «no es verdad» que se remitiera un fax comunicándola adjudicación de la variante a la sede de Correa.

Sobre su estado anímico, manifestó que ha tenido «momentos mejores» y añadió que «pensar» en su familia le ha llevado dar explicaciones.

ÓSCAR LÓPEZ / PSOE

«Que Herrera no actúe como Rajoy»

«Pido al presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, que no actúe como Mariano Rajoy sobre los datos que se van conociendo sobre la trama Gürtel y que dé explicaciones ante hechos relevantes» que implican a la Junta. «Espero que no mire hacia otro lado». Así de contundente se mostró el secretario autonómico del PSOE, Óscar López, quien pidió a Herrera que no tenga la «falta de liderazgo» de Rajoy.

FERNÁNDEZ MAÑUECO / PP

«No entiendo cómo sabe tanto López»

El secretario regional del PP, Alfonso Fernández Mañueco, se mostró ayer «sorprendido» del «conocimiento íntimo» que tiene el líder autonómico del PSOE, Óscar López, sobre los informes policiales de la trama Gürtel. A su juicio, «goza de una información que no conocen el resto de los ciudadanos ni siquiera el principal interesado», en referencia al presidente de las Cortes, José Manuel Fernández Santiago.

J. OTERO / GRUPO MIXTO

«La acusación tiene poco peso jurídico»

El procurador leonésista en las Cortes, Joaquín Otero, aseguró que sería «premature» exigir responsabilidades políticas al ahora presidente de las Cortes autonómicas, José Manuel Fernández Santiago, por el caso Gürtel ya que las acusaciones tienen «poca enjundia y poco peso jurídico». «No se puede hacer nada salvo esperar», apuntó Otero antes de asegurar que, además, «nadie está imputado».

ANTOLÍN SANZ / PP ÁVILA

«Tiene mi respaldo absoluto»

Antolín Sanz, presidente del PP de Ávila, manifestó ayer que su formación muestra «su respaldo absoluto» a Fernández Santiago, también procurador por la provincia abulense. Tras conocerse la publicación en la que se le relaciona con el caso Gürtel, Sanz aseguró que «no está implicado en absolutamente nada» y lamentó su indefensión tras recordar sus 25 años de trayectoria política «impecable».



LA COMUNIDAD

Constitución de la Alianza contra la drogadicción.

► VALLADOLID

Nace la Alianza Comunitaria contra la droga

La Alianza Comunitaria contra la drogadicción de Valladolid, una iniciativa «pionera» en España de la Consejería de Familia e Igualdad de Oportunidades, se ha constituyó ayer como una plataforma de «coordinación y cooperación» entre instituciones y grupos sociales para reforzar y complementar la prevención y aceptación del consumo de drogas. Este órgano ha implicado a 63 colectivos sociales, sindicatos, empresas y administraciones como la Junta, la Subdelegación del Gobierno, la Diputación y el Ayuntamiento. La plataforma se extenderá posteriormente a Palencia y, si el resultado logrado es positivo, al resto de la Comunidad.

► LEÓN

Un joven de 30 años pierde la vida en un accidente

Un hombre de 30 años, O.N.H., falleció ayer como consecuencia de una colisión entre un camión y un turismo en el kilómetro 290 de la N-601, a la altura de Santa Cristina de Valmadrigal (León), en un accidente en el que otra persona resultó herida. Los hechos sucedieron alrededor de las 7.50 horas. Los facultativos de Sacyl desplazados confirmaron la muerte del varón de 30 años, y atendieron a otro hombre de 33, L.M.M.A., que fue trasladado posteriormente en soporte vital básico al Complejo Asistencial de León.

Auxiliada por dos guardias civiles tras dar a luz en una carretera

Dos guardias civiles pertenecientes al destacamento de Tráfico de Ponferrada (León) auxiliaron a primera hora de ayer a una mujer que acababa de dar a luz en la carretera CL.631. Tras cortar el cordón umbilical, los agentes trasladaron a la madre y a la recién nacida a la localidad de Toreno, donde ambas pudieron recibir atención sanitaria. Ante la urgencia y la temperatura de apenas cero grados, los guardias civiles decidieron cortar el cordón umbilical ayudándose de los cordones de sus propios zapatos y de una pequeña navaja que portaban.

► ENCUESTRO EMPRESARIAL ENTRE CECALE Y CEIM



(De i. a d.) Jesús María Terciado, Juan Vicente Herrera, Gerardo Díaz Ferrán, Esperanza Aguirre, Arturo Fernández y Tomás Villanueva, tras la firma del convenio. / (ICAL)

JESÚS TERCIADO / CECALE

«Es el momento de políticos con arrojo»

El presidente de Cecale destacó que es el momento de «políticos con arrojo y decisión para sacar adelante reformas estructurales». Terciado felicitó al presidente de la CEOE, Gerardo Díaz Ferrán, que «se encuentra en el centro de la diana de los ataques al empresariado. «La comprensión de nuestros gobiernos autonómicos nos hace creer en un futuro de esperanza», apuntó Jesús Terciado.

GERARDO DÍAZ / CEOE

«Tenemos varias propuestas para salir de la crisis»

Gerardo Díaz Ferrán, presidente de la CEOE, recordó que la patronal ha planteado numerosas propuestas al Gobierno «imprescindibles para salir de la recesión y de la deflación una vez que se toque fondo». El presidente de los empresarios anunció que el próximo 2 de diciembre tendrá lugar una conferencia en la que se volverán a plantear medidas para recuperar el crecimiento.

A. FERNÁNDEZ / CEIM

«Compartimos intereses con Castilla y León»

Arturo Fernández subrayó que el acuerdo con Cecale es «un hito en las relaciones entre ambas comunidades». «Castilla y León no sólo es nuestro vecino, sino que compartimos muchos intereses», dijo. Así, afirmó que es hora de «defender el papel de los empresarios frente a los ataques de los sindicatos y del Gobierno central». «Sin empresarios no hay empleo ni desarrollo».

Herrera y Aguirre respaldan a los empresarios como creadores de empleo

Las organizaciones patronales de Castilla y León y Madrid firman un acuerdo de colaboración en la capital de España con el apoyo de ambos presidentes autonómicos

• El máximo responsable del Ejecutivo regional ofreció a la Comunidad como una «oportunidad» por su extensión y porque «abraz a otras nueve autonomías».

ICAL / MADRID

El presidente de la Junta, Juan Vicente Herrera, y su homóloga en Madrid, Esperanza Aguirre, respaldaron ayer en la capital madrileña el convenio de colaboración entre las sociedades de garantía recíproca de ambas comunidades. Tras la firma, que tuvo lugar en la sede de la Presidencia autonómica, ambos mandatarios mostraron su apoyo a los empresarios, como «creadores de empleo y de riqueza», dijeron.

De esta forma, Herrera se mostró «orgulloso» del tejido empresarial español, «responsable de abrir mercados y crear puestos de trabajo», al que «han querido imputar la responsabilidad de la crisis». En concreto, destacó que la Comunidad de Madrid y su empresariado son un «ejemplo a seguir», por su «dinamismo, apertura y las buenas políticas» que están desarrollando.

Ante los empresarios madrileños, el presidente de la Junta ofreció la Comunidad como una oportunidad, no sólo por su extensión y sus dos millones y medio de habitantes, sino porque «abraz a otras nueve autonomías, lo que ofrece un mercado de 20 millones de habitantes y parte de Portugal.

Por su parte, Aguirre destacó que uno de los principales problemas que tienen hoy en día los empresarios «es el acceso al crédito». Gracias a este acuerdo «podrán beneficiarse de figuras como el aval garantizado por ambas entidades, así como de fórmulas conjuntas de apoyo a la internacionalización de nuestras empresas». En concreto, la alianza estratégica entre Avalmadrid e Iberaval permitirá ofrecer a las pymes de ambas regiones una mayor capacidad de apoyo financiero y de avales técnicos.

Así, se desarrollará el Coaval, es decir, operaciones conjuntas de riesgo compartido de empresas con representación en ambas

comunidades. Igualmente, permitirá buscar fórmulas para la ayuda a la internacionalización de las empresas. Además, el desarrollo de la plataforma Civeraval para la gestión web de los avales técnicos permitirá mejorar los costes y el servicio en las licitaciones ante las distintas administraciones de las medianas empresas.

La alianza también se concretará en la implantación y desarrollo de una nueva Plataforma Integral de Gestión (G-3), la mejora de la calidad y de gestión de recursos humanos, creación de grupos de trabajo departamentales, unificación de criterios y compartir el desarrollo de programas para aplicar cambios normativos.

En la firma de este acuerdo también estuvo presidente de la CEOE, Gerardo Díaz Ferrán, los responsables de Cecale, Jesús Terciado, y de Ceim, Arturo Fernández, además de un nutrido grupo de empresarios de ambas comunidades.

TRES BOFETADAS. Por otro lado, el presidente de la Junta, aprovechó este acto para denunciar que los Presupuestos Generales del Estado, que hoy se debaten las enmiendas a la totalidad, supondrán para Castilla y León «tres bofetadas»: la subida de impuestos, una financiación autonómica injusta y el blindaje del concierto económico vasco.

EL ACUERDO

Cecale y Ceim trabajarán para compartir servicios

Las patronales de Castilla y León y Madrid resaltaron la necesidad de «poner en valor el papel del empresario, destacando su contribución al desarrollo económico y al bienestar social», así como «reforzar su papel institucional ante las administraciones».

En el convenio rubricado ayer se prevé compartir servicios que ambas entidades ofrecen a sus socios y fortalecer la unidad de los empresarios bajo el paraguas de la CEOE.

• **Mesas de trabajo.** Para cumplir estos objetivos se han previsto la creación de cuatro mesas de trabajo que tratarán sobre la modernización del tejido industrial; la internacionalización de la empresa; el absentismo laboral y la flexiseguridad y, por último, infraestructuras y logística.

• **Tejido industrial.** En la primera mesa, Cecale y Ceim prevén la celebración de un Foro de la Innovación; establecer mejoras en la aplicación de la normativa medioambiental y la eficiencia energética y facilitar la formación y la movilidad geográfica del personal cualificado de ambas comunidades.

• **Internacionalización.** Las patronales alertan de que en la actual coyuntura económica, la única vía para asegurar la viabilidad de las empresas es «un incremento sustancial de su demanda externa». Con este objetivo, pondrán en marcha una plataforma de diseño, presentación y gestión de proyectos financiados con fondos europeos y trabajarán en la búsqueda de nuevos inversores extranjeros.

• **Absentismo.** Ambas organizaciones piden al Gobierno que «la prestación económica de las bajas laborales por enfermedad se sufrague por el sistema público». Además, exigen un mayor control de las bajas por parte de empresas, INSS y mutuas, así como campañas de concienciación contra el falso absentismo, para sensibilizar de que supone un fraude al Estado y no solo a las empresas.

• **Infraestructuras.** Reclaman a la Administración central que agilice las obras de las radiales R-6 y R-1, que permitirán descongestionar las dos vías con mayor intensidad de tráfico entre las dos comunidades, la A-6 y la A-1. Además, solicitan analizar las sinergias entre las infraestructuras logísticas de Madrid Plataforma Logística y Cylog.

COMENTARIO EDITORIAL

Rechazo al blindaje vasco

Los grupos del Partido Popular en los parlamentos autonómicos de Castilla y León, Cantabria y La Rioja hicieron ayer frente común en contra del blindaje del concierto económico vasco. El apoyo ofrecido por el PSOE a la iniciativa del Parlamento Vasco continúa provocando reacciones en contra desde muy diferentes ámbitos, una semana después de que el Congreso de los Diputados aprobase la toma en consideración de la propuesta de modificación legal para hacer posible que las normas tributarias de las diputaciones forales solamente puedan ser recurridas ante el Tribunal Constitucional. En esta ocasión han sido los populares de las tres comunidades más directamente afectadas por razón de vecindad territorial los que han sumado su voz contra el respaldo ofrecido por el presidente del Gobierno, José Luis Rodríguez Zapatero, a un planteamiento de parte que quiebra profundamente los principios de igualdad y solidaridad que debiera inspirar la configuración económica y financiera del Estado de las Autonomías. La declaración firmada ayer en Valladolid por los representantes del PP aborda el problema acertadamente desde diferentes ángulos. En síntesis, desde el punto de vista del marco jurisdiccional, se rechaza la equiparación de las normas forales de las diputaciones vascas con

leyes que emanan del legislativo y desde el plano económico se denuncia la distorsión que introduce para el desarrollo económico de las regiones colindantes y en la unidad de mercado. Dos argumentos de peso que cobran mayor relieve si, como es el caso, el blindaje llega como peaje para lograr la suma de los votos del PNV en la aprobación de los presupuestos del Estado para 2010. Una situación sumamente incómoda para los diputados y senadores socialistas de las tres comunidades vecinas que se verán abocados por la aritmética de las votaciones en ambas cámaras a cumplir la disciplina de partido en contra de los intereses de los ciudadanos de las provincias y regiones a las que representan. Los débiles argumentos esgrimidos hasta el momento por el PSOE de Castilla y León en esta cuestión así lo evidencian.

Literatura de exportación

La consejera de Cultura y Turismo de la Junta, María José Salgueiro, anunció ayer la presencia de Castilla y León como invitada de honor en la Feria Internacional del Libro de Guadalajara (México) de 2010. Esta participación será un acontecimiento importante para la promoción de la Comunidad, tanto desde el punto de vista cultural como turístico, económico y literario. La feria mexicana,

la más importante en español del mundo, presenta una oportunidad única como trampolín hacia todo el continente americano para mostrar los grandes atractivos históricos, artísticos y culturales de una tierra que puede pregonar que es la cuna del castellano, lengua que compartimos con el país anfitrión.

Un centenar de autores e intelectuales castellanos y leoneses acudirán a esta feria, que recibe a unas 600.000 personas, con la intención de dar a conocer una literatura totalmente consolidada y prestigiosa, como lo demuestra la gran cantidad de premios que acumulan nuestros escritores. La obra de varios ganadores del Premio Cervantes como Jiménez Lozano, Antonio Gamoneda o Francisco Umbral, entre otros, servirá como punta de lanza para la llegada de otros autores menos conocidos internacionalmente. No obstante, el merecidísimo homenaje que recibirá Miguel Delibes, una referencia para el mundo de las letras castellano y leonés, será el acto principal de una presencia integral de Castilla y León.

La Comunidad, a través del libro, debe aprovechar la oportunidad para mostrar una imagen moderna y desarrollada a la vez que ofrecer un amplio y variado muestrario de atractivos y oportunidades. La riqueza patrimonial, natural o gastronómica tendrá reflejo no sólo en la feria durante los nueve días del certamen, sino también en sus museos, centros culturales, galerías, teatros y calles. La misión, eminentemente literaria y cultural, no debe quedarse ahí, sino que hay que afrontarla como una misión comercial y sacar el máximo rendimiento.

ZARANDAJAS
ANTONIO PIEDRA

Las cuentas de ETA

Hoy empieza el debate presupuestario en las Cortes de Castilla y León. Herrera lo tiene fácil. Escuchará el traqueteo de Óscar López en lontananza como el de esos turistas comunitarios de fin de semana que hacen gratis el ojeo y tiran al desgaire. Así le ponían las liebres a Franco. En cuanto a Ana Redondo todo es un encanto. En el debate sobre el estado de la Región los colores subieron de tono y Herrera, como le ocurrió a Bernard Shaw en cierto lance, se llevó la gran ovación. «¡Qué guapa es usted!», saltó el escritor a la dama. A lo que contestó la piropeada: «Ah, ¿sí?, pues yo no diría lo mismo de usted». La rapidez sandunguera de Shaw quebró la resistencia del público: «Qué tontería, señora, haga lo mismo que yo: mienta».

Pero esto sólo ocurre en las justas poéticas y demuestra que palabra y belleza son engañosas. La belleza de los presupuestos es mucho más engañosa aún, pues llega a las autonomías como el virgo de Celestina: más calvo que la veracidad de ZP que ya es alopecia galopante. Los concretos que se perfilan para Castilla y León en el 2010 tienen la honra puesta allí donde se pone el saco. Y el saqueo esta vez, por mucho que disimulen los catadores de la *gauché* caviar, se llama concierto vasco, blindaje fiscal, desigualdad territorial.

Una argamasa en la que no hincan el diente un gitano porque tanto los socialistas como el PNV lo han hecho intragable. Y mucho más después de la manifestación independentista del sábado en San Sebastián en la que el PNV y ETA iban agarraditos de la mano más blindados que nunca, más insolidarios que nunca, más totalitarios que el café de Millán Astray.

En consecuencia, no acudamos al silogismo aristotélico en bárbara para entender que estas cuentas, independientemente de lo que se discuta en las Cortes de Castilla y León, se cuelan en el estómago del contribuyente con las burbujas del cava que descorcha ETA. El mismísimo Rubalcaba, que representa en el gobierno la sustancia gris de la lógica formal, ha reconocido lo evidente: que la manifestación del sábado obedece a una «estrategia diseñada por ETA». Ergo cualquier blindaje con el PNV sana en el fondo las cuentas de ETA.

HUMOR GRÁFICO | MANOS LIBRES



LAS FRASES

PURIFICACIÓN RUIZ

Presidenta de la delegación regional de la Asociación Española Contra el Cáncer

«Una de cada tres mujeres no lleva un seguimiento. Lo fundamental en el cáncer de mama es la detección precoz, para poder hacerla frente»

TENTE LAGUNILLA
Deportista

«La montaña es peligrosa y hay que asumirlo. Cuando escalas sabes que puede pasar algo pero no se pierde la ilusión»

PERSONAJE DEL DÍA

J. M. Fernández Santiago

PRESIDENTE DE LAS CORTES

El presidente de las Cortes y ex consejero de Fomento se defendió ayer de las informaciones en las que le vinculan a la trama Gürtel. «Soy absolutamente inocente, jamás he cobrado una cantidad por una adjudicación», aseguró ayer en una rueda de prensa para «demostrar» su inocencia.



LA PRUEBA DEL NUEVE

Monumento Nacional

El pasado sábado miles de segovianos se reunían en torno a su acueducto para celebrar el 125 aniversario de la declaración de esta impresionante obra romana como Monumento Nacional. Un cumpleaños alegre que sirvió de excusa para organizar una serie de actividades culturales y festivas que sacaron a la calle a miles de personas, que unieron a la ciudad y que supone también un modesto, pero significativo reclamo turístico. Bien por el ayuntamiento que organizó los actos, pero a pocos kilómetros de allí, en Ávila, hubo quien se quedó perplejo no por la celebración, sino por la falta de festejo en su ciudad. Y es que cuatro meses antes que el Acueducto, fueron declaradas Monumento Nacional las famosas murallas y dos años antes la basílica de San Vicente. Ambas son efemérides que han pasado sin pena ni gloria en la capital abulense y ni el Ayuntamiento ni ninguna institución se han acordado de la fecha. Ahora, hay quien recuerda que dentro de dos años, en 2013, se conmemorará también el 125 aniversario de la declaración de la iglesia de La Santa como Monumento Nacional y le piden al Consistorio un poco de sensibilidad para unirse a la víspera del V Centenario de Santa Teresa con algún acto que sirva para homenajear al rico patrimonio de la ciudad. ¿Habrán que esperar un milagro de la Andariega?

EL PAISANO

► LA LUCHA ANTITERRORISTA



El titular de Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba, comparece en la sede del Ministerio para informar sobre la última operación policial contra ETA en Francia. / JUANJO MARTÍN (EFE)

Francia captura a Aitor Elizarán, jefe del aparato ideológico de ETA

El sucesor de Javier López Peña, 'Thierry', era el encargado de dar instrucciones a Otegi

• Nombrado hace poco más de un año por Garikoitz Aspiazu, 'Txeroki', pasó por la cúpula de Segi y tiene una dilatada trayectoria en el mundo de la 'kale borroka'.

AGENCIAS / MADRID

Francia asestó ayer un nuevo golpe a ETA al descabezar, por segunda vez en apenas un año, el *aparato ideológico* de la banda. La redada, en la que junto a Aitor Elizarán Aguilar, encargado de dar las órdenes a los *abertzales*, cayó también su novia, Oihana San Vicente, tiene todos los ingredientes habituales en este tipo de operaciones, ya que es consecuencia directa de la captura hace una semana del ex portavoz de Batasuna, Arnaldo Otegi, que, presuntamente, habría delatado a su jefe en la cúpula de la organización asesina.

Asimismo, como también ha sucedido en ocasiones anteriores, los dos detenidos viajaban a bordo de un automóvil robado pocos días antes, iban armados y con documentación falsa y estaban en poder de diverso material informático, como una memoria USB y un ordenador portátil, que están siendo analizados por las Fuerzas de Seguridad.

«Alguna relación existe», admitió el ministro del Interior, Alfredo Pérez Rubalcaba en rueda de prensa al ser preguntado por el vínculo entre el desmantelamiento de la nueva cúpula proetarra y las capturas de ayer. No obstante,

el socialista no quiso confirmar si Elizarán daba las instrucciones directamente a Otegi, o se las hacía llegar por medio del ex secretario general del sindicato LAB, Rafael Díaz Usabiaga, también arrestado.

CASI NUEVO EN EL 'CARGO'. Según el máximo responsable de las Fuerzas de Seguridad, el ya ex *número uno* del *aparato ideológico* de ETA ocupaba un puesto en la «comisión ejecutiva» de la organización criminal, aunque apenas ha podido desempeñar esta función durante poco más de un año, ya que se cree que fue nombrado por Garikoitz Aspiazu, *Txeroki*, para sustituir a Javier López Peña, *Thierry*, tras la detención de éste en mayo de 2008.

Fueron precisamente las sucesivas capturas de sus superiores las que le catapultaron en el escalafón de la organización. Fue dirigente de Segi, entidad que sucedió a Jarrai -la denominada *cantera* de ETA- antes de la mencionada integración a la cúpula dirigente, en la que estaba a las órdenes directas de Iratxe Sorzábal, quien también desempeñaría en la actualidad un papel destacado en el entramado ideológico de la banda.

Sobre Elizarán pesaba desde el 11 de marzo de 2002 una orden de detención internacional dictada por el juez Garzón por su integración en Segi. En el auto, el magistrado explica que, tras la detención en marzo de 2001 de la cúpula de Haika, el ahora capturado y sus compinches, «responsables de segundo nivel de la organización», decidieron seguir las directrices

Nueva detención en Francia

Los detenidos circulaban en un vehículo robado el 15 de octubre, un audi modelo A3, e iban armados en el momento de su captura. Fueron interceptados sobre las once de la mañana en la localidad de Carnac

DETENIDOS

Aitor Elizaran Aguilar

- Considerado el **número dos del 'aparato político'** de la banda
- Tenía como misión **dar instrucciones directas y consignas de ETA a la izquierda abertzale**
- Desde 2002 tenía una **orden de detención internacional**
- Suma **43 antecedentes** por delitos de lucha callejera

Oihana San Vicente

- Nacida en Vitoria en 1976
- Comenzó su militancia en Jarrai, de la que **fue responsable en Álava en 1999**
- **Huida desde 2008**, fecha en la que anunció su ingreso en ETA
- **Ninguna causa judicial abierta**

Con estas dos nuevas detenciones son ya **cinco los presuntos miembros de ETA** arrestados en Francia en menos de diez días

Fuente: Agencias/M^o del Interior



GRAFÍA



Aitor Elizarán Aguilar.



Oihana San Vicente Sáez de Zerain.

EN DETALLE

► Llamada de atención.

«Algo está fallando» en el sistema educativo vasco cuando «un porcentaje de jóvenes entiende la violencia como una forma de conseguir objetivos políticos», según dice Rubalcaba.

► El 'caso chivatazo'.

El inspector que dirigió la investigación del *caso chivatazo* se defendió de las acusaciones que le sitúan como autor de la delación al dueño del bar Faisán donde se hacían pagos a ETA al afirmar que, cuando se produjo el aviso, estaba con el juez Marlaska.

marcadas por sus antecesores y, bajo el nuevo nombre de Segi, «continuar con las actividades delictivas». También tiene pendiente una segunda causa en la Audiencia por actos de violencia callejera.

Rubalcaba detalló, asimismo, que San Vicente, pareja sentimental de Elizarán, «no estaba en la cúpula» de la banda, aunque sí trabajaba «con toda seguridad» en el *aparato político*.

De hecho, cuenta con una larga trayectoria en la banda, a la que llegó previo paso por Batasuna en Álava. Fue además responsable de Jarrai en la provincia el año 1999 y formó parte de Xaki -aparato internacional de la banda, también ilegalizado- durante 2001. Tan solo un año después, en 2002, pasó a ser miembro dirigente de Segi. Fue, además, concejal de Euskal

Herritarrok en Salvatierra y ejerció como interventora y apoderada del *brazo político* de los asesinos durante las elecciones al Parlamento Vasco de 2001.

AL MANDO DE SORZÁBAL. Las últimas investigaciones la situaban cerca de la cúspide etarra, junto con los hermanos Ibon y Eneko Gogeaskoetxea, y, más concretamente como estrecha colaboradora de Sorzábal.

Contra ella están abiertas unas diligencias previas por integración en organización terrorista, ya que fue una de las cuatro personas que en diciembre de 2008 aparecieron a cara descubierta en el diario *Gara* anunciando su decisión de ingresar en ETA. Su nombre aparece también en el auto por el que Garzón envió a prisión en febrero

de 2008 a los dirigentes de Batasuna que intentaban recomponer la dirección de esta formación tras su desarticulación en octubre de 2007 mediante la instrumentalización del PCTV y ANV. Según dicha resolución, San Vicente participó en una reunión celebrada en San Sebastián junto a la portavoz de la plataforma *Demokrazia 3 Milioi*, Amparo Lasheras, y otros dirigentes *abertzales*.

A la vista de tan nutridos currículos, el ministro Rubalcaba destacó que se trata de una «operación de gran impacto», máxime dado que «en poco más de un año se vuelve a descabezar la dirección ideológica».

Solo en 2009 han sido arrestados 77 etarras, 41 en España, 33 en Francia, y uno en Reino Unido, Venezuela y México.

El asesino neonazi del antifascista Palomino pasará 26 años en prisión

El tribunal desprecia las alegaciones de Josué Estébanez, que durante el juicio declaró haber actuado en legítima defensa y por «miedo», y le aplica la agravante de odio ideológico

• El ex militar, que llevaba preparada el arma antes de que el agredido entrara en el vagón de Metro donde se perpetró el crimen, pronunció frases como 'Sieg Heil', saludo de las SS.

OTR-PRESS / MADRID

No hubo miedo insuperable, ni legítima defensa, la muerte del joven antifascista Carlos Palomino el 11 de noviembre de 2007 en un vagón del Metro madrileño fue un asesinato a sangre fría. No se trató de un crimen cualquiera, fruto de rencillas anteriores o del consumo excesivo de alcohol, sino que la puñalada mortal que recibió la víctima fue asestada por el ultraderechista Josué Estébanez de manera premeditada y como *castigo* por su filiación ideológica.

Tal ensañamiento moral se tradujo ayer en una pena de 26 años de prisión, 19 por un delito de asesinato con la agravante de motivos ideológicos y los 7 restantes como responsable de tentativa de homicidio, ya que también intentó acuchillar a otro de los compañeros del fallecido.

En cuanto a la responsabilidad civil, la Sala le condena a indemnizar con 92.257,01 euros a la madre de Palomino y con 67.096 a su padre.

Los magistrados justifican la severidad de la pena por la estética neonazi que lucía el acusado cuando tuvieron lugar los hechos, a la que se suman las frases profanas contra sus rivales, entre ellas *Sieg Heil*, frecuentemente empleada en la Alemania del Tercer Reich y que podría traducirse como *¡Viva la victoria!*

La sentencia rechaza de plano las alegaciones del asesino, que durante la vista sostuvo que actuó en legítima defensa. Ante el tribunal, Estébanez declaró estar «arrepentido» y proclamó que no quería «quitarle la vida a nadie».

«Me entró mucho miedo y no supe reaccionar», reiteró ayer nuevamente durante su derecho a la última palabra.



Antes de que la Justicia dictara sentencia, fueron numerosas las manifestaciones pidiendo justicia por el asesinato. / EFE

Según su versión de los hechos, desmentida tanto por los testimonios como por las grabaciones de las cámaras del Metro, Josué trató de convencer al tribunal de que apuñaló a Palomino en legítima defensa, al verse acorralado por el grupo que acompañaba al fallecido.

Sin embargo, todos los presentes en el escenario del asesinato certificaron que llevaba preparada su arma antes incluso de que Palomino y sus amigos, que se di-

rigían a *reventar* una manifestación convocada por las Juventudes de Democracia Nacional, entraran siquiera en el vagón estacionado en la céntrica parada de Legazpi.

Estébanez, ex militar bien conocido en los ambientes ultraderechistas por su fanatismo y violencia, argumentó durante el juicio que «tenía una vida ya hecha». «No supe cómo reaccionar. Lo siento mucho», añadió en tono quejumbroso durante su alegato final.

Tras conocer el severo fallo, el presidente de Movimiento contra la Intolerancia, Esteban Ibarra, expresó su satisfacción y consideró que la sentencia es «pedagógica y de gran altura, al reconocer el odio ideológico como agravante». «En lesiones con resultado de muerte, nunca se había tenido en cuenta esta circunstancia».

En suma, a juicio de Ibarra, el fallo supone un «un mensaje inequívoco para todos aquellos que ejercen la violencia por motivos ideológicos».

Por su parte, Erlantz Ibarrondo, abogado de la familia de Palomino, mostró su descontento, aunque también se congratuló de que la Sala haya tenido en cuenta la agravante del artículo 22.4 del Código Penal en relación a la discriminación por motivos ideológicos, al considerarlo «un paso importante» para este tipo de asesinatos. «El crimen no se hubiera producido si no fuera por discriminación ideológica», afirmó el letrado, antes de anunciar que recurrirá el fallo.

La madre de la víctima lo considera justo

La madre de Carlos Palomino aseguró que los 26 años de condena para el asesino de su hijo suponen una «buena sentencia». Aunque finalmente el tribunal no le haya impuesto los 37 años que reclamaba la acusación particular, ella se da por «satisfecha», ya que el fallo considera a Estébanez «un asesino» y, además, le aplica el agravante de discriminación por motivos ideológicos. «Las extremas discrepancias de pensamiento constituyeron el móvil que guió la agresión de Josué contra Carlos Javier», relata el tribunal antes de explicar que la estética skin y gestos del procesado corroboran que simpatizaba con la ideología neonazi. «Mi mayor preocupación era que los años a los que le condenasen los cumpliera íntegros. Me tengo que dar por contenta, no quiero recurrir», apuntó antes de señalar que la decisión judicial «cierra un ciclo» y le permite descansar tranquila considerando cumplida la promesa que le hizo a su hijo de darle «justicia».

El juez de Barcelona desoye a la Fiscalía y deja libres a dos acusados del 'caso Palau'

EFE / BARCELONA

Un juez de Barcelona dejó ayer en libertad con cargos al ex presidente de la fundación del barcelonés Palau de la Música Fèlix Millet y a su ex director administrativo Jordi Montull, después de que ambos prestaran declaración por el desvío de varios millones de euros y respondieran por los cargos de falsedad documental y apropiación in-

debida. El magistrado, que obligó a ambos acusados a entregar los pasaportes, lo que implica una prohibición de abandonar España, no les impuso ninguna fianza.

La decisión, tan generosa como sorprendente, habida cuenta de que las pruebas contra los antiguos dirigentes de la entidad musical son abrumadoras y las cantidades *robadas* elevadísimas, se adoptó en

expresa contradicción con la Fiscalía y las acusaciones particulares, que reclamaban prisión sin fianza. Por su parte, las defensas esgrimieron que no había riesgo de fuga, circunstancia que parece haber pesado más que el criterio del Ministerio Público.

Los abogados de los procesados, que estaban exultantes al conocer la decisión, declararon que

los imputados ya han sufrido «escarnio y vergüenza» y han admitido su «equivocación», aunque se olvidaron de mencionar que no han devuelto un solo euro de lo sustraído. Tampoco explicaron que buena parte del dinero desviado fue a parar a las arcas de CiU, lo que ha dado lugar a sospechas de un posible trato de favor por los tribunales catalanes.

► AUTONOMÍAS



Montserrat Nebrera.

Nebrera deja el PP catalán con una llamada a la «regeneración» de la vida política

AGENCIAS / BARCELONA

Un año después de que perdiera el congreso del PP catalán y tras meses de manio-brar sin éxito para hacerse con algún cargo que la permitiera vivir con holgura de la política, Montserrat Nebrera solemnizó ayer su *caída del caballo* y comunicó oficialmente que deja la formación *popular*, así como su escaño de diputada autonómica.

La que presumiera durante mucho tiempo en tertulias radiofónicas de ser una gran concedora de la política reniega así de la formación conservadora, y de todos los demás partidos, que se mueven «en un charco que apes-ta».

En lo que se antoja una maniobra para poner en marcha su propia *marca* electoral, Nebrera se despedía del PP con una llamada a la «regeneración» y un revolucionario alegato contra «el inútil parlamentarismo», supuestamente lastrado por los aparatos de los partidos.

La *rebeldé*, que bien podría estar orquestando una campaña mediática para vender más ejemplares del libro *En legítima defensa*, que saldrá a las librerías la semana próxima, explicó que ayer mismo envió por fax una carta a Mariano Rajoy en la que expresa, con «muchísima tristeza», que debe dejar el partido tras «fracasar» en su intento por ampliar su representación y cambiar su modelo de funcionamiento como «sucursal» de Génova.

Según sus declaraciones, el líder conservador no la ha recibido, pese a comprometerse a ello tras el congreso del PP catalán, en el que fracasó en su intento de por liderar el partido frente a la candidata oficial, Alicia Sánchez Camacho.

Nebrera aclaró que se va «sola» de la formación conservadora, pero explicó que cuenta con «muchos militantes» para llevar a cabo su apuesta por encabezar «una nueva formación liberal-conservadora» en «un futuro inmediato».



Decenas de miles de personas se manifestaron el sábado por Madrid para exigir al Gobierno que no tramite la reforma de la Ley del Aborto. / ÁNGEL DÍAZ (EFE)

EN DETALLE

Presiones a través de internet

Durante solo seis horas, unos 5.000 'e mails' invaden los correos electrónicos de PNV, CiU y CC para que apoyen en el Congreso la retirada del Proyecto de Ley del Aborto.

Cerca de 5.000 correos electrónicos, enviados en seis horas, pidieron ayer a los parlamentarios del PNV, CIU y Coalición Canaria (CC) que apoyen la devolución del Proyecto de la Ley de salud Sexual y Reproductiva, y de la Interrupción Voluntaria del Embarazo al Gobierno y que escuchen el «clamor ciudadano» de la manifestación que tuvo lugar el pasado sábado en Madrid.

Según Hazteoir.org, responsable de la iniciativa, en solo seis horas, (desde las 06,00 horas que se activó hasta las 12,00 horas), un total de 26.000 personas visitaron dicha alerta. De ellas, 5.000 hicieron uso de la opción de enviar automáticamente un e mail a cada uno de los parlamentarios concernidos, en el que denunciaban que «lo está en juego es demasiado grave como para que se vea afectado por estrategias y conveniencias del momento».

De esta forma, la organización, una de las 42 entidades que convocaron esta segunda *Marcha por la Vida*, ofrecía a los usuarios de su sitio web la opción de enviar a los congresistas nacionalistas canarios, vascos y catalanes un correo en favor de la vida, la mujer y la maternidad que coincide con el anuncio hecho público el sábado por Mariano Rajoy de pedir al Congreso de los Diputados la retirada del Proyecto de Ley.

En este sentido, el secretario general de UDC, Josep Maria Pelegrí, anunció que su formación presentará, al margen de CDC, una enmienda a la totalidad al texto del Gobierno.

Pelegrí explicó que la normativa que impulsa el Ejecutivo «no se corresponde con la realidad social y tampoco con la combinación de la posición de intereses entre el derecho de la mujer y el derecho a la vida» del niño.

No es la primera vez que los diputados de UDC y CDC, socios de CiU, que en estos temas acostumbra a dar libertad, votan de forma diferenciada en cuestiones como el aborto, aunque sí que es novedoso que una de las dos formaciones de la federación nacionalista anuncie que presenta en solitario una iniciativa legal del calado de una enmienda total.

Zapatero no cede y mantiene su apoyo a la Ley del Aborto

El jefe del Ejecutivo hace oídos sordos a la multitudinaria marcha del sábado y encarga a Alonso que defienda en el Congreso la reforma de la normativa en el terreno de los valores

• El Partido Popular se compromete a «modificar», si llega al poder, la nueva norma sobre la interrupción voluntaria del embarazo, pero no especifica qué aspectos.

AGENCIAS / MADRID

José Luis Rodríguez Zapatero no se deja impresionar por las manifestaciones, por muy multitudinarias que éstas sean. Lo demostró en asuntos como el matrimonio homosexual o la asignatura de Educación para la Ciudadanía, y ahora se repite la historia con la Ley del Aborto.

Después de presenciar el sábado como miles de personas marchaban por Madrid en favor de la vida, el presidente del Gobierno reafirmó ayer ante la Ejecutiva Federal del PSOE su apoyo al proyecto de reforma de la normativa y, además, encargó al portavoz socialista en el Congreso, José Antonio Alonso, que se encargue él personalmente de su tramitación parlamentaria.

Según informaron varios asistentes a la reunión, Zapatero no se refirió a la manifestación, pero sí a algunas declaraciones de miembros del Partido Popular -las del eurodiputado Jaime Mayor Oreja-

sentenciando que ésta es una cuestión de «valores».

Así, el jefe del Ejecutivo se felicitó porque por fin se llegue al meollo del asunto en lugar de criticar la ley por cuestiones parciales como que las jóvenes de 16 años puedan abortar sin permiso paterno. Y por ello, pidió a Alonso que en su negociación la defienda en el terreno de los valores, dejando claro quién está a favor de la defensa de las mujeres.

Por su parte, la portavoz del PP en el Congreso de los Diputados, Soraya Sáenz de Santamaría, aseguró que su partido «modificará» la nueva norma cuando llegue al poder, en caso de que el proyecto del Gobierno se apruebe en sus actuales términos. La dirigente conservadora no especificó qué aspectos del texto cambiarán.

La representante popular señaló que su grupo presentará esta semana en la Cámara Baja una enmienda a la totalidad del proyecto del Ejecutivo socialista y que, si se aprueba el redactado actual, la recurrirá ante el Constitucional.

Estas dos iniciativas, dijo, están encaminadas a que el proyecto de ley de Salud Sexual y Reproductiva e Interrupción Voluntaria del Embarazo «no forme parte del ordenamiento jurídico», ya que a su juicio es una norma «agresiva» que va «en contra de la opinión mayoritaria de los españoles» y que no ha

conseguido «consenso ni siquiera dentro de las filas del Partido Socialista».

La portavoz del PP pidió al Gabinete que «reflexione» tras la multitudinaria manifestación del pasa-

LAS DECLARACIONES

►MINISTRO DE JUSTICIA
Francisco Caamaño: «El proyecto del Gobierno es el que mejor refleja la realidad de nuestro país y se ajusta a la Constitución»

►VICESECRETARIA DEL PP
Ana Mato: «Zapatero no escucha a nadie, más que a sí mismo»

«La ley no viene por una necesidad social. El aborto no es un derecho, es una tragedia»

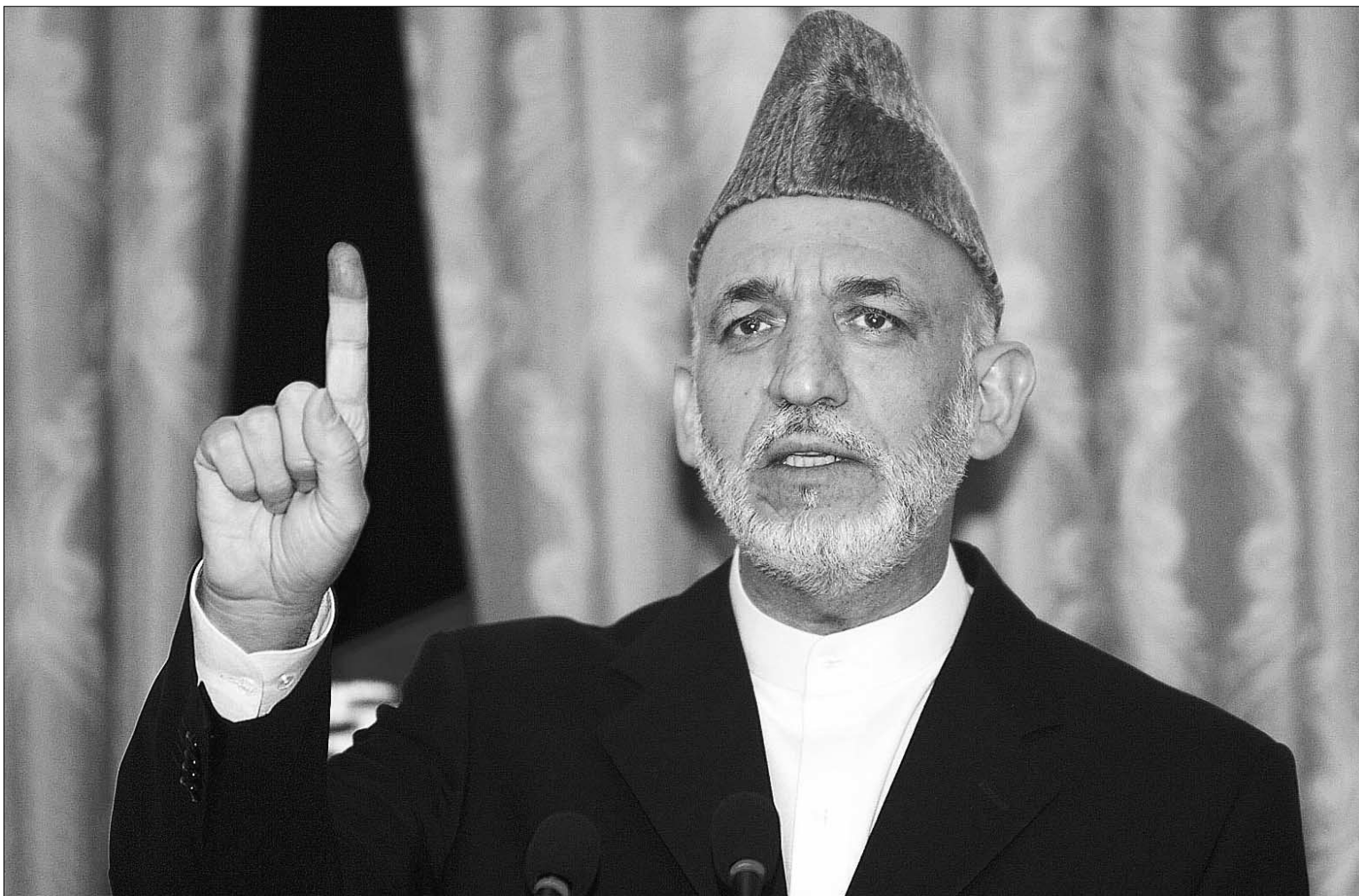
do sábado en Madrid y después de las declaraciones realizadas por diversos dirigentes socialistas sobre este tema. De este modo, señaló que confía en que al PSOE «le entre en algún momento el buen juicio y sea consciente de que gobierna para todos los ciudadanos».

EN DEFENSA DE LOS PADRES.

Además, Sáenz de Santamaría indicó que Génova hará «todo lo que esté en su mano para que los padres sigan teniendo derecho a estar con sus hijas y a tomar juntos una decisión familiar tan grave y tan importante como un aborto». «Nadie comprende el contenido de esta ley», especialmente el punto que permite a las chicas de 16 y 17 años abortar sin consentimiento ni conocimiento paterno, afirmó.

En su opinión, la ley actual tiene «un problema de aplicación y debería haber un mayor control de las clínicas, mejor información a las madres y mejor educación sexual de los jóvenes».

Por su parte, la secretaria de Organización del PSOE, Leire Pajín, respondió a las críticas emplazando a la presidenta de la Comunidad de Madrid, Esperanza Aguirre, y a la número dos de Mariano Rajoy, María Dolores Cospedal, a que digan si están de acuerdo en que las mujeres vayan a la cárcel por decidir voluntariamente sobre su maternidad.



Hamid Karzai tendrá que aceptar el veredicto de la Comisión Electoral de Quejas y pugnar por la Presidencia en una segunda ronda. / EFE

EL ANÁLISIS

Los talibanes resisten en Pakistán

Las fuerzas del Ejército de Islamabad continúan con su ofensiva para tomar el control de los bastiones dirigidos por los terroristas en la provincia de Waziristán del Sur.

El Ejército de Pakistán continuó ayer con su ofensiva contra la insurgencia en Waziristán del Sur, principal bastión de los talibanes en el país, donde desde el comienzo de la operación han perdido la vida 78 insurgentes y nueve soldados.

El portavoz de las Fuerzas Armadas en el territorio, At-har Abbas, reconoció que las tropas están encontrando dura resistencia en algunas zonas durante la ofensiva Rah-e-Nijat lanzada en la demarcación fronteriza con Afganistán. Abbas aseguró que los uniformados se han hecho con el control de Sher Bangai y Kotkai, centro de operaciones del cabecilla talibán Qari Hussain, quien supuestamente instruye a terroristas suicidas.

En los últimos dos días, 18 insurgentes y dos soldados han fallecido en los combates. Los choques más cruentos se registraron en los alrededores del municipio de Sherwangi, donde los militares lograron capturar las posiciones de los extremistas tras intensos combates. Además, las tropas consiguieron asegurar esa zona y consolidar el perímetro alrededor de Wuzi Sar y Boya.

Según fuentes militares, unas 100.000 personas han abandonado ya la zona de las hostilidades hacia los distritos cercanos de Tank y Dera Ismail Khan.

Coincidiendo con el inicio de la ofensiva, el jefe del Mando Central Conjunto estadounidense, el general David Petraeus, se reunió ayer con el primer ministro paquistaní, Yusuf Razá Guilani.

Guilani, que pidió la asistencia a la comunidad internacional para la reconstrucción de las áreas afectadas por los combates contra la insurgencia, instó a Washington a entregar la ayuda militar comprometida para hacer frente a la ofensiva.

El jefe del Gobierno anunció que Islamabad ha estado luchando contra los talibanes en dos frentes, Waziristán y el valle de Swat, y agregó que ahora es «imperativo» hacer más por el desarrollo socioeconómico de las áreas afectadas.

A este respecto, el general Petraeus reconoció los esfuerzos de Pakistán y añadió que EEUU seguirá siendo un socio estratégico del país.

La Comisión afgana deslegitima la mayoría absoluta de Karzai

El grupo independiente que investiga las quejas de los pasados comicios ordena anular las papeletas de 210 colegios de todo el país en los que ha hallado «pruebas claras de fraude»

• La decisión aboca al presidente a concurrir a una segunda vuelta frente a su rival político, Abdulá Abdulá, que, oficialmente, debería tener lugar en las próximas dos semanas.

AGENCIAS / LONDRES-KABUL

La victoria por mayoría absoluta del presidente, Hamid Karzai, en las elecciones afganas de hace dos meses quedó ayer nuevamente en entredicho tras la orden de invalidación de votos emitida por el organismo encargado de investigar las irregularidades del proceso.

La Comisión Electoral de Quejas (EEC), grupo apoyado por la misión de Naciones Unidas, estableció que Karzai, no obtuvo el porcentaje de votos suficiente para ganar en primera vuelta. En concreto, el organismo mandó invalidar las papeletas de 210 centros de todo el país, en los que dijo haber hallado «pruebas claras y convincentes de fraude».

Con esta decisión, Karzai deberá concurrir a una segunda vuelta frente a su principal rival, el ex ministro de Asuntos Exteriores Abdulá Abdulá, por no haber alcanzado el 50 por ciento mínimo necesario, según informaron fuentes de la EEC a la cadena pública británica BBC. Los primeros resultados oficiales concedían a Karzai

más del 54 por ciento de los votos, lo que le permitía renovar el cargo en primera vuelta.

La EEC entregó ayer los resultados de su investigación a la Comisión Electoral Independiente (IEC), que deberá tomar la decisión definitiva sobre los resultados. Este organismo está ampliamente controlado por los partidarios de Karzai, pero los analistas han advertido de que legalmente está obligado a aceptar el veredicto del organismo.

El pasado martes, el presidente reconoció que en los comicios se habían registrado casos de fraude, pero advirtió de que no habían sido a gran escala y no era necesaria la celebración de una segunda vuelta. También acusó a algunos medios de comunicación y autoridades de países occidentales de

exagerar las irregularidades. La Unión Europea había detectado numerosos fraudes y Washington ha anunciado que no enviará nuevas tropas al país en tanto no se solucione su problema político.

El embajador afgano en Estados Unidos, Said Tayeb Jawad, admitió al final de la semana pasada que era «probable» que se celebrase la segunda vuelta, pero advirtió de que será «imposible» que se lleve a cabo en el plazo de dos semanas exigido por la Constitución a partir de la certificación oficial de los resultados. En todo caso, «aplarlo hasta la primavera sería un desastre», alertó el embajador, por lo que advirtió de la necesidad de que los comicios se celebren en el plazo de un mes.

De momento, según el diario *The Washington Post*, las papele-

tas de votos con los nombres de Karzai y Abdulá ya se han impreso en Londres y se encuentran en poder de la misión de Naciones Unidas en Kabul, en previsión de que se tenga que celebrar la segunda vuelta en breve.

PARCIALIDAD. Las denuncias de fraude en las elecciones de Afganistán han ido en paralelo al propio escrutinio y anuncio de resultados. Abdulá, al que los datos provisionales otorgaron el 27,8 por ciento de los apoyos, fue el primero en denunciar irregularidades y parcialidad a favor de Karzai.

La Comisión de Quejas tomó cartas en el asunto el 8 de septiembre, cuando ordenó un nuevo escrutinio en los colegios sospechosos, que después cifró en 3.498 y que no comenzó hasta el pasado 5 de octubre en una muestra del 10 por ciento de ellos.

Karzai ha defendido en todo momento el trabajo de la Comisión Electoral y ha admitido que el fraude fue «limitado», y no «generalizado», como denunció el pasado día 11 el jefe de la misión de la ONU en el país, Kai Eide.

En los últimos días, se ha incrementado la presión diplomática internacional por una salida que haga creíble el proceso electoral, y los medios afganos han informado de negociaciones con los dos candidatos para que formen un Gobierno de coalición.

«La fórmula empleada es incorrecta»

Uno de los responsables de la campaña electoral del actual presidente afgano, Hamid Karzai, y también diputado, Mohammad Moin Marastyal, arremetió ayer contra la Comisión Electoral de Quejas (ECC), cuyo procedimiento para examinar el fraude en los comicios presidenciales calificó de «incorrecto». «La oficina de campaña critica la fórmula empleada por que «ha rebajado el número de apoyos del líder», lamentó el político.

Mientras, en Washington, la Casa Blanca está considerando enviar 40.000 soldados adicionales a Afganistán, después de recibir un pedido del general Stanley McChrystal, a cargo de todas las tropas extranjeras allí, que afirma que se necesitan más efectivos para combatir la insurgencia. No obstante, tras el dictamen de la ECC, el jefe de gabinete del Gobierno, Rahm Emanuel, afirmó que la pregunta primordial no es «cuántos soldados mandar, sino si tenemos un socio creíble en Afganistán».

LA IMAGEN DE LA JORNADA



Desquiciados. El CD La Granja no sale de la mala dinámica de resultados, y ante el Real Ávila el equipo volvió a dar señales de impotencia ofensiva. Ha llegado un momento en el que el equipo granjeño no logra ver el final del túnel, y sus jugadores acaba desquiciados. Así se puede comprobar en la expresión de Chiqui, que pedía y daba explicaciones por igual ante una jugada ofensiva del conjunto del Real Sitio que acabó en nada. Tranquilidad, que los buenos resultados llegarán. / FOTO: JUAN MARTÍN

|POR LA BOCA...|

►NANO / CAJA SEGOVIA

«Nos ha costado adaptarnos al nuevo estilo de juego»

¿Así que el equipo ya se ha adaptado al nuevo estilo? Pues el próximo sábado ante Benicarló saldremos de dudas.

►ARRIBAS/ LA GRANJA

«El culpable de la situación del equipo soy yo, no los jugadores»

¿Y los jugadores qué opinan?

►MAROTO/ SEGOVIANA

«El mérito del buen partido es de los jugadores»

Pues nada, se confirma el dicho futbolístico de que los entrenadores son un mal necesario.

►PEREIRA/ SALMANTINO

«El resultado es merecido»

Después de perder por 4-0 cualquiera dice que han perdido por el árbitro.

|EL FÚTBOL |

La Segoviana comienza ante el Villaralbo su asalto al play off

►El equipo azulgrana se mide en los próximos seis partidos a cinco de los ocho primeros clasificados. Tras su derrota ante el Ávila, La Granja cada vez tiene más lejos la salvación

JAVIER MARTÍN/ SEGOVIA

Nuevamente hubo cara y cruz para los equipos segovianos en la Tercera División. La Segoviana goleó al Salamanca B haciendo un buen trabajo, mientras que el CD La Granja no sólo perdió tres puntos en casa ante el Real Ávila, sino que ve más lejos la permanencia, y además pierde a dos jugadores, Pluma y Carlos, de cara al partido que le medirá el próximo fin de semana con el Valladolid B, el intratable líder de la categoría.

No es una tarea fácil salir de las plazas de descenso, pero La Granja tiene a su favor que los malos resultados le han llegado todos al principio, y que aún quedan casi 90 puntos en juego. Quizá los nervios le estén jugando una mala pasada a los jugadores, que protagonizaron más de una discusión ante los aficionados, pero es normal viendo que todo el trabajo sirve para poco cuando la suerte no está de tu lado.

Por su parte, la Segoviana iniciará este fin de semana su particular cuesta de enero en la búsqueda del play off. El equipo jugará el domingo, a las cinco de la tarde, ante el Villaralbo en la Ciudad Depor-

tiva Fernández García, que se inaugurará con este encuentro. El club ha anunciado la contratación de un autocar para todos aquellos que se quieran desplazar a ver el partido, aunque también señala que no

se hace responsable de los gastos del autobús y serán los interesados en acudir al partido, los que se encarguen de sufragarlos. El precio variará, dependiendo del número de personas que se apunten.

Clasificación de las últimas jornadas

◆JORNADA 7 4 OCTUBRE

1 Villaralbo	17
2 Valladolid B	17
3 At. Tordesillas	17
4 Burgos	16
5 Arandina	15
6 Huracán Z	14
7 G.Segoviana	13
8 Gatos de Iscar	11
9 Real Ávila	10
10 At. Bembibre	10
11 At. Astorga	10
12 Cultural B	8
13 Aguilar	7
19 La Granja	1

◆JORNADA 8 11 OCTUBRE

1 Valladolid B	20
2 Villaralbo	20
3 At. Tordesillas	18
4 Burgos	17
5 Arandina	16
6 Huracán Z	15
7 G.Segoviana	13
8 Real Ávila	13
9 At. Bembibre	13
10 Gatos de Iscar	11
11 Cultural B	11
12 Racing Lermeyo	10
13 At. Astorga	10
20 La Granja	1

◆JORNADA 9 18 OCTUBRE

1 Valladolid B	23
2 Villaralbo	21
3 At. Tordesillas	21
4 Burgos	20
5 Arandina	19
6 Huracán Z	18
7 G.Segoviana	16
8 Real Ávila	16
9 At. Bembibre	14
10 Racing Lermeyo	13
11 Cultural B	12
12 Gatos de Iscar	11
13 At. Astorga	10
20 La Granja	1



►RUGBY

El Azulejos Tabanera Lobos logró una histórica victoria ante el Quesos Entrepinares B



►FÚTBOL SALA

Dolorosa derrota del FS Valverde en la cancha del Delta Badajoz por 9-1

EL PEÑASKAL DE MADRIGAL



|EL TERMÓMETRO|

| CALIENTE |

►**Az. Tabanera Lobos.** Hizo historia tras ganar al Quesos Entrepinares B. El nuevo sistema de juego que Oliver Randall quiere instaurar ha dado fruto el primer día.

►**Nava Caja.** Un habitual en esta sección. Su victoria en Pamplona ante el Anaitasuna le mantiene en el liderato de la Primera Estatal. Que dure.

►**Segoviana/Caja.** Los dos equipos de referencia en la ciudad hicieron valer los pronósticos, y consiguieron contundentes victorias ante rivales peor situados en las respectivas clasificaciones. Pero además lo hicieron mostrando un buen juego.

| FRÍO |

►**La Granja.** De nuevo en esta sección por la derrota contundente que el equipo cosechó ante el Real Ávila en un partido en el que el conjunto segoviano volvió a mostrar alguna de sus virtudes, pero a la vez todos sus defectos.

►**CD Base.** Abrió la Liga con un larguísimo desplazamiento hasta Ponferrada, del que se volvió de vacío, y lo que es peor, con una derrota muy fuerte ante un rival que casi jugó a placer. Hay que mejorar.

►**FS Valverde.** La derrota por 9-1 en la cancha de un directo rival en la lucha por la permanencia como es el Delta Badajoz es de las que duelen, y mucho.

EL FÚTBOL SALA|

LIN, A LA SELECCIÓN

El Caja ya piensa en el partido ante el Benicarló

Con la sensación del deber cumplido se marchó el Caja Segovia de Pinto tras medirse al colista de la clasificación, al que derrotó con contundencia, evidenciando las tremendas diferencias que hay entre un equipo como el segoviano y el pinteño, que si no mejora (y mucho) en poco tiempo no tardará en descolgarse por abajo en la clasificación.

Necesitaba el Caja Segovia la victoria para saber si sus objetivos se centraban en la permanencia, o si bien la apuesta de cara a la presente campaña podía ser más ambiciosa, y la impresión que dio el equipo es que se puede confiar en él para cotas mayores que alcanzar los puestos del 10 al 14. El choque del próximo sábado frente a un Benicarló venido a menos tras las bajas de Leandro y Dani Salgado podrá certificar la impresión que dio el equipo en Pinto, y hay que recordar que la cuarta plaza está sólo a una victoria, o bien poner un halo de incertidumbre en el devenir del conjunto de Jesús Velasco.

El técnico ya indicó en pasadas fechas que quería incidir en el aspecto defensivo del equipo, y lo cierto es que el Caja Segovia es uno de los equipos que menos goles encaja de toda la División de Honor, con un promedio de

tres por encuentro, sólo superado por los cuatro primeros de la clasificación, un buen dato si se tiene en cuenta que la actual temporada está siendo la más goleadora desde que se instauraron las nuevas normas. La diferencia es que mientras que los números defensivos del Caja son de equipo de play off, los ofensivos son de quinto por la cola. Parece claro que el equipo de Velasco ha de mantener la buena línea en defensa, pero buscando mejorar en el apartado rematador para subir puestos en la clasificación.

LIN, DE NUEVO INTERNACIONAL.

El seleccionador nacional, Venancio López, facilitó la lista de doce jugadores para los dos encuentros amistosos que España disputará ante Rumanía, combinado dirigido por el técnico español Sito Rivera, los próximos días 27 y 28 de octubre en las localidades rumanas de Brasov y Targu Secuiest. La convocatoria apenas presenta novedades destacadas, y en ella se vuelve a integrar el segoviano Lin, que se concentrará con sus compañeros el próximo domingo en Madrid, partiendo a Rumanía en la jornada del lunes. Los partidos se jugarán el martes y el miércoles.



Lin supera a Antoñito en una acción del encuentro que jugó el Caja Segovia ante el Pinto. /LNFS

Clasificación de las últimas jornadas

◆JORNADA 3 26 SEPTIEMBRE

1 ElPozo Murcia	9
2 FC Barcelona	7
3 Inter Movistar	7
4 Futsal Cartagena	6
5 Playas Castellón	6
6 Gestesa	6
7 Carnicer Torrejon	6
8 Marfil Santa Coloma	5
9 Sala 10 Zaragoza	4
10 Arcebansa Zamora	3
11 Caja Segovia	3
12 Lobelle Santiago	3
13 Azkar Lugo	3

◆JORNADA 4 3 OCTUBRE

1 ElPozo Murcia Turística	12
2 FC Barcelona	10
3 Inter Movistar	10
4 Futsal Cartagena	9
5 Marfil Santa Coloma	8
6 Arcebansa Chint Zamora	6
7 Xacobeo 2010 Lobelle Santiago	6
8 Carnicer Torrejon	6
9 Playas de Castellón	6
10 Gestesa Guadalajara	6
11 Azkar Lugo F.S.	6
12 Sala 10 Zaragoza	4
13 Caja Segovia	3

◆JORNADA 5 17 OCTUBRE

1 ElPozo Murcia	15
2 Inter Movistar	13
3 FC Barcelona	11
4 Arcebansa Zamora	9
5 Futsal Cartagena	9
6 Lobelle Santiago	9
7 Carnicer Torrejon	9
8 Marfil Santa Coloma	8
9 Gestesa	7
10 Caja Segovia	6
11 Azkar Lugo	6
12 Playas Castellón	6
13 Sala 10 Zaragoza	5



El foto "MATÓN"

Recuperando viejas tradiciones

El buen tiempo propició que algunas personas optaran por ver el fútbol al sol aunque con la grada nueva no se ve todo el campo

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Hay tradiciones que se mantienen vivas con el paso de los años, y otras que cuando parecían haberse perdido, vuelven a surgir. Así sucede con los aficionados que prefieren ver el fútbol gratis, aunque sólo sea a mitad de campo, y durante años se vinieron sentado en las peñas que coronan la loma en cuya falda se asienta el campo de fútbol de La Albuera. Hacía tiempo que no se les había vuelto a ver, y sin embargo el pasado domingo aparecieron. Pues bienvenidos.

Más cómodo, y viendo el partido completo, estuvo el seleccionador regional, Javier Yepes, en el palco, viendo las evoluciones de alguno de los jugadores susceptibles de ser convocados por la selección regional. Viendo el partido que hicieron jugadores como Otero o Víctor Pérez no sería de extrañar ver sus nombres en la próxima lista de convocados para un entrenamiento del combinado de Castilla y León.



Dos aficionados, sentados en las peñas viendo el partido de fútbol de la Segoviana a pesar de que la nueva grada no les dejaba demasiado que ver. //JUAN MARTÍN



El seleccionador regional, Javier Yepes, con Javier del Sol. //J.M.



Un jugador del Quesos B se pelea con un integrante de los Lobos. //J.MARTÍN



Roberto desvía la vista mientras el asistente se ata la bota.



Ramsés, sangrando por un golpe. //JUAN MARTÍN



Una pancarta de ánimo para los jugadores de La Granja. //JUAN MARTÍN



Una joven aficionada, tomando una foto. //JUAN MARTÍN

BALONMANO

PRIMERA ESTATAL

El Nava Caja Segovia logró mantener el liderato tras ganar en Pamplona

Le costó al conjunto navero traerse los dos puntos a casa en un partido muy complicado, en el que el pivote Luisma bordó su actuación

32	ANAITASUNA
33	NAVA CAJA

ANAITASUNA: Labairu, Asier (3), Eric (1), Julen (4), Marcos (4), Asier (4), Roberto, Urriza (4), Alejandro, Iriarte (1), Borragán (10), Lascort, Mikele (4) y Xabier.

NAVA CAJA SEGOVIA: David, Domínguez (2), Oliver, Alberto (1), Roberto (5), Villagrán (6), Guillermo, Del Río (3), Víctor, Darío, Alexis (5), Lorasque (11) y Ángel.

ÁRBITROS

González Martínez y Arnaiz Cucurull, de Cantabria.

GOLES

2-1, 6-4, 10-7, 11-12, 13-16, 16-19. Primer tiempo. 20-20, 24-22, 25-24, 26-27, 28-30, 32-33.

AMARUARRI / NAVA ASUNCIÓN

El Nava mantiene su liderato en la tabla general, pero le costó mucho pelear por él en Pamplona, donde visitaba al Anaitasuna navarro. Fue un partido complicado y difícil en el que los naveros estuvieron contra las cuerdas en los primeros minutos del partido, pero el conjunto segoviano demostró que es un equipo con recursos y que su técnico Alvaro Senovilla, sabe corregir situaciones adversas, lo que junto a las brillantes intervenciones del pivote Luisma Lorasque, llevó a asumir el control del partido para llegar a la primera parte con un saldo favorable de tres goles (16-19). De

ahí que la segunda mitad resultara más favorable a pesar de los altibajos de de los primeros 15 minutos de juego de este período.

Los navarros esperaban al líder con la motivación de hacerle conocer la derrota y ofrecer la victoria a su afición. Algo que surgió efecto durante los primeros minutos con un ataque que sobrepasaba una defensa rival que no terminaba de cuajar con su esquema de 5-1. Los locales presionaban con cierta eficacia con su jugador Borragán a la cabeza, el mejor exponente del club navarro, apoyado en las asistencia de Iriarte.

El efecto sería temporal, ya que los naveros comenzaron a coger sitio e iniciaron su ofensiva presionando por todas las zonas, en especial con movimientos de la jugada desde el centro y laterales para culminar en el pivote Luisma, que convertía en gol todo lo que caía en sus manos.

Aún así el joven equipo navarro no abandonaba su pretensión de imponerse al líder y en la segunda mitad salió arrollador, con la misma táctica del principio, y llegó a igualar el marcador a 20 goles, e incluso ponerse por encima hasta con tres goles más. El contragolpe momentáneamente des-

colocó más a los visitantes, aunque éstos no se vinieron abajo y siguieron poco a poco a retomar la posición de control anterior. Ello con la desventaja de que el central Carlos Villagrán abandonó la cancha en una dudosa exclusión que sus compañeros criticaron a los colegiados.

En los últimos minutos, cuando ya no hay lugar para concesiones, Alvaro Senovilla pidió tiempo muerto para alentar a sus muchachos y prepararles para mantener ese escasa diferencia de goles en esos momentos tan decisivos. El reinicio fue tenso hasta que Luisma volvió a sentenciar, y ya de nuevo con tres goles a favor a los navarros no les quedó otra opción que aceptar la derrota en su feudo a pesar de su permanente lucha por evitarla.

Para el Nava fue otra victoria más en esta competición en la que los resultados están poniendo de manifiesto que es un grupo muy igualado y puede pasar de todo. De momento el Nava tiene otro reto más al recibir en casa, la próxima jornada, al tercer clasificado: Aranga Soria.

TRIUNFO TAMBIÉN EN SEGUNDA DIVISIÓN. Al equipo filial que dirige Santiago Rodríguez



La capacidad de juego del Nava le llevó a superar el partido./ A. MARUGÁN

“Santi”, también le sonrió la suerte en su desplazamiento a Soria. Allí marcó su ritmo y dominó sin excesivos sobresaltos de princi-

pio a final del partido, hasta alzarse con la victoria de cinco goles en su haber (24-29) frente al Soria 7 Metros.

RUGBY

LIGA REGIONAL

El Azulejos Tabanera Lobos hizo historia al ganar al Quesos B

EL ADELANTADO / SEGOVIA

Parecía imposible de creer, pero el pasado sábado, en las pistas Antonio Prieto, el Azulejos Tabanera Lobos gana a uno de los grandes del rugby nacional, el Quesos Entrepinares B. El resultado final fue RAC Azulejos Tabanera Lobos 35 Vrac Quesos Entrepinares B 24.

Desde el minuto uno, los Lobos salieron con muchas ganas y ya en el minuto 5 se había conseguido el primer ensayo, gracias al acierto del nuevo entrenador/jugador, Oliver Randall. La defensa de los hombres de tres cuartos presionaba tanto a los jugadores del Quesos que no tenía tiempo de pensar con el balón y perdían rápidamente la posesión del balón, mientras que en ataque, un juego muy vertical y con gran velocidad rompía una y otra vez la defensa de los pucelanos que no sabían cómo para el ataque del Azulejos Tabanera.

Los Lobos hicieron un partido casi perfecto. Cada jugador luchó en su posición y uno por uno fueron superiores al rival. Al final de la primera parte el marcador reflejaba ya un 20-9 que ponía el milagro al alcance de la mano.

En la segunda parte se intentó mantener la cabeza fría, aunque los Lobos cometieron muchos golpes de castigo, por lo que fueron sancionados con tarjeta amarilla 4 jugadores. Pero el tener jugadores menos en el campo hizo que el Azulejos Tabanera lo compensará con sacrificio y ganas de ganar.

Al final del partido el resultado demostró la superioridad de los Lobos por 35 a 24, muestra del control del juego que fue ejercido por los segovianos en todo momento. Además de los 4 puntos por la victoria, los Lobos consiguieron un punto de bonus por conseguir más de cuatro ensayos.

Con el calendario de los prime-



Espectacular placaje de un jugador del Azulejos Tabanera Lobos sobre un componente del Quesos Entrepinares B. / J. MARTÍN

ros partidos del Azulejos Tabanera, que se medía al Quesos B, Salamanca y Salvador, el objetivo era conseguir 2 o 3 puntos entre los tres partidos. Superada con creces esta meta, el equipo suma cinco puntos en esta primera jornada quiere seguir soñando el próximo sábado en Salamanca. Los puntos

del Azulejos Tabanera Lobos fueron conseguidos por Oliver (2 ensayos), Alfonso (1 ensayo), Boderón (1 ensayo), Jolo (1 ensayo) y Diego (2 golpes de castigo y 1 transformación a palos). La alineación fue la siguiente:

Primera línea: Jolo, Félix, Mimou. **Segunda línea:** Alfonso, Santi

Tercera línea: Oliver, Sergi y Kike **Medio melé:** Bode **Apertura:** Candi **Centros:** Iñigo y Diego **Alas:** Nacho y Javi **Zaguero:** Pastor

Los suplentes fueron Angel, Jorge, Eduardo, Luis, Martín, Marcos, Ismael, Jesús y Julián.

El Sevilla busca una plaza en la siguiente fase

E. PRESS / BERLÍN

El Sevilla, vigente líder del Grupo G de la Liga de Campeones, intentará dejar hoy sentenciado su pase a la siguiente fase, aunque, para ello, deberá vencer al Stuttgart, en teoría, el rival más complicado de los que le han tocado en suerte.

De hecho, esta cita llega para los de Manolo Jiménez después del revés encajado en Riazor que les ha arrebatado la condición de alternativa al Real Madrid y el Barcelona en la Liga. Esta 'bajada la tierra', sin embargo, puede beneficiar a un bloque que sabe que ya nadie le dará facilidades y que tendrá bajas importantes como las del meta Palop, Renato, Konko, y la de última hora de Negredo.

El punta está aquejado de un cuadro infeccioso que ha derivado en una hipotermia. De este modo, el técnico se queda con Kanouté, Koné y Luis Fabiano en ataque.

Los de Nervión lideran con soltura el Grupo G gracias a sus dos triunfos ante Unirea rumano y el Rangers, e incluso con las bajas, parecen superiores a su adversario, ante los que parten como favoritos para obtener un triunfo que, de paso, les permitiría recobrar moral para el choque liguero de la próxima jornada contra el Espanyol.

EN HORAS BAJAS. Mientras tanto, el Stuttgart se encuentra en horas bajas, ya que hasta ahora tan solo ha podido cosechar en la 'Champions' sendos empates, mientras que en la Bundesliga viene de perder (1-2 con el Schalke) y se ha visto relegado a la decimotercera plaza del campeonato.

De hecho, cabe recordar que los hispalenses ya se encontraron con el Stuttgart el año pasado, en la fase de grupos de la UEFA, y le vencieron en el Pizjuán por 2-0.

Este año, el conjunto teutón ha quedado muy debilitado por la marcha al Bayern de Múnich de su 'hombre-gol', Mario Gómez, aunque se ha reforzado con el internacional ruso Pavel Pogrebnyak y la cesión del azulgrana Hleb. Además, cuenta en sus filas con el veterano y experimentado portero internacional alemán Jens Lehmann, o con el defensa ex sevillista Khalid Boulahrouz.

ALINEACIONES PROBABLES

Stuttgart: Lehmann; Osorio, Tasci, Boulahrouz, Magnin; Träsch; Kurzmanovic, Khedira; Hleb; Schieber y Cacaú.

Sevilla: Javi Varas; Sergio Sánchez, Squillaci, Dragutinovic, Adriano; Navas, Zokora, Lolo, Capel; Kanouté y Luis Fabiano.

Árbitro, estadio y hora: Pieter Vink (HOL). Mercedes Benz Arena. 20,45 (TVE 1).

A por una victoria obligada

El Barcelona recibe al Rubin Kazan ruso con la necesidad de ganar para ampliar su liderato

AGENCIAS / BARCELONA

El Barcelona afronta su segundo partido consecutivo como local con la intención de sumar una nueva victoria, esta vez ante el Rubin Kazan ruso, que le permita mantener o incluso ampliar el liderato al término de la primera vuelta de esta fase de grupos de la Liga de Campeones, en la que, de momento, han sacado un punto en su visita al Inter y doblegaron al Dynamo en el Camp Nou.

No será fácil lograrlo a tenor del alto ritmo de choques para los blaugrana, y por la más que posible táctica defensiva de los visitantes, que se atrincherarán en su área para tratar de mantener la portería a cero. Podría ser, como apuntó su jugador Alejandro Domínguez, un partido similar al que planteó el Almería en Liga.

Los eslavos, que recibirán a los 'culés' dentro de 15 días, se toman estas jornadas como si fuera una eliminatoria a ida y vuelta, pero para el Barcelona es importante conseguir seis puntos para afrontar el partido en Kiev y el morbosos regreso de Eto'o al Camp Nou al frente del Inter con la máxima tranquilidad posible.

Para hoy, los de Pep Guardiola deberán dejar atrás el envite que les enfrentó el pasado sábado al Valencia (0-0), donde Valdés fue el héroe y permitió con su actuación llevarse un punto de Mestalla. Fue el primer asalto duro del campeonato liguero y el primer choque que no acabó con victoria del actual campeón.

El técnico podría dar descanso de inicio a Leo Messi, aunque no es seguro. El delantero argentino no está en su mejor momento en cuanto a forma física, y la presión soportada estos días en su país quizá ha sido demasiado fuerte.

Tampoco lo hará el defensa Chygrynskiy, que no puede jugar la 'Champions', ni Thierry Henry, que cayó lesionado en el último encuentro de clasificación para el Mundial con su selección. El galo sufre una rotura en el cuádriceps derecho y, posiblemente, deba de esperar al duelo contra el Zaragoza para reaparecer. Por contra, la recuperación de Bojan dará aire fresco a una delantera catalana, mermada en Mestalla sin un 'nueve', pero reforzada con el retorno de Ibrahimovic que no jugó ni un minuto en Valencia.

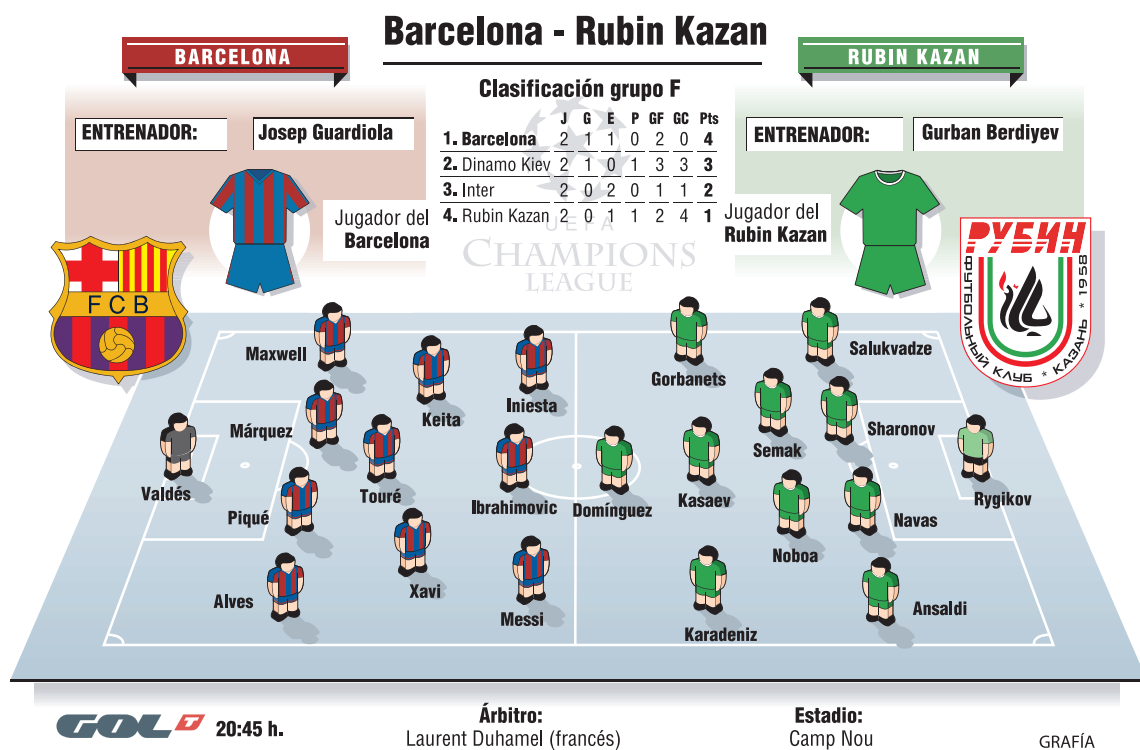
PELIGRO PARA LA ZAGA. Enfrente, los rusos jugarán sus cartas al contraataque, donde es importante el nombre de Alejandro, 'Chori', Domínguez, máximo artillero en Europa al conseguir los dos únicos goles del Rubin.

Campeón mundial sub'20 junto a Javier Saviola, Maxi Rodríguez o Fabricio Coloccini en el año 2001, es la máxima estrella del combinado visitante. Otro nombre destacable es el del central español César Navas, ex de Málaga, Nástic y Racing de Santander, que tratará de explicar a sus compañeros cómo intentar anular el poderío azulgrana.

En la Liga rusa, el Rubin Kazan es líder a falta de cinco jornadas



Leo Messi, uno de los pilares del bloque, está sometido a mucha presión a pesar de su juventud. / M. BRUQUE (EFE)



para el final. Los de Kurban Berdiyev tiene un punto de ventaja sobre el Spartak de Moscú y cuatro sobre el Zenit de San Petersburgo, tras una mala racha de tres jornadas sin ganar que apretó la clasificación. No obstante, vienen de ga-

nar por 2-1 al colista, el Khimki, con tantos de Karadeniz y Kasaev.

Sin embargo, no les van tan bien las cosas en la máxima competición continental, donde son la 'cenicienta' del grupo, aunque consiguieron un valioso empate

frente al Inter de Milán (1-1) en la pasada jornada. Este punto aún les da opción de meterse en la Europa League, pero para ello deben hacer un buen papel ante el Barcelona y, sobre todo, derrotar al Dynamo de Kiev en Kazan.

TENIS



El zurdo de Manacor espera llegar en un buen estado de forma a la final de la Copa Davis. / DIEGO AZUBEL (EFE)

EL REGRESO DEL CAMPEÓN

Rafa Nadal ha demostrado que su juego es bueno, pero le falta la garra de otros años

EFE / SHANGHAI

La derrota de Rafa Nadal en la final de Shanghái ante el ruso Nikolay Davydenko abre la incógnita de si el español volverá a ser el jugador destructivo, aniquilador y autor de puntos inverosímiles con los que se ha ganado al mundo, pero él está convencido de que sigue en la lucha.

«Estoy convencido de que volverá a ser el que fue», destacó Feliciano López tras perder en las semifinales con el de Manacor, sentimiento que también expresó el propio Davydenko con similares palabras, aunque más razonadas.

«En Abu Dabi disputé un partido contra él y me sorprendió su ra-

pidez y frescura. Estaba realmente fuerte. Pero no puedes tener la misma sensación cada día. Nadal es joven, y puede correr quizás cinco años más al mismo nivel».

Pero en Shanghái, el aficionado chino ha echado en falta la garra de otras veces del balear, y se ha encontrado con un juego algo conservador, falto de chispa y sin el mordiente que ha caracterizado siempre al mallorquín.

«Sigo siendo el dos del mundo, y después de la lesión no lo he hecho mucho peor que Djokovic o Murray. Del Potro ha ganado el US Open y Federer el Masters de Cincinnati, pero yo no estoy mal», se defendió Nadal.

«No es una excusa, pero he estado en todas las rondas finales, y eso teniendo en cuenta lo difícil que es estar parado a mitad de la temporada».

PREOCUPADO. Pocos gestos de pasión en su cuerpo y la cabeza baja en muchos puntos, han dejado ver un tenista muy preocupado, quizás porque quiere mantenerse físicamente intacto, y no sufrir más los altibajos y los parones que le han acosado este curso, con las dos interrupciones.

Ahora tiene tres citas de menor a mayor importancia. El Masters de París Bercy, la Copa Masters de Londres, y la final de la Copa Da-

vis, del 4 al 6 de diciembre, punto final de una campaña en la que ha tenido que parar dos veces y en la que ha cedido su reinado en Roland Garros y Londres.

No obstante, ha ganado el Abierto de Australia y cuatro títulos más, entre ellos los Masters de Indian Wells, Montecarlo y Roma, y el torneo de Barcelona. «No creo que el nivel anterior era espectacular, era bueno, pero ni mucho menos lejano al de ahora».

«El número uno no existe», al señalar que no es su objetivo inmediato. «Tendría que ganarlo todo y eso es casi imposible». Solo quiere mantenerse sano y recuperar esa mordiente de antaño.

BALONCESTO

Barcelona y Real Madrid, favoritos en la Euroliga

EFE / MADRID

Barcelona y Real Madrid intentarán volver a la élite europea y han realizado una gran inversión en sus respectivas plantillas para intentar estar en la 'Final Four' que se disputará en París entre el 7 y el 10 de mayo de 2010.

Pero no son los únicos aspirantes. Panathinaikos y CSKA Moscú, que se han reparado los últimos cuatro títulos, no son menos favoritos para ganar el próximo año.

Hablar de aspirantes a siete meses vista no tiene mucho sentido salvo en el caso de estos claros nombres, sobre todo teniendo en cuenta los muchos cambios de jugadores que puede haber hasta que llegue el momento clave.

En esta primera fase, los grandes bloques prácticamente tienen asegurada su presencia en la siguiente ronda, pues en cada uno de los cuatro grupos de seis equipos pasan cuatro, y sería una auténtica hecatombe que alguno de los mencionados no lo consiguiera.

El Caja Laboral, antiguo Tau, tampoco debería tener problemas para pasar, aunque está en un grupo fuerte con CSKA Moscú, Maccabi y Virtus Roma. Unicaja, por su parte está con Olympiakos, otro de los rivales que se presume que estará luchando hasta el final, Partizán, Efes Pilsen y Lietuvos Rytas.

El Barcelona se medirá con la Cibona, Fenerbahce, Zalgiris, Montepaschi Siena y Villeurbanne, mientras que el Real Madrid lo hará con Panathinaikos, Armani Jeans Milán, Prokom, Khimki Moscú y Oldenburg.

El cuadro blanco, además, debutará contra el Khimki ruso de Sergio Scariolo, Raúl López y Carlos Cabezas, para aportar un poco de morbo en el inicio del torneo.

CICLISMO

Contador acaba líder del ranking de la UCI

EFE / MADRID

Alberto Contador (Astana) ha acabado en cabeza de la clasificación mundial de la UCI tras concluir el calendario con el Giro de Lombardía.

El madrileño, que ha logrado su segunda victoria en el Tour, ha acumulado 527 puntos y ha precedido a sus compatriotas Alejandro Valverde (Caisse d'Epargne) y Samuel Sánchez (Euskaltel).

Por equipos, el Astana concluyó también primero, por delante del Caisse d'Epargne y el Columbia.

AUTOMOVILISMO FÓRMULA UNO

Briatore acude a la Justicia para invalidar su castigo

Afirma que no se le informó de los cargos y que el juez no era neutral

EFE / PARÍS

Flavio Briatore, ex director de la escudería Renault, recurrió ayer a la Justicia francesa para intentar que se anule la decisión de la Federación Internacional de Automovilismo (FIA) de excluirle de por vida de la Fórmula Uno.

Según informó la prensa gala, el Tribunal de Gran Instancia de París estudiará hoy la reclamación del italiano sobre la decisión de la

FIA de suspenderle por haber ordenado a Nelsinho Piquet que estrellase su vehículo para favorecer a Fernando Alonso durante el Gran Premio de Singapur de 2008.

Entre los argumentos de la defensa de Briatore destaca que el antiguo patrón de Renault considera que el magistrado que lo sancionó no era imparcial, puesto que el presidente del tribunal era el mismo presidente del organismo,

Max Mosley, con el que mantenía evidentes diferencias. «La FIA se a ha puesto al servicio de la venganza de un solo hombre», declaró.

Otros de las pruebas esgrimidas por Briatore es que nunca se le informó de los cargos de la acusación y que no tuvo acceso al dossier, además de que el castigo a perpetuidad es contrario a la jurisprudencia del Tribunal Europeo de Derechos Humanos.



Flavio Briatore.

BONOLOTO
Lunes 19 de octubre

10	27	34	36	44	45
----	----	----	----	----	----

Complem. **38** Reintegro **0**

BONOLOTO
Martes 13 de octubre

1	7	10	21	43	46
---	---	----	----	----	----

Complem. **40** Reintegro **3**

BONOLOTO
Miércoles 14 de octubre

11	24	29	38	41	42
----	----	----	----	----	----

Complem. **13** Reintegro **2**

BONOLOTO
Viernes 16 de octubre

6	10	18	21	25	41
---	----	----	----	----	----

Complem. **26** Reintegro **9**

LOTería PRIMITIVA
Jueves 15 de octubre

3	6	18	23	39	41
---	---	----	----	----	----

Complem. **46** Reintegro **4**

LOTería PRIMITIVA
Sábado 17 de octubre

3	15	31	44	46	49
---	----	----	----	----	----

Complem. **28** Reintegro **2**

GORDO PRIMITIVA
Domingo 18 de octubre

2	4	35	36	44
---	---	----	----	----

Nº Clave (Reintegro) **1**

EUROMILLONES
Viernes 16 de octubre

12	23	30	31	47
----	----	----	----	----

Estrellas **3** **4**

EL 7/39
Jueves 15 de octubre

1	2	3	4	9
---	---	---	---	---

Reintegro **6**

ONCE
Domingo 18 de octubre

6	10	17	22	25
---	----	----	----	----

Reintegro **3**

ONCE
Lunes 19 de octubre

Serie: 047 **00935**

Domingo	18 de octubre	27802
Sábado	17 de octubre	05054
Viernes	16 de octubre	44619
Jueves	15 de octubre	77607
Miércoles	14 de octubre	72828
Martes	13 de octubre	35797

EL TIEMPO



El sol sale a las **08:33** y se pone a las **19:29**
La luna sale a las **11:08** y se pone a las **20:29**

EN SEGOVIA

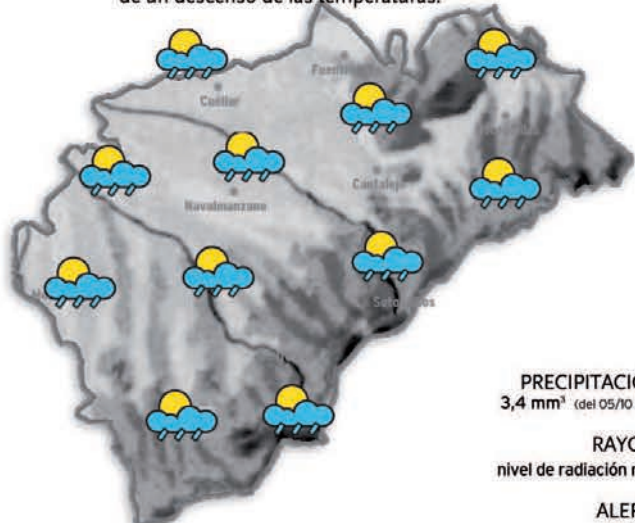
HOY

17º MÁXIMA
11º MÍNIMA

Llega el mal tiempo
En esta jornada como anunciamos, se esperan los primeros cambios en el tiempo después de unos días de bastante monotonía meteorológica. Un frente atlántico está entrando por el noroeste del país y en esta jornada llegará a alcanzar gran parte del país proporcionando lluvias de carácter moderado a abundantes acompañado de un descenso de las temperaturas.

SENSACIÓN TÉRMICA	18º
PUNTO DEL ROCÍO	-0
HUMEDAD	15%
VIENTO	fuertes del sur
POSIBILIDAD DE PRECIPITACIÓN	94%

previsiones para mediodía



PRECIPITACIONES
3,4 mm¹ (del 05/10 al 12/10)

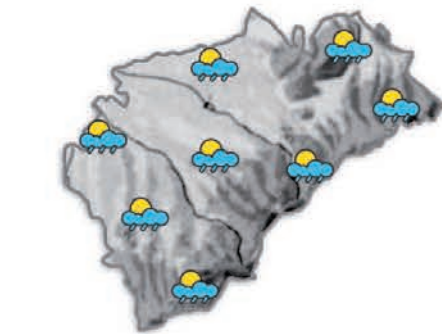
RAYOS UV
nivel de radiación normal

ALERGIAS
nivel medio

NIVELES DE LOS EMBALSES	Linares	Venciás	Duero																		
	<table><tr><td>50</td><td>CAPACIDAD</td></tr><tr><td>23</td><td>Nivel actual</td></tr><tr><td>Año 2008: 34 Hm³</td><td></td></tr></table>	50	CAPACIDAD	23	Nivel actual	Año 2008: 34 Hm ³		<table><tr><td>4</td><td>CAPACIDAD</td></tr><tr><td>4</td><td>Nivel actual</td></tr><tr><td>Año 2008: 4 Hm³</td><td></td></tr></table>	4	CAPACIDAD	4	Nivel actual	Año 2008: 4 Hm ³		<table><tr><td>3559</td><td>CAPACIDAD</td></tr><tr><td>3559</td><td>Nivel actual</td></tr><tr><td>Año 2008: 3774 Hm³</td><td></td></tr></table>	3559	CAPACIDAD	3559	Nivel actual	Año 2008: 3774 Hm ³	
50	CAPACIDAD																				
23	Nivel actual																				
Año 2008: 34 Hm ³																					
4	CAPACIDAD																				
4	Nivel actual																				
Año 2008: 4 Hm ³																					
3559	CAPACIDAD																				
3559	Nivel actual																				
Año 2008: 3774 Hm ³																					
Datos del 06 al 13 de octubre de 2009																					

MAÑANA

15º MÁXIMA
9º MÍNIMA



Más agua y frío

El otoño ya se ha instalado en la península y la inestabilidad está garantizada un día más. Las lluvias se volverán a repetir y será una jornada de paraguas en toda la provincia, debido a ese frente activo que nos acompaña desde ayer. Los valores de las temperaturas siguen bajando con máximas más frescas por la tarde.

JUEVES

16º MÁXIMA
9º MÍNIMA



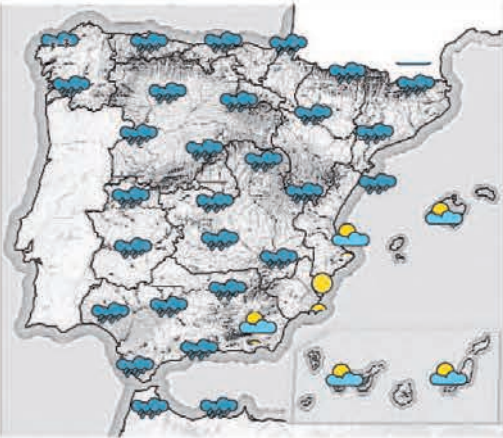
Tiempo más tranquilo

Para la jornada del jueves se esperan lluvias débiles en toda la provincia. Por la tarde se abrirán más claros y desaparecerán las precipitaciones. Las temperaturas permanecerán sin cambios importantes en todo el territorio. Soplará durante la jornada viento fuerte o moderado del oeste con rachas que pueden alcanzar los 47 Km/h en 24 horas.

EN ESPAÑA

HOY

Un sistema frontal llegará a la costa atlántica gallega. Dejará precipitaciones fuertes en Galicia, que se extenderán de forma moderada a Asturias, Cantabria y el noroeste de Castilla y León. De forma débil alcanzarán, al final del día, el resto de C. León y del Cantábrico. Quedará nubosidad variable en Cataluña, con posibilidad de algún chubasco débil, pero la situación tenderá a mejorar en esta zona. Las temperaturas bajarán en Galicia, subirán en el Mediterráneo y se mantendrán sin cambios de importancia en el resto.



TEMPERATURAS PREVISTAS PARA HOY

ESPAÑA	Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.		Máx.	Mín.			
Albacete	20	10	Cádiz	22	19	Granada	21	11	Lleida	20	9	Palmas, Las	27	20	Soria	17	9
Alicante	23	13	Castellón	20	13	Guadalajara	17	9	Madrid	16	10	Pamplona	20	10	Tarragona	19	12
Almería	23	16	Ceuta	22	18	Huelva	23	15	Málaga	21	17	Pontevedra	16	12	Teruel	18	6
Ávila	17	9	Ciudad Real	19	11	Huesca	18	9	Melilla	24	17	Salamanca	16	7	Toledo	19	12
Badajoz	20	12	Córdoba	24	14	Ibiza	21	11	Murcia	23	13	S. Sebastián	19	14	Valencia	21	13
Barcelona	20	15	Coruña, La	19	13	Jaén	22	14	Ourense	19	12	S.C. Tenerife	27	21	Valladolid	16	9
Bilbao	22	13	Cuenca	17	10	León	14	7	Oviedo	20	13	Santander	20	16	Vitoria	19	6
Burgos	15	11	Girona	22	8	Logroño	21	10	Palencia	15	9	Segovia	17	11	Zamora	16	10
Cáceres	18	12	Gijón	19	13	Lugo	13	9	Palma M.	20	13	Sevilla	24	16	Zaragoza	22	11

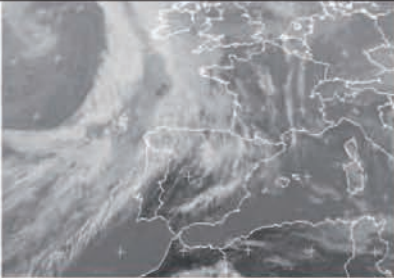
EN EUROPA

HOY

La borrasca atlántica abarcará el martes la mitad occidental de Europa. Llegará con viento, frío y lluvias. Las zonas más afectadas por estos fenómenos serán Irlanda y Reino Unido, donde el viento será un factor meteorológico adverso destacable. En estas zonas las precipitaciones serán intensas y las temperaturas bajarán. En los países centroeuropeos el frío será menos acusado que en el este.

PRÓXIMOS DÍAS

Se mantiene la inestabilidad en la mitad occidental y en el sureste de Europa. En estas zonas se esperan precipitaciones que llegarán de la mano de varios sistemas frontales procedentes de las bajas presiones. Las lluvias serán más importantes en el sureste de Francia, donde pueden ir acompañadas de carga tormentosa. En estas zonas el ambiente será frío. Tiempo estable en el resto.



EUROPA	Máx.	Mín.
Amsterdam	11	3
Atenas	22	15
Berlin	10	1
Bruselas	13	4
Buenos Aires	24	11
Caracas	33	16
Dublin	13	9
El Cairo	35	24
Estocolmo	8	3
Ginebra	14	2
Guatemala	24	14
La Habana	28	20
Lisboa	20	17
Londres	14	7
Los Angeles	22	14
México	23	11

Lo que necesitan urgentemente

NO SON UNOS ZAPATOS
lo que necesitan, es tener una vida digna.

APADRINA UN NIÑO
contribuye al desarrollo de su comunidad.



AVANT ENTRE MADRID, SEGOVIA y VALLADOLID
(NUEVA ESTACIÓN)

MADRID CHAMARTÍN - SEGOVIA GUIOMAR - VALLADOLID CAMPO GRANDE

DÍAS DE CIRCULACIÓN	MADRID CHAMARTÍN	SEGOVIA GUIOMAR	VALLADOLID CAMPO GRANDE
LMXJV	08:35	09:06	09:45
SD	10:30	11:01	11.40
LMXJV	11.15	11.46	
SD	12.00	12.31	
LMXJVSD	15.30	16.01	16.40
LMXJVSD	17.30	18.00	
LMXJVSD	19.15	19.46	20.25
LMXJV	20.00	20.31	
LMXJVSD	21.00	21.31	22.10

VALLADOLID CAMPO GRANDE - SEGOVIA GUIOMAR - MADRID CHAMARTÍN

DÍAS DE CIRCULACIÓN	VALLADOLID CAMPO GRANDE	SEGOVIA GUIOMAR	MADRID CHAMARTÍN
LMXJV	06:45	07:23	07:55
LMXJV		07:00	07:32
LMXJV		08:00	08:32
SD		09:05	09:37
LMXJVSD	09:20	09:58	10:30
LMXJVSD	15.30	16:08	16:40
LMXJVSD		18:20	18:52
LMXJVSD	19:35	20:13	20:45
VSD	20.30	21:08	21:40

AVE y ALVIA DESDE
SEGOVIA (NUEVA ESTACIÓN)

Hacia el Norte						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H
Valladolid	9:17 H	9:37 H	15:59 H	17:32 H	19:24 H	21:47 H
Palencia			16:32 H		19:57 H	
Aguilar de Campo					21:01 H	
Reinosa					21:27 H	
Torrelavega					22:17 H	
Santander					22:41 H	
Sahagún			17:03 H			
León			17:39 H			
Polá de Lena			18:58 H			
Mieres (Puente)			19:09 H			
Oviedo			19:32 H			
Gijón (cercanías)			20:02 H			
Burgos	10:20 H			18:37 H		
Miranda de Ebro	11:11 H			19:31 H		
Vitoria	11:38 H			19:53 H		
Zumárraga	12:29 H			20:45 H		
Tolosa				21:13 H		
San Sebastián	13:22 H			21:33 H		
Irún	13:48 H			21:55 H		
Hendaya	13:54 H			22:00 H		
Bilbao	12:52 H			22:11 H		
Hacia Madrid y Levante						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21: 24 H
Madrid (Chamartín)	9:37 H	11:43 H	13:53 H	19:23 H	20:42 H	21:59 H
Albacete		14:23 H		22:00 H		
Alicante		15:50 H		23:30 H		
Desde el Norte						
Tipo de tren	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE	ALVIA
Número de tren	4088	4072	4086	4140	4198	4174
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D
Bilbao			8:55 H			17:10 H
Irún			8:15 H			16:20 H
San Sebastián			8:32 H			16:39 H
Tolosa			8:51 H			17:26 H
Zumárraga			9:22 H			18:15 H
Vitoria			10:09 H			18:38 H
Miranda de Ebro			10:30 H			19:38 H
Burgos			11:25 H			19:31 H
Gijón (cercanías)				14:00 H		
Oviedo				14:28 H		
Mieres (puente)				14:46 H		
Polá de Lena				15:00 H		
León				16:24 H		
Sahagún				16:54 H		
Palencia				17:25 H		
Santander		7:05 H				
Torrelavega		7:30 H				
Reinosa		8:19 H				
Aguilar de campo		8:43 H				
Palencia		9:47 H				
Valladolid	8:30 H	10:19 H	12:33 H	17:59 H	19:35 H	20:39 H
Segovia	9:05 H	11:06 H	13:18 H	18:46 H	20:10 H	21:31 H
Desde Madrid y Levante						
Tipo de tren	ALVIA	AVE	ALVIA	ALVIA	ALVIA	AVE
Número de tren	4085	4089	4141	4167	4183	4209
Circulación	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/S	L/M/X/J/V/S/D	L/M/X/J/V/D	L/M/X/J/V/D
Alicante			10:35 H		14:05 H	
Albacete			11:58 H		15:22 H	
Madrid (Chamartín)	8:00 H	8:30 H	14:40 H	16:10 H	18:05 H	20:40 H
Segovia	8:33 H	9:02 H	15:16 H	16:43 H	18:41 H	21:12 H

AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y MADRID

SEGOVIA-MADRID				
LUNES A VIERNES LABORABLES				
5.45 D	6.00 D	6.15 S	6.30 D	6.45 S
7.00 S	7.15 S	7.30 D	7.45 D	8.00 S
8.30 S	9.00 D	9.30 S	10.00 D	10.30 R
11.00 D	11.30 D	12.00 D	12.30 S	13.00 D
13.30 D	14.00 D	14.30 R	14.45 D	15.00 D
15.30 D	16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D
18.00 S	18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R
21.00 D	21.30 S			
SÁBADOS LABORABLES				
6.45 D	7.30 D	8:00 D	8:30 S	9.00 D
9.30 D	10.00 D	10.30 R	11.00 D	11.30 D
12.00 D	12.30 S	13.30 D	14.30 S	15.30 D
16.00 R	16.30 D	17.00 D	17.30 D	18.00 S
18.30 D	19.00 D	19.30 D	20.00 R	21.00 D
21.30 S				
DOMINGOS Y FESTIVOS				
8.30 S	9.30 D	10.30 R	11.30 D	12.30 S
13.30 D	14.30 S	15.30 D	16.00 R	16.30 D
17.00 D	17.30 D	18.00 D	18.30 D	19.00 D
19.30 D	20.00 R	20.30 D	21.00 D	21.30 S
22.30 D				

D: Expediciones DIRECTAS / * Días lectivos / R: Expediciones RUTA / S: Expediciones SEMIDIRECTAS con parada en SAN RA-FAEL (estación), OTERO Y REVENGA

AUTOBUSES

SALIDAS DE SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORABLES	
ABADES: 13:30 y 19:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00; 13:30; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros) y 18:30 horas.	
AREVALO: 18:30 horas.	
AYLLON: 12:30 y 18:00 horas.	
BERNARDOS: 14:30 horas.	
COCA-NAVA DE LA ASUNCION: 12:30; 14:00; 18:30 y 19:30 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 13:30 y 18:30 horas.	
ESPIRDO: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
FUENTESAUCO: 12:00; 13:30 y 18:30 horas.	
FUENTIDUENA: 13:30 y 18:30 horas.	
HOYUELOS: 13:00 horas.	
LABAJOS: 13:30 horas.	
LA HIGUERA: 13:30 horas (Sólo Jueves)	
MARUGAN: 13:30 y 19:30 horas.	
MARTIN MUNOZ DE LAS POSADAS: 14:00 y 18:30 horas.	
NAVAFRIA: 12:30 (Martes y Miércoles entrá por el pueblo); 14:00 y 18:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 12:30; 14:30 y 19:30 horas.	
PALAZUELOS: 7:40; 8:25; 9:10; 9:55; 10:40; 11:25; 12:10; 13:00; 13:40; 14:15; 15:15; 15:55; 16:40; 17:25; 18:10; 18:55; 19:40; 20:25 y 21:10 h.	
PRADENA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
REBOLLO: 12:45 horas (Lunes, Jueves y Viernes Laborables)	
RIAZA: 12:30; 14:00 y 18:00 horas.	
SACRAMENIA: 13:30 y 18:30 horas.	
SAMBOL: 14:30 y 19:30 horas.	
SANCARCIA: 13:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 12:30; 14:00; 14:30; 18:30 y 19:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BAUTISTA: 14:00 y 18:30 h.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:40; 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:15; 15:15; 19:00; 20:15 y 20:55 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:40; 8:50; 10:30; 11:30; 12:30; 13:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15; 21:00; 21:30.	
TORRECABALLEROS: 8:30; 11:00; 12:00; 13:00; 14:00; 15:15; 16:00; 19:00 y 20:15 horas.	
TUREGANO: 12:00; 13:00; 14:00; 16:45 (Cambio en Torrecaballeros); 18:00 y 19:30 horas. A las 21:00 horas (Sólo Viernes)	
VALSAIN: 7:40; 8:50; 11:30; 14:00; 15:30; 17:00; 18:45; 20:15	
VALTIENDAS: 19:30 horas (Lunes y Viernes)	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 13:30 horas.	
AGUILAFUENTE: 12:00 horas (Cambio en Torrecaballeros) y 13:30 horas.	

SALIDAS HACIA SEGOVIA	
LUNES A VIERNES LABORALES	
ALDEALCORVO: 7:00 horas.	
ABADES: 10:50 y 16:20 horas.	
AGUILAFUENTE: 7:45; 10:45 y 15:45 horas.	
AREVALO: 7:00 horas (Lunes y Viernes) 7:15 horas (Martes, Miércoles, Jueves y Sábados)	
AYLLON: 7:10 y 9:00 horas.	
BERCIMUEL: 7:00 horas (Lunes y Viernes)	
BERNARDOS: 8:10 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
CAMPO DE SAN PEDRO: 6:55 horas (De Lunes a Viernes)	
CANTALEJO- CUELLAR: 7:00 horas.	
COCA: 7:55; 9:50; 15:00 y 16:10 horas.	
CUELLAR-CANTALEJO: 15:00 horas.	
CUEVAS DE PROVANCO: 7:00 horas.	
ESPIRDO: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
FUENTE DE SANTA CRUZ: 7:40 horas (Sólo Jueves)	
FUENTEMIZARRA: 6:45 horas (Lunes y Viernes)	
FUENTESAUCO: 7:30; 10:30 y 15:30 horas.	
FUENTIDUENA: 7:00 horas.	
HOYUELOS: 9:00 horas.	
JUARROS DE VOLTROYA: 8:00 horas.	
LABAJOS: 7:35 horas (Lunes y Viernes) y 10:15 horas.	
LOS HUERTOS: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
MUÑOPELLO: 7:45 Y 15:55 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10; 10:10; 15:15 y 16:20 horas.	
NAVAS DE ORO: 7:55; 9:45 y 16:05 horas.	
NAVAFRIA: 8:15 horas (cruce); 10:15 horas (pueblo) y 16:00 ho-ras (cruce)	
PALAZUELOS: 7:20; 8:05; 8:50; 9:35; 10:20; 11:05; 11:50; 12:35; 13:25; 14:05; 14:40; 15:40; 16:20; 17:05; 17:50; 18:35; 19:20; 20:05; 20:50 y 21:35 horas.	
PEDRAZA: 7:30 horas.	
REBOLLO: 8:00 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
RIAZA: 7:30; 9:20 y 15:40 horas.	
RIAZA-CANTALEJO: 6:45 horas.	
SACRAMENIA: 7:10 y 10:00 horas.	
SAMBOL: 7:45 y 16:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 7:25; 8:10; 9:20; 10:10; 11:45; 13:40; 14:40; 16:00; 17:15; 19:45; 21:00 y 21:25 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00 y 22:00 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20; 10:20; 15:25 y 16:30 horas.	
SANTIUSTE DE SAN JUAN BTA: 7:45; 10:00 y 15:00 h.	
TIZNEROS: 9:15 horas (Sólo Jueves)	
TORRECABALLEROS: 7:15; 8:00; 9:10; 10:00; 11:35; 13:30; 15:50; 17:05; 19:35 y 20:50 horas.	
TUREGANO: 8:10; 9:40; 10:20; 15:10 y 18:20 h.	
VALSECA: 9:15 horas (Lunes, Jueves y Viernes)	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:00; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
SÁBADOS LABORABLES	
ABADES: 10:50 horas.	
AREVALO: 7:15 horas.	
AYLLON: 9:00 horas.	
BERNARDOS: 9:20 horas.	
BOCEGUILLAS: 7:00 horas.	
COCA: 8:00 horas.	
FUENTESAUCO: 8:30 horas.	
LABAJOS: 7:40 y 10:15 horas.	
NAVA DE LA ASUNCION: 8:10 y 9:00 horas.	
NAVAS DE ORO: 9:05 horas.	
PALAZUELOS: 10:28; 12:48; 16:18 y 18:48 horas.	
PRADENA: 9:45 horas.	
RIAZA: 9:15 horas.	
SACRAMENIA: 8:00 horas.	
SAN CRISTOBAL DE SEGOVIA: 10:10; 12:40; 16:10; 18:40 y 23:10 horas.	
SANTA MARIA DE NIEVA: 8:20 y 9:30 horas.	
SAN ILDEFONSO: 7:20; 8:00; 8:30; 9:30; 11:00; 12:10; 14:00; 15:30; 16:30; 17:15; 18:00; 19:30; 21:00; 22:00.	
TORRECABALLEROS: 8:00; 10:00; 12:30; 16:00; 18:30 y 23:00h.	
VALSAIN: 7:50; 8:15; 9:15; 12:00; 15:15; 16:15; 17:45; 19:15; 20:45 horas.	
DOMINGOS Y FESTIVOS	
ABADES: 16:20 horas.	
AYLLON: 16:30 horas.	
COCA: 16:45 horas.	
FUENTESAUCO: 17:55 horas.	
LABAJOS: 15:45 horas.	

EXPRESIÓN DE GRATITUD

LA FAMILIA DE

D^a Plácida Fuentes Agudo

Que falleció en Segovia el día 17 de octubre de 2009

A los 77 años de edad (Q.E.P.D.)

ante la imposibilidad de hacerlo personalmente como hubiera sido su deseo, testimonia por este medio su más sincero agradecimiento a cuantas personas les manifestaron sus condolencias y acompañaron en el sepelio y cultos celebrados por su alma.

(3)

AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA, ÁVILA Y SALAMANCA

Segovia - Ávila	
Lunes a viernes	
7:30 - 10:30 - 14:00 - 16:30 - 20:00	
Sábados, domingos y festivos	
9:00 - 18:00	
Domingos y festivos	
20:30	
Ávila - Segovia	
Lunes a viernes	
6:15 - 8:15 - 12:45 - 15:15 - 19:00	
Sábados, domingos y festivos	
10:15 - 19:15	

Segovia - Ávila - Salamanca				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Segovia	7:45	14:00	9:00	18:00
Llegada a Ávila	8:45	15:00	10:00	19:00
Salida de Ávila	9:00	15:15	10:15	19:15
Peñaranda de Bracamonte	9:55	16:10	11:10	20:10
Salamanca	10:30	16:45	11:45	20:45
Salamanca - Ávila - Segovia				
	Lunes a viernes laborables	Lunes a viernes laborables	Sábados, domingo y festivos	Sábados, domingo y festivos
Salamanca	6:30	13:15	8:30	17:30
Peñaranda de Bracamonte	7:05	13:50	9:05	18:05
Llegada a Ávila	8:00	14:45	10:00	19:00
Salida de Ávila	8:15	15:00	10:15	19:15
Segovia	9:15	16:00	11:15	20:15

Servicio combinado Autores - La Sepulveda.

Estos horarios tienen carácter informativo pudiendo sufrir alteraciones



AUTOBUSES ENTRE SEGOVIA Y VALLADOLID

Segovia - Cuéllar - Valladolid				Valladolid - Cuéllar - Segovia		
De lunes a viernes						
R D 5:55	6:45	8:05		D S 6:00	6:35	7:45
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35
* 7:45	8:45	9:40		* 7:45	8:35	9:45
9:00	9:55	10:50		9:00	9:50	10:50
D 9:00	9:40	10:30		D 9:00	9:40	10:30
# 11:00	11:55	12:50		# 11:00	11:50	12:50
12:00	12:55	13:50		12:00	12:50	13:50
* # 13:00	13:55	14:50		# * 13:00	13:50	14:50
14:00	14:55	16:00		14:00	14:50	15:50
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50
D 15:00	15:40	16:30		D 15:00	15:40	16:30
16:00	16:40	17:30		16:00	16:40	17:30
17:00	17:55	18:50		17:00	17:50	18:50
D 17:00	-	18:30		D 17:00	-	18:30
18:00	18:55	19:50		18:00	18:50	19:50
# 19:00	19:55	20:50		# 19:00	19:50	20:50
+ * 20:00	20:55	21:50		/ # 20:00	20:50	21:50
# 21:00	21:55	22:50		# 21:00	21:50	22:50
Sábados						
6:45	7:45	8:40		6:45	7:35	8:35
* 9:00	9:55	10:50		* 9:00	9:50	10:50
11:00	11:55	12:50		11:00	11:50	12:50
* 13:00	13:55	14:50		* 13:00	13:50	14:50
15:00	15:55	16:50		15:00	15:50	16:50
* 17:00	17:55	18:50		* 17:00	17:50	18:50
19:00	19:55	20:50		19:00	19:50	20:50
21:00	21:55	22:50		21:00	21:50	22:50
Domingo y festivos						
-	8:00	8:50		* 9:00	9:50	10:50
* 9:00	9:55	10:50		11:00	11:50	12:50
11:00	11:55	12:50		* 13:00	13:50	14:50
* 13:00	13:55	14:50		* 17:00	17:50	18:50
L	16:00	16:50		19:00	19:50	20:50
* 17:00	17:55	18:50		L 20:00	-	21:30
19:00	19:55	20:50		21:00	21:50	22:50
21:00	21:55	22:50		23:00	23:50	-
R: Recorrido Campus #: Ruta y directo *: Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo						
+: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano /: Julio y agosto sólo hasta Arrabal						
D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero						
L: Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar						

R: Recorrido Campus # Ruta y directo * Pasan por El Henar y Santiago del Arroyo
 +: Julio y agosto solo hasta Navalmanzano /: Julio y agosto sólo hasta Arrabal
 D: Directos lectivos de octubre a junio S: Sólo en Cuéllar - Navalmanzano y Carbonero
 L: Sólo días lectivos de octubre a junio * Pasan por El Henar



TRENES ENTRE SEGOVIA Y MADRID (ANTIGUA ESTACIÓN)

SEGOVIA - MADRID								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17122 L - V (1)	17126 DIARIO	17128 DIARIO	17130 DIARIO	17132 DIARIO (2)	17134 DIARIO (3)	17136 L - V (1)
Segovia	6:20	7:55	10:55	12:55	14:55	16:50	18:55	20:55
Navas de Riofrío		8:04	11:03	13:03	15:04	-	19:04	21:02
Ortigosa del Monte		8:08	11:07	13:07	-	-	19:07	21:05
Otero Herreros		8:12	11:13	13:13	15:11	-	19:11	21:10
Los ángeles San Rafael		8:15	11:16	13:16	15:14	17:10	19:14	21:13
El Espinar		8:21	11:20	13:20	15:18	17:14	19:18	21:18
San Rafael		8:24	11:23	13:23	15:21	17:17	19:21	21:21
Tablada		-	11:29	-	-	17:24	-	-
Cercedilla	7:05	8:37	11:35	13:35	15:33	17:35	19:33	21:35
Villalba de Guadarrama		9:00	11:58	13:58	15:58	17:58	20:00	21:58
Madrid - Chamartín		9:38	12:37	14:37	16:37	18:37	20:37	22:36
Madrid - Nuevos Ministerios		9:43	12:42	14:42	16:42	18:42	20:42	22:41
Madrid - Recoletos		9:47	12:46	14:46	16:46	18:46	20:46	22:45
Madrid - Atocha		9:51	12:50	14:50	16:50	18:50	20:50	22:49

1. No circula el 8/12/08. 2. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:01 h.) y Gudillos (17:20 h.) los sábados, domingo y festivos. Efectúa parada en Navas de Riofrío (16:58 h.) domingo, festivos y 6/12/08. 3. Efectúa parada en Gudillos (19:24 h.) y Tablada (19:28 h.) los sábados, domingos y festivos.

MADRID - SEGOVIA								
ESTACIONES	L - V (A partir 12 enero)	17121 L - V (1)	17125 DIARIO (2)	17127 DIARIO	17129 DIARIO	17133 DIARIO (3)	17135 DIARIO	17137 L - V (1)
Madrid - Atocha		7:33	10:01	12:02	14:01	16:02	18:02	20:02
Madrid - Recoletos		7:36	10:04	12:05	14:04	16:05	18:05	20:05
Madrid - Nuevos Ministerios		7:40	10:08	12:09	14:08	16:09	18:09	20:09
Madrid - Chamartín		7:47	10:16	12:16	14:15	16:16	18:16	20:16
Villalba de Guadarrama		8:30	10:57	12:57	14:57	16:57	18:57	20:57
Cercedilla	7:05	8:58	11:21	13:21	15:20	17:21	19:22	21:23
Tablada		-	11:26	-	-	-	19:27	-
San Rafael		9:08	11:36	13:36	15:34	17:31	19:35	21:43
El Espinar		9:11	11:40	13:39	15:37	17:34	19:38	21:46
Los Ángeles San Rafael		9:16	11:45	13:44	15:42	17:38	19:43	21:51
Otero Herreros		9:19	11:48	13:47	15:45	-	19:46	21:54
Ortigosa del Monte		9:23	11:53	-	15:50	-	19:50	21:59
Navas de Riofrío		9:26	11:56	13:54	15:54	17:48	19:54	22:03
Segovia	7:50	9:35	12:04	14:02	16:03	17:57	20:03	22:13

1. No circula el 8/12/08
 2. Efectúa parada en Gudillos (11:34 h.) los sábados, domingo y festivos.
 3. Efectúa parada en Ortigosa del Monte (17:45 h.) los sábados, domingos y festivos.

FUNERARIA SANTO CRISTO DE LA PEÑA
 PENSANDO EN LOS MOMENTOS MÁS DIFÍCILES
 Tanatorios en: **CUÉLLAR** Telfs. 921 14 22 94 - 921 14 30 88
AGUILAFUENTE Telf. 921 57 23 04. Fax 921 57 20 60



AGENCIA FUNERARIA SANTA TERESA S. L.

SERVICIOS EN TODA LA PROVINCIA



TANATORIO SEGOVIANO "SAN JUAN DE LA CRUZ" EN:

SEGOVIA, NAVA DE LA ASUNCIÓN, RIAZA, PRADENA, SANCHONUÑO, CANTIMPALOS,
 CARBONERO EL MAYOR, BOCEGUILLAS Y LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO

PRÓXIMA APERTURA: NAVALMANZANO Y CUÉLLAR

ATENCIÓN PERMANENTE 24 HORAS **902 02 23 24** Teléfonos: **921-42.58.10 921-42.50.61**E-mail: agencia@funerariasantateresa.netEN MADRID **902 02 23 24**Pagina Web www.funerariasantateresa.net

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Informa:

Que existe la posibilidad de publicar las esquelas con la imagen del fallecido/a. Puede solicitar este servicio en la empresa funeraria facilitando la imagen previa firma de autorización para su publicación. Esta práctica es habitual en otras provincias y facilita el reconocimiento de los fallecidos al igual que la inclusión de apodos, lugares de trabajo o distinciones públicas.

ANUNCIOS BREVES

921 46 12 12

EL ADELANTADO

C/ Morillo, 7. 40002 Segovia

publicidad@eladelantado.com

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR TELÉFONO 921 46 12 12

De lunes a viernes de 9 a 14 horas y de 17 a 19 horas

POR AGENCIAS DE PUBLICIDAD

Contacte con su agencia de publicidad habitual para gestionar sus anuncios breves.

TARIFA BREVES: Cada palabra 0,45 € + 16 % IVA mínimo diez palabras

TARIFA 1/2 MÓDULO: (22 X 45 mm): 10,00 € + 16 % IVA

TRABAJO

CHICOS CHICAS con buena imagen. Tareas cara al público. 905445046.

DEPENDIENTAS PARA lencería-mercería. Contrato indefinido. Incorporación inmediata. Llamar 627159315.

MILES DE Puestos libres en el Sector de la Energía Solar y Eólica. Prepárate para los puestos vacantes. Prácticas y Bolsa de Trabajo Garantizada. Gana sueldos aprox. de 1.800 eur /mes. Infórmate gratis 900172172.

NO BUSQUES más. Hazte Técnico en Mantenimiento y Reparación de Ordenadores. Con Prácticas en Empresas y te incluimos en bolsa de Empleo exclusiva. Infórmate: 900172172. Llamada gratuita.

ELECTRICISTA, ¿QUIERES firmar tu mismo los boletines? Sácate ya el Carnet de Instalador Electricista. Con nosotros, el Reglamento de Baja Tensión dejará de tener secretos para ti. Información. 900253545.

TÉCNICO EN Energía Solar y Eólica: te formamos para que puedas trabajar en una profesión con presente y futuro. Cada día más instalaciones. Información gratuita 900172172.

GRAN DEMANDA Laboral de expertos en Electricidad Industrial. Repara, instala y mantén todo tipo de alumbrados y cableados en cualquier empresa. Necesitan personal cualificado. Sin requisitos previos. Prepárate ya. 900253545, llamada gratuita.

MANTENIMIENTO INDUSTRIAL: curso preparatorio con mecánica, hidráulica, neumática. Puedes acceder sin conocimientos previos. Te abrimos las puertas al empleo. Infórmate gratis, 900253545.

MANTENIMIENTO Y Repara-

ción de Ordenadores: formación especializada para que puedas trabajar en un sector en constante crecimiento. Infórmate cuanto antes, ya estás perdiendo tiempo. Llama al 900172172.

TRABAJA COMO Electricista: Carnet de Instalador Electricista. Podrás firmar los boletines y conseguir un puesto estable. Información gratuita, 900253545.

SIN EXPERIENCIA previa trabaja como Azafata/o de Congresos y Relaciones Públicas. Te preparamos para que te dediques a ello profesionalmente. Infórmate, 900100180 llamada gratuita.

TRABAJA EN el Sector Sanitario. Prepárate como Ayudante Especialista de Enfermería. Demanda continua de profesionales. Curso con prácticas y bolsa de trabajo. Información 900200202.

AUXILIAR ADMINISTRATIVO: prepárate y encuentra tu trabajo rápidamente. Te formamos, somos expertos. Información 900100180.

TÉCNICO EN Educación Infantil. Mínimos requisitos. Trabaja en Escuelas Infantiles, comedores... Prepárate 900200202. Llamada gratuita.

BUSCAMOS PERSONAL para trabajar en Agencias de Viajes. Te preparamos para trabajar en un sector en auge. Mínimos requisitos. Bolsa empleo. Infórmate: 900100180.

EMPRESAS DEMANDAN continuamente Escaparatas. Monta escaparates de moda y decoración, y gánate la vida haciendo lo que te gusta. Infórmate, llamada gratuita 900100180

TÉCNICO EN Educación Infantil: Profesión con gran demanda. Te formamos en tiempo récord para que encuentres tu trabajo. Información gratuita 900200202.

SELECCIONAMOS PERSONAL para trabajar como Azafatas/os y Relaciones Públicas. Múltiples salidas profesionales: Turismo, publicidad, eventos,... No necesaria experiencia previa. Curso con Bolsa de empleo. Infórmate: 900200202, llamada gratuita.

SE NECESITA conductor para grúas de asistencia en carretera. Imprescindible residencia en Segovia capital y conocimientos mecánicos. 620983199.

ALQUILERES

SE ALQUILA PISO totalmente reformado. Vacío. 110 m². aproximadamente. 4 Dormitorios. Salón, baño y aseo. Cocina amueblada. Junto a la Plaza Mayor. Vistas a la Catedral y a la Mujer Muerta. Calefacción y agua caliente individual. Telfs. 639 58 79 83 / 921 42 34 70

ALQUILO BAR totalmente equipado. Facilidades. 609850743.

RELAX

ABSOLUTA DISCRECION. Máxima seriedad. Deliciosa compañía. Señoritas. Renovación continua. Trato esmerado. 651060675. También salidas.

SUPER NOVEDAD asiáticas 22, 24 años. Guapísimas, cariñosas. Completo. 627276247.

DOS BELLISIMAS jovencitas, rubia y morena. Cariñosas complacientes. Todos los servicios. Apartamento de lujo. Discreción. 651013546.

ARGENTINA. RUBIA. Primera vez en Segovia. Hago todo. Foto. <http://mundoanuncio.com>. 685561090.

TRAVESTI TIETAR. Activa pasiva. Beso negro. Muy lechera. 648943461.

NOVEDAD VENEZOLANA. Madurita. Fernanda. Rubia. Francés natural. Besucona. Super Cachonda. 686126363.

DIVORCIADA. ATRACTIVA. 35 años. Busco sexo esporádico. Pago yo. 636366261.

BUSCO HOMBRE discreto para ponérselo a mi marido. Gratis. 905445027.

DIVORCIADA. ATRACTIVA. 35 años. Busco sexo esporádico. Pago yo. 636366261.

CONTACTOS

NECESITAMOS HOMBRES para sexo con señoras adineradas. Pagando ellas. 902501786.

WOMAN EXTREME
803 423 055
www.womanextreme.es
maduras, infieles y universitarias

Chicos Contacto Chicos®
803 423 318
www.chicoscontactochicos.es

Arráncame la ropa!!
803 553 652
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

SOLO CHICOS
CONTACTOS REALES
803 423 507
Precio Máximo: Red Fija 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de correos 18070 Madrid 28080

TAROT

Tarot de Analía
Vidente y Astróloga
806 416 468
902 884 526
Consulta 15€
Precio máximo: Red Fija: 1,16 euro/min. Red Móvil 1,51 euro/min. IVA incluido. Mayores 18 años. ATS S.A. Apdo. de Correos 18070 - Madrid 28080

NOTA: El Adelantado de Segovia no se responsabiliza de la veracidad de las ofertas y anuncios de la Sección de Anuncios Breves.

INMOBILIARIA MANSINO
Símbolo de eficacia nuestras ofertas

VENDE NAVE
DE 960M². EN CTRA. SAN RAFAEL
INFORMACIÓN PERSONAL
Ref. 8541

VENDE NAVE EN EL POLIGONO DEL CERRO
200M². BUENA UBICACIÓN. 126.000€
Ref. 9280

VENDE EN POLIGONO DE HONTORIA NAVE
DE NUEVA CONSTRUCCIÓN PROVISTA DE OFICINA, ASEO Y VESTUARIO. 325M². SITUACIÓN ESTRATÉGICA. PRECIO ATRACTIVO Ref. 9584

VENDE NAVE EN EL POLIGONO EL CERRO
CON UNA SUPERFICIE DE 1750M² DISTRIBUIDOS EN OFICINA Y NAVE. ¡PATIO DE 500M²!
Ref. 9834

VENDE NAVE EN LA LASTRILLA
200M² CONSTRUIDOS. PARCELA 570M². TODOS LOS SERVICIOS. TAMBIÉN PARA EDIFICAR. Ref. 10318

VENDE NAVE EN EL POLIGONO INDUSTRIAL DE VALVERDE
1600M² CONSTRUIDOS EN UNA PARCELA DE 4.448M². OFICINAS - VESTUARIOS - SERVICIOS ¡PRÁCTICAMENTE NUEVA!
Ref. 10470

VENDE NAVE EN POLIGONO EL ACUEDUCTO
(JUNTO EROSKI). 1427M² + 100M² DE PATIO DELANTERO Y TRASERO ¡INFÓRMESE! Ref. 11016

TEL.: 921 44 30 31

Ayuntamiento de SOTOSALBOS (SEGOVIA)
ANUNCIO

Por este Ayuntamiento se está tramitando autorización de uso excepcional y la correspondiente licencia urbanística para la construcción de CASA DE TURISMO RURAL, a ubicar en la parcela número 5003 del Polígono nº 4 del término municipal de Sotosalbos (Segovia), promovido por ALEJANDRO MANRIQUE MUNICIO.

De conformidad con los artículos 23 y 25 de la Ley 5/1999, de 8 de abril, de Urbanismo de Castilla y León, y con los artículos 293.4 y 307.3 del Decreto 22/2004, de 29 de enero, por el que se aprueba el Reglamento de Urbanismo de Castilla y León, el expediente queda sometido a información pública por plazo de veinte días, a contar desde el día siguiente al de publicación del presente anuncio en el Boletín Oficial de Castilla y León, a efectos de que se formulen cuantas observaciones y alegaciones se estimen convenientes.

Durante dicho plazo el expediente podrá ser examinado en las dependencias municipales.

En SOTOSALBOS, a 14 de SEPTIEMBRE de 2009
EL ALCALDE, Fdo.: Pedro Jimeno Jimeno

Ayuntamiento de LASTRAS DEL POZO (SEGOVIA)
ANUNCIO

Por Enrique de Andrés Pérez se ha solicitado licencia de obras para la ejecución de un almacén de productos agrícolas en Lastras del Pozo, polígono 527, parcela 1 presentando proyecto técnico del Ingeniero D. Julio González Manso.

Lo que en cumplimiento de los trámites establecidos en la Ley de Urbanismo de Castilla y León y Reglamento de Urbanismo de Castilla y León para autorización de usos excepcionales en suelo rústico se somete a información pública durante el plazo de veinte días desde la inserción del presente anuncio en el B.O. CYL para que todos aquellos interesados puedan consultar el expediente y formular por escrito las alegaciones que estimen oportunas.

En Lastras del Pozo, a 1 de octubre de 2009
EL ALCALDE, Fdo. Mariano Moreno Velasco

CARTELERA DE CINE

La cartelera de cine la puede encontrar en nuestras páginas 4 y 5, junto al resto de convocatorias de actividades culturales

Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones > 921 46 12 12
> 921 46 12 12 > Suscripciones > Publicidad > Esquelas > Anuncios Breves > Promociones
Suscripciones > Publicidad > Esquelas > 921 46 12 12 > Anuncios Breves > Promociones

ARCO
921471474
FINANCIA

caja segovia
EL 100%
Y LOS GASTOS

ROBLEDO T
4ª FASE

ÚLTIMO CHALET

Visite **CHALET PILOTO**

OFERTA
20% descuento + Cocina amueblada

INFÓRMATE Y GANA UN FANTÁSTICO VIAJE

RAMIREZ T

CALIDAD
C/ Calandria, 8
SAN ILDEFONSO
arco-ramirez.com

		7	8		6	4		1
	4			2			9	
3		9				6		5
2			4		7			9
	3			1			4	
8			5		2			7
4		3				8		2
	5			7			6	
9		2	6		3	1		

Rellene las casillas en blanco de modo tal que cada fila, cada columna y cada cuadrado de 3×3 contengan todos los números del 1 al 9, pero sin repetir ninguno, tanto en las filas como en las columnas.

GRADO DIFICULTAD: MEDIO

ARIES 21 marzo a 19 abril.
 Su salud es excelente. Le propondrán una nueva actividad, muy apta para usted. No tendrá ninguna preocupación en el terreno del amor.

TAURO 20 abril a 20 mayo.
 Salud excelente. No haga confidencias a nadie respecto al proyecto que se trae entre manos. Normalidad en lo tocante al amor.

 **GÉMINIS** 21 mayo a 20 junio.
Salud muy buena. Jornada poco propicia para cualquier tipo de trabajo y en el que el aburrimiento será la nota dominante. Suerte en el amor.

 **CÁNCER** 21 junio a 22 julio.
Salud pésima. Conocerá a una persona que podrá serle muy útil laboralmente. Vivirá momentos de diálogo y entendimiento con su pareja.

LEO 23 julio a 22 agosto.
 Salud buena. Si se lo propusieran, acepte esa oferta de trabajo sin temor a equivocarse. Encuentro muy interesante en el plano sentimental.

VIRGO 23 agosto a 22 sept.
Le convendría practicar al-gún deporte al aire libre. Dedique la jornada a reflexionar sobre sus proyectos. Vivirá una breve historia sentimental.

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11
1	Black	Black	White	White	White	White	White	White	Black	Black	Black
2	Black	White	White	White	White	White	White	White	White	Black	Black
3	Black	White	White	White	White	White	White	White	White	Black	Black
4	White	White	White	Black	White	Black	White	White	White	White	Black
5	White	White	White	White	Black	White	White	White	White	White	Black
6	White	Black	White	White	White	White	White	Black	White	White	Black
7	White	White	White	Black	White	Black	White	White	White	White	Black
8	White	White	Black	White	White	White	Black	White	White	White	Black
9	Black	White	White	White	White	White	White	White	White	Black	Black
10	Black	White	White	White	White	White	White	White	White	Black	Black
11	Black	Black	White	White	White	White	White	White	Black	Black	Black

HORIZONTALES.- 1: Cepo o prisión estrecha de hierro que se ponía a los reos en los pies para que no pudieran huir.- 2: Cierta nervio.- 3: Político ruso.- 4: Dios fenicio. Composición musical.- 5: Primera vértebra de las cervicales. Cierta arma (PI).- 6: Nota musical. Al revés, primero y más obvio de los actos del entendimiento (PI). Artículo.- 7: Empresa pública. Al revés, agraviada, ofendida.- 8: Oficial del ejército turco. Período de tiempo. Letra griega.- 9: Cualquiera de las evoluciones espectaculares que efectúa un aviador en el aire.- 10: Ministro togado en las antiguas audiencias del reino (PI).- 11: Relativo a la nariz.

VERTICALES.- 1: Escoba para barrer las eras.- 2: Provincia del Congo.- 3: Prenda de vestir. Baqueta para atacar las armas de fuego.- 4: Quitase con malas artes. Río europeo.- 5: República Árabe Unida. Matrícula de coche. Uso, modo o costumbre que está en boga durante algún tiempo.- 6: Al revés, punto cardinal. Adolescente (PI).- 7: Movimiento convulsivo. Al revés, ordena, aplica. Nombre de mujer.- 8: Despediría. Letras de "cielo"- 9: Al revés, pienso. Cierta número.- 10: Cierta color.- 11: Arrasa.

A	O	D	I	N	F	D	T	U
O	A	B	O	S	L	A	P	E
C	A	B	O	S	L	A	P	E
R	A	D	R	A	D	R	A	D
F	O	S	I	L	F	O	S	I

HORIZONTALES:
 1: AM P A R O C A B O
 Brete - 2: Cláttico - 3: Kru-
 chev - 4: Baal, Arla - 5:
 Atias, Entes, asel - 6: La saedl.
 Lo - 7: Entre, asel - 8: Agá.
 Mes. Eta - 9: Acrobacia -
 10: Oidores - 11: Nasal.

VERTICALES:
 1: Balea - 2:
 Katanga - 3: Chal, Tacon - 4:
 Brifase, Rin - 5: RAU, Sa.
 Moda - 6: etseL, Efebo - 7:
 Tic, ad, Sara - 8: Echarra,
 Cel - 9: oerC, Seis - 10: Vio-
 leta - 11: Asola.

CRUCIGRAMA

A	O	D	I	N	F	D	T	U
O	A	B	O	S	L	A	P	E
C	A	B	O	S	L	A	P	E
R	A	D	R	A	D	R	A	D
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F	O	S	I
R	A	D	R	A	D	R	A	D
S	A	R	A	P	O	L	O	G
D	A	S	I	D	O	L	A	S
F	O	S	I	L	F			

PAR NOTA TRIO

Cada una de las seis palabras de este juego lleva a su lado un número, que indica las letras que tiene en común con la palabra que debe deducir. Para orientación del lector se dan tres letras - en el orden que les corresponde - de la solución.

C	A	S	E	R	O	3
B	U	R	D	E	L	1
L	E	T	R	A	S	2
N	Ú	M	E	R	O	3
P	Á	N	I	C	O	4
Y	E	G	U	A	S	3

A	P				N
---	---	--	--	--	---

[illegible]

Jesulín se confiesa en los platós de Antena 3

Jesús Janeiro, conocido como *Jesulín de Ubrique*, el mediático torero y eterno *ex* de la popular colaboradora de Telecinco, Belén Esteban, ha accedido a protagonizar este mismo mes un especial de Pánico en el plató, el programa de entrevistas con humor y sorpresas que presenta Juan y Medio.



La ficción cuenta con caras conocidas.

Cuatro rueda la serie 'Punta Escarlata'

La cadena se encuentra en pleno rodaje de la nueva ficción policíaca, que cuenta en su reparto con Kira Miró (*La tira y Gominolas*), Elena Ballesteros (*La familia Mata*), Ana Rujas (90-60-90 y *HKM*), Nadia de Santiago (*Las 13 Rosas*), Fernando Cayo (*El orfanato*) y Álvaro Cervantes (*El juego del ahorcado*).

Patricia Montero, la nueva de 'Los Pacos'

Las actrices Patricia Montero (*Yo soy Bea*) y Goya Toledo se unen al reparto de la nueva temporada de la popular serie. La joven actriz ocupará el vacío que dejará Michelle Jenner, quien reducirá su presencia en la ficción. Montero será la hija de Goya Toledo, con la que competirá por Mario Casas.

LOS PAYASOS DE LA TELE| ARMANDO RODRÍGUEZ

El loco

Ésta ha sido mi última retransmisión con La Sexta. Me despido de todos ustedes diciéndoles lo mismo que cuando llegué hace tres años y pico: La vida puede ser maravillosa».

Le recuerdo mirando a cámara, ocultando un par de ojos emocionados y acristalados tras esas gafas redondas con cristal grueso, poniendo su aterciopelada calva a la sombra de dos gigantes comentaristas. Pajarita, americana y voz quebrada por la emoción. Andrés Montes, descansen en paz.

Le eché en falta el sábado por la noche. No soy futbolero, pero incluso a los no futboleros les había llegado la onda de un tipo que comentaba los partidos con una intensidad desconocida hasta la fecha. Un entrañable charlatán del deporte que hizo suyo un Mundial, una Liga, el baloncesto... Y que se coló en nuestras vidas con onomatopeyas que todo el mundo (los asiduos) imitan en medio de una pachanga de amigos. Un tapón es «un pincho de merluza» e Iniesta no es Andrés sino *Sweet*, como Gasol es *ET* en lugar de Pau... y así tantos y tantos que pasaron por su bestial imaginario en las retransmisiones.

Echar de menos era fácil. También aliviarse, hay que reconocerlo, por el hecho de ver un partido sin esos tics, repetidos una y otra vez durante tanto tiempo. Pero es increíble e injusto ver lo fácil que olvidamos a De la Casa (más de dos décadas de fútbol) y lo mucho que recordaremos a Montes, que si bien llevaba mucho tiempo ilustrando las madrugadas de Canal Plus con la NBA, la Aldea Global lo identificará para siempre junto a Salinas o Kiko (*Capitán Narváez*) en lugar de junto a Daimiel o Seguro. Muere un estilo. Saldrán imitadores, pero Andrés Montes se ha ido con su personalidad intacta.

TELEVISIÓN³⁷

La crisis, telón de fondo en 'Tengo una pregunta...'

Al programa que TVE emite el día 27 acudirán el líder de los empresarios, Gerardo Díaz Ferrán, y los representantes de CCOO y UGT, Ignacio Fernández Toxó y Cándido Méndez

• La presentadora del Tele-diario, Ana Blanco, será la moderadora del espacio, en sustitución de Lorenzo Milá. 100 ciudadanos estarán en el plató para interrogar a los asistentes.

SPC

Nueva presentadora y nuevos entrevistados, pero, de nuevo, los mismos protagonistas: los ciudadanos. *Tengo una pregunta para usted* regresa esta temporada para recoger las preocupaciones que un centenar de representantes de la sociedad española expondrá al secretario general de la Confederación Española de Organizaciones Empresariales (CEOE), Gerardo Díaz Ferrán; al secretario general de Comisiones Obreras, Ignacio Fernández Toxó; y al de la Unión General de Trabajadores, Cándido Méndez. La periodista Ana Blanco conducirá este espacio el día 27, a partir de las 22,00 horas, en La Primera de TVE.

En pleno debate sobre cuándo saldrá España de la crisis, el incremento del desempleo y las conversaciones entre el Gobierno, los empresarios y los sindicatos para alcanzar un pacto social, el programa de Televisión Española reunirá a los principales representantes del mundo laboral para responder a todas las inquietudes y consultas de los ciudadanos.



Ana Blanco se encarga de moderar el espacio en sustitución de Lorenzo Milá.

Ana Blanco sustituirá a Lorenzo Milá como conductora de *Tengo una pregunta...* La periodista se pone al frente de este espacio, en el que ya tuvo una intervención en su emisión en Andalucía, donde se dieron cita el socialista Manuel Chaves y el popular Javier Arenas.

Será la edición número 13 de este programa, que se emitió por

última vez el pasado mes de abril. En esa ocasión, asistieron el portavoz de CiU en el Congreso, Josep Antoni Durán i Lleida; el de ERC, Joan Ridao; y el coordinador general de Izquierda Unida, Cayo Lara.

Los 100 ciudadanos que estarán presentes en el plató de TVE en esta nueva entrega han sido elegidos, como en todas las ocasio-

nes anteriores, por la empresa TNS-Demoscopia, que selecciona a los participantes conforme a factores socioculturales de la población española. Ahora, solo queda esperar a sus intervenciones, entre las que primarán preguntas como ¿cuándo acabará la crisis? o ¿es posible un pacto social para salir de esta situación?

combatir el hambre,
proyecto de todos



Manos Unidas
CAMPAÑA CONTRA EL HAMBRE



HAZTE SOCIO

902 40 07 07
www.manosunidas.org

HAZTE VOLUNTARIO

LO MEJOR DEL DÍA



'Corazones de oro', admirables historias de castellanos y leoneses

Corazones de oro, conducido por María Nieto, presenta un martes más historias admirables de castellanos y leoneses. Esta noche, entre otros, contará con Dionisio Corrales, un profesor jubilado que se dedica a enseñar el castellano a los inmigrantes. CYL 7. 22,00 HORAS.



'Documentos TV' recuerda el consultorio de Elena Francis

Querida Doña Elena, el documental que emite esta noche *Documentos TV*, analiza y rememora los archivos de *Elena Francis*, cartas encontradas del consultorio radiofónico más famoso que retratan una cara de España ya casi olvidada. TVE 2. 22:00 HORAS.

Centro Residencial Doctor Barrios

- Tercera Edad, Validos, Asistidos, Crónicos y Dependientes
- Rehabilitación, Convalecencias y Postoperatorios
- 122 plazas de máximo nivel asistencial

Centro Recomendado por el Ilustre Colegio Oficial de Médicos

www.centrodoctorbarrios.es
921 48 92 01
Ortigosa del Monte (Segovia)

LA PROGRAMACIÓN

tve1	tve2		cuatro	5	6	cyl7
06:00 Noticias 24 horas 06:30 Telediario matinal 09:00 Los desayunos de TVE 10:15 La mañana de La 1. La periodista Mariló Montero presenta este programa. 14:00 Informativo territorial 14:30 Corazón, corazón. Con Anne Igartiburu. 15:00 Telediario 1 15:55 El tiempo 16:00 Amar en tiempos revueltos. La actual temporada se está centrando más en lo social, en las pequeñas historias de los protagonistas, pero siempre teniendo como telón de fondo la situación que se vive en la España franquista. 17:10 En nombre del amor. Estreno. 17:35 Doña Bárbara 18:25 España directo. Programa de actualidad que incluye numerosas conexiones en directo. 20:00 Gente 20:30 Tribuna Champions. Fútbol. Champions League. VfB Stuttgart - Sevilla FC (20,45). Incluye: Telediario 2 23:00 Españoles en el mundo. Hoy, los espectadores viajarán a <i>La Venecia del Norte</i>, Estocolmo, para descubrir la ciudad de los Premios Nobel, Pipi Calzaslargas, Abba... Y ahora también de la famosa trilogía de <i>Millemium</i>, de Stieg Larsson. 00:05 Sacalengua 01:00 Repor 02:00 Telediario 3 02:15 TVE es música 03:00 Noticias 24 horas 01:00 Repor El programa muestra en <i>Yo robot</i> a quienes necesitan de la tecnología de última generación para vivir.	06:00 TVE es música 06:30 That's english 07:00 Los Lunnis. Incluye <i>La abeja Maya</i>, <i>Vickie el vikingo</i>, <i>Pequeña princesa</i>, <i>El jardín de los sueños</i>, <i>Jim Jam & Sunny</i>, <i>Caracolímpicos</i> y <i>Las aventuras de Marco Antonio</i>. 09:45 Aquí hay trabajo 10:15 La aventura del saber 11:15 La huella 12:10 Oficios perdidos 13:00 Programa Zona ACB 13:15 Comecaminos. <i>Lazy Town</i>, <i>El zorro</i>, <i>generación Z</i> y <i>Pacific blue</i>. 16:00 Grandes documentales. <i>Paraísos vivientes</i> y <i>El leopardo amur al borde de la extinción</i>. 18:00 En construcción. Incluye: <i>Las chicas Gilmore</i>, <i>Buffy cazavampiros</i> y <i>Viviendo con Derek</i>. 20:00 Hércules, sus viajes legendarios. Dotado de una fuerza sobrehumana, Hércules se dedica a ayudar a los necesitados e inocentes. 21:00 Smallville. Incluye el Sorteo Bonoloto. 22:00 Documentos TV 23:05 Tesoro del Sur 00:15 La 2 Noticias. Informativo presentado por Mara Torres. 00:40 El tiempo 00:45 Tras La 2. Cámara abierta 2.0 01:10 Los conciertos de Radio 3. Nueva temporada de este espacio musical con actuaciones en directo. 01:40 Cine de madrugada. <i>La herencia</i>. EEUU, 2002. Director: Der Fly. 03:30 Teledeporte 04:15 TVE es música 00:45 Tras La 2 Programa dedicado a internet como plataforma de información, creación y comunicación.	06:30 Las noticias de la mañana 07:30 Megatrix. Heidi. 08:30 Las noticias de la mañana 08:45 Espejo público 12:30 La ruleta de la suerte. Concurso. 14:00 Los Simpson. <i>Mucho Apu y pocas nueces</i> y <i>Homer-palooza</i>. 15:00 Antena 3 Noticias 1. Informativo. 16:00 Tal cual lo contamos. Cristina Lasvignes le espera de lunes a viernes con un magacín pegado a la actualidad. Son las noticias del día las que marcan el contenido del espacio, que se completa con la crónica de sucesos, las noticias del mundo rosa y entrevistas. 19:15 El diario. Talk show presentado por Sandra Daviú en el que diversas personas cuentan sus problemas, con la esperanza de encontrar pronto una solución que mejore sus vidas. 21:00 Antena 3 Noticias 2 22:00 Curso del 63. Continúa este peculiar espacio, en el que un grupo de jóvenes deberá aprender a vivir según las normas escolares de hace medio siglo. 23:45 Especial debate ¿cómo salimos de la crisis? Roberto Arce se encarga de dirigir y conducir el programa. 01:30 GPS testigo directo: la crisis y yo 02:30 Astro Show. Expertas astrólogas atienden las llamadas de los espectadores para intentar resolver sus dudas existenciales. 23:45 Especial debate Este espacio de coloquio sienta cara a cara a Gobierno, oposición, empresarios y sindicatos.	06:45 Naruto 07:15 Bola de dragón Z. Serie. 08:45 Medicopter. La única testigo y <i>Enterradas vivas</i>. 10:45 Alerta cobra. <i>Secuestrada e Infarto</i>. 12:45 Las mañanas de Cuatro. Concha García Campoy y su equipo de colaboradores repasan la actualidad. 14:20 Noticias Cuatro. Informativo. 15:15 Fama ia bailar! La escuela en directo. 15:30 Fama ia bailar! 17:20 Fama ia bailar! El chat 18:00 Reforma sorpresa. Nuria Roca presenta este espacio de decoración. Hoy, el programa está centrado en un hombre que es camionero debido a malos tragos que le ha traído la vida. 19:10 Password. Los participantes demostrarán su habilidad con las palabras ocultas en este concurso presentado por Luján Argüelles. 20:20 Noticias Cuatro. Espacio informativo con todas las novedades del día. 21:25 El hormiguero. Programa de humor presentado por Pablo Motos. 22:20 Flash Forward. El mosaico virtual puesto en marcha por el FBI comienza a dar sus primeros frutos. Y es que desde su creación, We-Deck y su equipo policial van atando cabos de los diferentes <i>flashforward</i> que van conociendo. 23:15 Perdidos. <i>Este lugar es la muerte y 316</i>. 01:10 Atrapado en el tiempo 15:15 Fama ia bailar! El <i>reality</i> recibe a una nueva pareja y despide a uno de sus bailarines en <i>El Desafío</i>.	06:30 Informativos Telecinco 09:00 El programa de Ana Rosa. Presentado por Ana Rosa Quintana. 12:30 Mujeres y hombres y viceversa. Presentado por Emma García. 14:00 Karlos Arguiñano en tu cocina 14:30 De buena ley 15:00 Informativos Telecinco. Presentado por Pedro Piqueras. 15:45 Sálvame diario. Con Jorge J. Vázquez. Magacín irónico en el que los colaboradores analizan todas las noticias del mundo del corazón. 19:00 Toma cero y a jugar... Presentado por Daniel Domenjó. Preguntas y respuestas para dos concursantes que podrán estar apoyados por varios miembros de su familia. 20:00 Pasapalabra. Concurso en el que cuatro famosos ayudarán a dos participantes a llevarse el bote. 20:55 Informativos Telecinco 21:45 G-20. El siempre polémico Risto Mejide presenta el programa. En él, analiza los últimos sucesos de la actualidad y define a sus protagonistas sin pelos en la lengua. 22:30 Tú sí que vales. El objetivo del concurso es descubrir nuevos talentos en el panorama artístico español, pudiendo partipar artistas de cualquier campo, como el baile, el canto, los malabares, el humor, las imitaciones o cualquier otra disciplina. 01:15 Mientras duermes 02:15 Si lo aciertas, ganas 22:30 Tú sí que vales Programa presentado por Christian Gálvez cuyo objetivo es descubrir nuevos artistas.	08:00 ¿Qué hacemos con Brian? 09:00 Despierta y gana 10:30 Cocina con Bruno. Programa que está presentado por Bruno Oteiza, quien enseña interesantes recetas a los espectadores. 11:00 Elegidos 12:30 Crímenes imperfectos 14:00 La Sexta Noticias 14:55 Padre de familia. Un episodio de la serie. 15:25 Sé lo que hicisteis... Espacio presentado por Patricia Conde y Ángel Martín, que cuentan con colaboradores. Se analizan los desastres periodísticos que se perpetran en los diferentes programas de televisión dedicados al mundo rosa. 17:25 Qué vida más triste. Humor. 18:00 Jag: alerta roja 19:00 Navy: investigación criminal. Serie de acción sobre un cuerpo de élite del FBI. 20:00 La Sexta Noticias. Informativo. 20:55 La Sexta Deportes 21:30 El intermedio. Espacio de humor presentado por El Gran Wyoming. 22:15 Cine. 15 minutos. Dos asesinos de la Europa del Este, Oleg y Emil, llegan a Nueva York y deciden hacerse famosos grabando en vídeo sus asesinatos. El detective de homicidios Eddie Flemming y el investigador de incendios Jordy Warsaw, perteneciente al cuerpo de bomberos, seguirán el rastro de los asesinatos. 00:15 Buenafuente 21:30 El intermedio El Gran Wyoming y sus colaboradoras repasan la actualidad del día con su peculiar sentido del humor.	07:30 CYL 7 Noticias 08:30 Primera hora. Con Enrique Berzal. 09:30 Made in Castilla y León 10:00 Mucho viaje 10:30 Luz María 12:00 Water Rats 13:00 A vivir bien 13:30 Sal y pimienta 14:00 Cifras y letras 14:30 CYL 7 Noticias. La información general estará presentada por Nati Melendre y Álvaro Elúa; Jose Emilio Colodrón y Susana Garcinuño repasarán los deportes. 15:30 Ángel rebelde. Tele-novela. 17:00 Las hermanas McLeod. Serie. 18:00 Tal como somos. De la mano de Silvia Ruiz y Rodrigo Garcinuño, llega el magacín de Castilla y León. Debates, tertulias, música y entretenimiento garantizados. 20:00 Rex. Serie ambientada en Viena y protagonizada por un pastor alemán. 21:00 CYL 7 Noticias. Los periodistas Estefanía Ureña y Alejandra Abad presentan la información general. Diego Espinilla y Javier Mardones repasarán los deportes. 22:00 Corazones de oro. Programa social que relata historias admirables de castellanos y leoneses. Héroes anónimos que han decidido dedicar su esfuerzo a los demás. 22:45 Espacio abierto. Conducido por Eduardo Álvarez. 23:30 Zona Champions League 00:00 CYL 7 Noticias 23:30 Zona Champions League La emoción de la UEFA Champions League, de la mano del equipo de deportes de CyLTV.

ESTAMOS DE VUELTA
RECUPERA TU FORMA

Gimnasio
Mario Muniesa

CALLE DE SAN ROQUE
Tel 921 43 30 22

BUTACA DE CINE

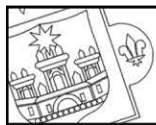
★★★	My blueberry nights	17:05	Digital + (D. 1)
★★★	Apaloosa	22:00	Digital + (D. 1)
★★	15 minutos	22:15	La Sexta
★★	Indiana Jones y el reino de...	00:00	Digital + (D. 1)
★★	La herencia	01:40	TVE 2

● Mala ★ Regular ★★ Interesante ★★★ Buena ★★★★★ Muy Buena



BUTACA DEPORTIVA

Baloncesto. Zona ACB	13:00	TVE 2
Tenis. Torneo WTA de Moscú	16:15	Eurosport
Gimnasia artística. Resumen Mundial	17:30	Teledeporte
Fútbol. Liga de Campeones. Stuttgart-Sevilla	20:45	TVE 1
Fútbol. Zona Champions	23:30	CYL 7



El Fogón Sefardí
RESTAURANTE

Ven a "Tostear" a nuestra taberna desde 1,95 €/unidad. Otra manera de cenar...

Tel. 921 466 250

www.lacasamudejar.com

Y para el almuerzo...de lunes a viernes menú del día con variedad de platos.

C/ Judería Vieja 17

cyl8

07:00 La zona que mola
08:30 CYL 7 Noticias
09:30 El Corcel Negro
10:00 La Jornada
12:00 Belinda
12:50 Más humor
13:35 Hoy en escena
14:00 CYL 8 Noticias
14:30 Escápate. Redifusión.
15:00 Matricula. Concurso.
15:30 CYL 8 Noticias
16:00 Documental
17:00 La zona que mola
19:15 Date el bote. Programa presentado por Carlos Sobera.
20:00 Hoy en escena. Agenda cultural.
20:30 CYL 8 Noticias
21:00 El Corcel Negro
21:30 Segovia es así...
23:30 CYL 8 Noticias
00:00 Documentales



09:30 Buenos días, Madrid
12:15 Walker Texas Ranger
13:15 Alto y claro
14:00 Telenoticias
15:00 Deportes
15:25 El Tiempo
15:35 Madrid a la última
16:05 Cine western. Wichita.
17:30 Madrid directo. Con Marta Landín.
18:30 Cine de tarde. Por el valle de las sombras.
20:55 Telenoticias. Con Julio Somoano y Reyes Prados.
21:30 Deportes
21:45 El tiempo
22:00 Madrid opina. Programa de debate presentado por Ernesto Sáenz de Buruaga.
00:00 Diario de la noche
01:15 Toma nota. Presenta Pilar Falcón.

*Los horarios y contenidos de las diferentes cadenas de televisión podrían sufrir modificaciones -ajenas a nuestra responsabilidad- debido a los cambios de programación de última hora.

PROGRAMAS Y SERIES



ANTENA 3 22:00

CURSO DEL 63

Una alumna, al borde de la primera expulsión tras encararse con una profesora

Antena 3 emite hoy, en *prime time*, una nueva entrega de *Curso del 63*, el *docu-reality* en el que una clase integrada por 20 jóvenes de hoy (mayores de edad) conviven bajo los valores culturales y normas educacionales propias de los años 60. En esta tercera entrega, Doña Alicia revisa exhaustivamente la habitación de las alumnas y descubre que algunas han escondido su ropa interior femenina entre sus pertenencias, a pesar de que las normas del San Severo lo prohíben. Doña Alicia, como castigo, ordena a una de las alumnas a que se deshaga de la prenda.

CUATRO 22:20

FLASH FORWARD

Amenazas y similitudes demasiado peligrosas

El mosaico virtual puesto en marcha por el FBI comienza a dar sus primeros frutos. Y es que desde su creación, Wedeck y su equipo policial van atando cabos de los diferentes *flashforward* que van conociendo. Éste es el caso de un antiguo nazi que parece poseer información privilegiada sobre este dramático suceso. Además, Mark continuará angustiado después de que su hija Charlie le confesara en el anterior episodio que D. Gibbons, el misterioso nombre que aparecía en el *flashforward* del agente, es alguien malvado. Las piezas empiezan a encajar, pero con similitudes demasiado peligrosas.

LA SEXTA 14:55

PADRE DE FAMILIA

Meg se lleva un disgusto al descubrir que Brian es ateo

Meg se contagia de paperas en una convención de *Star Trek* y, durante su convalecencia, un programa de Kirk Cameron reaviva sus creencias religiosas. Al intentar propagar su fe, la familia descubre que Brian es ateo, por lo que sufrirá el rechazo de todo Quahog. Entre tanto, Stewie, al no poder preguntar al elenco de actores de *Star Trek* durante la convención, construye una máquina que los transporta a su habitación y pasa el día con ellos. En este capítulo realizan un cameo real los actores Rob Lowe (*Cinco Hermanos*, *El Ala Oeste de la Casa Blanca*) y Adam West (*Batman*, *Padre de Familia* -voz del alcalde de Quahog-).

TVE 1 23:00

ESPAÑOLES EN EL MUNDO

El equipo recorre el escenario de 'Millenium', Estocolmo



Espanoles en el mundo padece el síndrome de Estocolmo. Esta noche, los espectadores viajarán a *La Venecia del Norte* para descubrir la ciudad de los Premios Nobel, Pipi Calzaslargas, Abba... Y ahora también de la famosa trilogía de *Millenium*, de Stieg Larsson. Una ruta llena de misterio. Antonio será el primer protagonista del reportaje de esta semana. Tras 16 años en Estocolmo, no se olvida de sus orígenes, su Águilas natal. Pero nadie mejor que un escritor como él para guiar a los telespectadores por los escenarios de las novelas del fallecido Stieg Larsson, como las casas de Mikael Blomkvist o Lisbeth Salander.

CUATRO 23:15

PERDIDOS

Locke abandona la isla para hacer regresar a los demás

John Locke está dispuesto a todo con tal de traer de vuelta a *Los 6 de Oceanic*. Tras varios viajes en el tiempo, se encontrará en la misma época que el resto de supervivientes, y juntos irán a la estación de La Orquídea, una puerta donde podría traer a sus compañeros a la isla. Así transcurre la trama de la primera entrega de hoy, *Este lugar es la muerte*. Además, en este capítulo veremos cómo Charlotte sigue empeorando con cada salto en el tiempo. En una situación extrema, le hará una sorprendente declaración a Faraday. Mientras, fuera de la isla, Sun está dispuesta a matar a Ben, pero puede que cambie de opinión.

Roca

cuartos de baño
fontanería
calefacción
azulejos
pavimentos



sanitarios



CALVO & MUNAR
DESDE 1902

C/Guadarrama, 21. Pol. Ind. 'El Cerro'
40006 SEGOVIA

Telfs. 921 41 24 11 / 921 413602 • Fax 921 41 36 00
www.calvoymunar.com

LA ÚLTIMA | JAVIER MARTIN / SEGOVIA



Antonio Pinto, ejercitándose en la galería de tiro situada en la zona anexa al campo de fútbol de La Albuera. / JUAN MARTÍN

Pinto da siempre en la diana

El tricampeón de España de tiro olímpico aboga por acercar este deporte a los jóvenes

El deporte segoviano cuenta con un nuevo campeón de España en una disciplina que, aunque incluida dentro de los deportes olímpicos, es una gran desconocida para la mayoría de la ciudadanía. Antonio Manuel Pinto Canales, "Pinto" para quienes, como él, practican el tiro olímpico, reeditó en Granada el título nacional que lograra hace una década en la modalidad de pistola standard. Con éste ya son tres los trofeos de campeón de España que adornan su estantería, aunque a la hora de elaborar su currículum deportivo, éste parece no tener fin, "soy tricampeón de España en el nivel nacional, tengo dos bronceos en europeos, un subcampeonato del mundo en precisión, que logré

en el campeonato celebrado en Lausana, e innumerables segundos y terceros puestos en todas las modalidades de tiro olímpico con pistola".

Pinto comenzó su ya extensa carrera como tirador en el año 1986, cuando se federó en Guadalajara. Le costó cerca de dos años conseguir la dirección de la Delegación de Tiro de Segovia para tramitar la licencia, "porque apenas eran gente, hasta que me enteré de que la oficina estaba en la calle San Juan. Me acerqué un día por allí, y vi que la oficina se componía de una máquina de escribir y unas cartulinas. El que llegaba rellenaba la cartulina, pagaba la cuota y ya estaba federado en tiro". Así fue como logró federarse por Castilla y León y co-

menzar a competir en las tiradas regionales hasta llegar a lo más alto del ránking nacional.

El tirador segoviano pone de manifiesto que "el tiro es un deporte de control mental, en el que lo que más entrenas es la relajación y la concentración. Evidentemente hay que hacer ejercicios de repeticiones, con el fin de automatizar gestos, pero la base es la relajación y la concentración. El mejor entrenador de este deporte es un psicólogo".

Al igual que los alrededor de cuarenta tiradores federados en Segovia, Pinto se entrena en la galería de tiro de La Albuera, "creo que en España no habrá unas instalaciones tan mínimas, pero a la vez tan queridas y cuidadas como ésta", y trata de des-

mitificar el mito de que el tiro es un deporte peligroso, "este deporte no está lo suficientemente considerado en España para cómo está en Europa y en el mundo. A nivel de afluencia de espectadores es un deporte más, porque se conoce, se sabe qué beneficios aporta a las personas que lo practican. Los padres no tienen miedo de decirle a sus hijos que se acerquen a practicar a la galería de tiro y no a practicar al medio del campo, como se ve por aquí. Y en el momento en el que el chaval practica un poquito, él sólo se motiva y se marca retos. En el tiro tu único rival es una diana que está en un cartón, así que en realidad compites contra ti mismo. La clave es dejar que los chavales lo prueben".

|HEMEROTECA|

AMPARO BARRIO

Segovia hace 25 años

IV edición de la Semana de la Cocina Segoviana

EL LUNES, A LAS OCHO DE LA TARDE, VA A TENER LUGAR EN LA SALA CANÓNICOS DE LA GRANJA DE SAN ILDEFONSO la inauguración de la IV Semana de la Cocina Segoviana, organizada por el Centro de Iniciativas Turísticas (CIT) en la que participan veintiséis restaurantes. La escritora y poeta Gloria Fuertes pronunciará el pregón, prólogo de esta semana que cada año va cobrando más auge y que ya ha despertado interés fuera de la propia provincia.

El martes, la periodista Isabel Montejano impartirá una conferencia en el salón de actos de la Delegación Territorial de Educación y Cultura. Para el miércoles, día 24, está prevista la celebración del "Día de los restaurantes de la provincia", dedicándose en esta edición al 'Florida' de Cuéllar.

El día 25, San Frutos, se dedica al cliente, con aperitivos especiales en los restaurantes inscritos en la Semana. A las siete de la tarde del día 26 se entregarán, en el mismo salón de actos de Cultra, los premios del Certamen de Cocina Popular, y el día 28, a las 12.30 h., habrá degustación popular de vinos ofrecidos por los consejos reguladores de DO de la Ribera del Duero, Rueda y Toro. El mismo día se homenajeará a la mujer restauradora, representada este año por Patrocínio Duque, Casimira Llanos y Aniana San Marcos.



CHEVROLET AVEO 1.2

16 V. 5 Puertas, Aire acondicionado, Pintura metalizada...

SÓLO AHORA:

Vehículo
A ESTRENAR

9.500 €*

Cuota mensual: 135 €/mes

*Para vehículos matriculados antes de fin de mes. Plan 2000 E incluido.

OSNAM MOTOR, S.L.

C/ Siete Picos, 10 (Pol. Ind. El Cerro) 40006 SEGOVIA Tel: 921 43 41 70
www.osnam.com